

TESTO UFFICIALE
TEXTE OFFICIEL

PARTE SECONDA

**ATTI
DEL PRESIDENTE DELLA REGIONE**

Decreto 7 giugno 2017 n. 386.

Subconcessione, per la durata di anni trenta, alla Società Agricola BIO-ENERGY s.s., con sede ad AYAS, di derivazione d'acqua dal pozzo esistente ed ubicato sul terreno censito al foglio 4, mappale 308, del N.C.T. del Comune di PONTEY, ad uso industriale.

IL PRESIDENTE DELLA REGIONE

Omissis

decreta

Art. 1

Fatti salvi i diritti dei terzi, è subconcesso alla Società Agricola BIO-ENERGY s.s., con sede ad AYAS, di derivare dal pozzo ubicato sul terreno censito al foglio 4, mappale 308, del N.C.T. del Comune di PONTEY, moduli industriali 0,0057 (pari a metri cubi annui 17156), per il raffreddamento dell'impianto di generazione di energia elettrica da biomassa (cippato) di proprietà della società stessa.

Art 2

Salvo i casi di rinuncia, decadenza o revoca, la durata della subconcessione sarà di anni trenta successivi e continui, decorrenti dalla data del decreto di subconcessione, subordinatamente all'osservanza delle condizioni stabilite nel disciplinare di subconcessione protocollo n. 7780/DDS in data 10 maggio 2017. La Società Agricola BIO-ENERGY s.s., con sede ad AYAS, dovrà corrispondere all'Amministrazione regionale della Valle d'Aosta, di anno in anno, anticipatamente, a decorrere dalla data del decreto di subconcessione, l'annuo canone di euro 160,88 (centosessanta/88), soggetto a revisione periodica, pari al minimo fissato dalla deliberazione della Giunta regionale n. 1716 in data 9.12.2016 per uso industriale senza restituzione di acqua.

Art. 3

L'Assessorato delle Opere pubbliche, difesa del suolo e edilizia residenziale pubblica e l'Assessorato Bilancio, finan-

DEUXIÈME PARTIE

**ACTES
DU PRÉSIDENT DE LA RÉGION**

Arrêté n° 386 du 7 juin 2017,

accordant, pour trente ans, à Société agricole BIO-ENERGY s.s., dont le siège est à AYAS, l'autorisation, par sous-concession, de dérivation des eaux du puits situé sur la parcelle 308 de la feuille 4 du nouveau cadastre des terrains de la Commune de PONTEY, à usage industriel.

LE PRÉSIDENT DE LA RÉGION

Omissis

arrête

Art. 1^{er}

Sans préjudice des droits des tiers, Société agricole BIO-ENERGY s.s., dont le siège est à AYAS, est autorisée à dériver du puits situé sur la parcelle 308 de la feuille 4 du nouveau cadastre des terrains de la Commune de PONTEY un volume annuel de 17 156 mètres cubes d'eau, soit 0,0057 module industriel, à utiliser pour le refroidissement de l'installation de génération d'énergie électrique à partir de biomasse (copeaux) propriété de la société en cause.

Art. 2

La durée de l'autorisation, par sous-concession, accordée au sens du présent arrêté est de trente ans consécutifs à compter de la date de celui-ci, sauf en cas de renonciation, caducité ou retrait. Société agricole BIO-ENERGY s.s. d'AYAS est tenue de respecter les conditions établies par le cahier des charges n° 7780/DDS du 10 mai 2017 et de verser à l'avance à l'Administration régionale, à compter de la date du présent arrêté, une redevance annuelle (dont le montant est périodiquement actualisé) de 160,88 euros (cent soixante euros et quatre-vingt-huit centimes), soit le minimum prévu par la délibération du Gouvernement régional n° 1716 du 9 décembre 2016 pour les dérivations à usage industriel sans restitution d'eau.

Art. 3

L'Assessorat régional des ouvrages publics, de la protection des sols et du logement public et l'Assessorat régional du

ze, patrimonio e società partecipate della Regione, ognuno per la propria competenza, sono incaricati dell'esecuzione del presente decreto.

Aosta, 7 giugno 2017.

Il Presidente
Pierluigi MARQUIS

Arrêté n° 455 du 5 juillet 2017,

portant approbation des dénominations officielles de onze localités de la Commune de CHÂTILLON, aux termes du premier alinéa de l'art. 1^{er} bis de la loi régionale n° 61 du 9 décembre 1976.

LE PRÉSIDENT DE LA RÉGION

Omissis

arrête

1. Aux termes du premier alinéa de l'art. 1^{er} bis de la LR n° 61/1976, sont approuvées les dénominations officielles des onze localités de la Commune de CHÂTILLON, mentionnées ci-après, qui s'ajouteront aux dénominations déjà approuvées par les arrêtés du président de la Région n° 634 du 18 novembre 2004 et n° 322 du 27 juillet 2009 :

- 1) Le Balmet
- 2) Le Carté
- 3) Cédomianaz
- 4) Champ-de-Cort
- 5) La Clévaz
- 6) La Déviaz
- 7) La Marbrière
- 8) Les Montagnoves
- 9) Rivaz
- 10) Le Ronc
- 11) Les Sarrasins

2. La Commune de CHÂTILLON est chargée de l'adoption des actes découlant de la présente approbation.
3. Aux termes de l'art. 3 de la LR n° 61/1976, le présent arrêté est publié au Bulletin officiel de la Région et, pendant trente jours consécutifs, au tableau d'affichage de la Commune de CHÂTILLON.
4. La structure « Collectivités locales » est chargée de l'exécution du présent arrêté.

Fait à Aoste, le 5 juillet 2017.

Le président,
Pierluigi MARQUIS

budget, des finances, du patrimoine et des sociétés à participation régionale sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Fait à Aoste, le 7 juin 2017.

Le président,
Pierluigi MARQUIS

Decreto 5 luglio 2017, n. 455.

Approvazione della denominazione ufficiale di undici località del Comune di CHÂTILLON, ai sensi dell'art. 1 bis, comma 1, della legge regionale 9 dicembre 1976, n. 61.

IL PRESIDENTE DELLA REGIONE

Omissis

decreta

1. È approvata, ai sensi dell'art. 1 bis, comma 1, della legge regionale 9 dicembre 1976, n. 61, la denominazione ufficiale delle sottoindicate undici località del comune di CHÂTILLON, a completamento delle denominazioni già approvate dai decreti del presidente della Regione 18 novembre 2004, n. 634, e 27 luglio 2009, n. 322:

2. Sarà cura del Comune di CHÂTILLON provvedere all'adozione degli atti conseguenti alla suddetta approvazione.
3. A norma dell'art. 3 della LR n. 61/76, il presente decreto sarà pubblicato sul Bollettino Ufficiale della Regione e, per 30 giorni consecutivi, all'albo pretorio del Comune di CHÂTILLON.
4. La struttura Enti locali è incaricata dell'esecuzione del presente decreto.

Aosta, 5 luglio 2017.

Il Presidente
Pierluigi MARQUIS

ATTI DEI DIRIGENTI REGIONALI

ASSESSORATO ATTIVITÀ PRODUTTIVE, ENERGIA, POLITICHE DEL LAVORO E AMBIENTE

Provvedimento dirigenziale 28 giugno 2017, n. 3251.

Approvazione, ai sensi dell'art. 51, comma 1, della legge regionale 25 maggio 2015, n. 13, di una variante non sostanziale al progetto autorizzato con provvedimento dirigenziale 2151/2015, proposta dalla Società "Michaud H2O S.r.l." di CHALLAND-SAINT-ANSELME per la costruzione di un impianto idroelettrico con derivazione dal torrente Evançon in località Periasc nel Comune di AYAS.

IL DIRIGENTE
DELLA STRUTTURA RISPARMIO ENERGETICO
E SVILUPPO FONTI RINNOVABILI

Omissis

decide

1. di approvare, ai sensi dell'art. 51, comma 1, della legge regionale 25 maggio 2015, n. 13, la variante non sostanziale al progetto autorizzato con provvedimento dirigenziale 2151/2015, proposta dall'Impresa "Michaud H2O S.r.l." di CHALLAND-SAINT-ANSELME, per la costruzione di un impianto idroelettrico con derivazione d'acqua dal torrente Evançon in loc. Periasc nel Comune di AYAS, sulla base del progetto esaminato dall'apposita Conferenza di servizi nella riunione del 25 maggio 2017;
2. di stabilire che:
 - a. le opere devono essere realizzate in conformità al progetto esaminato dalla Conferenza di servizi;
 - b. sono fatte salve le prescrizioni formulate con i provvedimenti dirigenziali n. 2151/2015 e n. 3859/2015 richiamati in premessa;
 - c. devono essere rispettate le prescrizioni formulate nel corso del procedimento e che pertanto:
 - dovranno essere rispettati i parametri progettuali e idraulici riportati a pagina 3 della "Relazione descrittiva del passaggio per pesci - febbraio 2017", riferiti a un passaggio "vertical slot" costituito da 5 bacini successivi (Dh tra bacini = 17 cm);

ACTES DES DIRIGEANTS DE LA RÉGION

ASSESSORAT DES ACTIVITÉS PRODUCTIVES, DE L'ÉNERGIE, DES POLITIQUES DU TRAVAIL ET DE L'ENVIRONNEMENT

Acte du dirigeant n° 3251 du 28 juin 2017,

portant approbation, aux termes du premier alinéa de l'art. 51 de la loi régionale n° 13 du 25 mai 2015, d'une modification non substantielle du projet de construction d'une installation hydroélectrique comportant une dérivation des eaux de l'Évançon, à Periasc, dans la Commune d'AYAS, proposé par Michaud H2O srl de CHALLAND-SAINT-ANSELME et autorisé par l'acte du dirigeant n° 2151 du 11 juin 2015.

LE DIRIGEANT
DE LA STRUCTURE « ÉCONOMIES D'ÉNERGIE
ET DÉVELOPPEMENT DES SOURCES
RENOUVELABLES »

Omissis

décide

1. Aux termes du premier alinéa de l'art. 51 de la loi régionale n° 13 du 25 mai 2015, la modification non substantielle du projet de construction d'une installation hydroélectrique comportant une dérivation des eaux de l'Évançon, à Periasc, dans la Commune d'AYAS, proposé par *Michaud H2O srl* de CHALLAND-SAINT-ANSELME et autorisé par l'acte du dirigeant n° 2151 du 11 juin 2015, est approuvée, sur la base du projet examiné par la Conférence de services qui s'est réunie le 25 mai 2017.
2. Il est établi ce qui suit :
 - a. Les ouvrages doivent être réalisés conformément au projet examiné par la Conférence de services ;
 - b. Les prescriptions fixées par les actes du dirigeant n° 2151/2015 et n° 3859/2015 évoqués au préambule doivent être respectées ;
 - c. Les prescriptions formulées au cours de la procédure doivent être respectées et, par conséquent :
 - les paramètres hydrauliques prévus par le projet pour une passe à poissons à fentes verticales constituée de cinq bassins successifs d'un dénivelé de 17 cm et indiqués à la page 3 du document intitulé *Relazione descrittiva del pas-*

- le quote dei singoli bacini dovranno essere riportate nel progetto esecutivo;
 - i bacini dovranno essere realizzati secondo la tipologia “vertical slot”;
 - i livelli idrici a monte della traversa dovranno attestarsi su di un valore fisso, con oscillazioni limitate, al fine di consentire il realizzarsi delle condizioni idrauliche di progetto all’interno del passaggio;
 - le modalità con cui si regoleranno i livelli idrici di monte dovranno essere dettagliate e dovranno essere riportati i dislivelli che si creano nelle diverse condizioni e le relative portate di alimentazione;
 - il passaggio per pesci dovrà essere sottoposto a verifica idraulica, nell’ambito della quale dovranno essere accertati con misure strumentali la correttezza delle dimensioni previste e dei parametri idraulici di progetto; l’eventuale mancato rispetto delle specifiche di progetto comporterà la necessità di adeguamento dell’opera, comprensivo, se necessario, di interventi di rifacimento parziale o totale;
 - l’attivazione dell’impianto idroelettrico è subordinata all’esito positivo della verifica del passaggio per pesci;
 - dovrà essere data preventiva comunicazione al Consorzio regionale per la tutela, l’incremento e l’esercizio della pesca - Valle d’Aosta – e alle Strutture regionali flora fauna caccia e pesca, affari generali, demanio e risorse idriche e risparmio energetico e sviluppo fonti rinnovabili, della data in cui si terrà la verifica di cui sopra;
 - il passaggio dovrà essere sottoposto a collaudo naturalistico, secondo quanto previsto al capitolo Monitoraggio e manutenzione della “Relazione descrittiva del passaggio per pesci - gennaio 2015”;
 - in caso di malfunzionamento dell’impianto oleodinamico a servizio della traversa di derivazione, o in caso di mancanza di tensione elettrica per il suo azionamento, la traversa dovrà essere abbattuta per gravità in modo da non costituire ostacolo al deflusso idraulico;
- saggio per pesci – febbraio 2017* doivent être respectés ;
- le projet d’exécution doit indiquer la cote de chaque bassin ;
 - les bassins doivent être à fentes verticales ;
 - les niveaux hydriques en amont du barrage doivent subir des variations limitées par rapport à une valeur fixe, aux fins du respect des conditions hydrauliques que le projet prévoit à l’intérieur de la passe ;
 - les modalités de régulation des niveaux hydriques en amont du barrage, les dénivelés attestés dans les différentes conditions et les débits y afférents doivent être indiqués de manière détaillée ;
 - la passe à poissons doit faire l’objet d’un essai hydraulique lors duquel il y a lieu de vérifier, par des mesures instrumentales, le respect des dimensions et des paramètres hydrauliques prévus par le projet ; en cas de non-respect du projet, l’ouvrage doit être réaménagé, s’il y a lieu par des travaux de réfection partielle ou totale ;
 - la mise en service de l’installation hydroélectrique est subordonnée au résultat positif du contrôle de la passe à poissons ;
 - la date du contrôle en cause doit être communiquée au préalable au Consortium régional pour la protection, la promotion et la pratique de la pêche en Vallée d’Aoste et aux structures régionales « Flore, faune, chasse et pêche », « Affaires générales, domaine et ressources hydriques » et « Économies d’énergie et développement des sources renouvelables » ;
 - la passe à poissons doit faire l’objet d’une vérification des paramètres naturels selon les dispositions du chapitre du document intitulé *Relazione descrittiva del passaggio per pesci – gennaio 2015* relatif au suivi et à l’entretien ;
 - si l’installation oléodynamique du barrage de dérivation ne fonctionne pas correctement ou ne peut être actionnée faute de tension électrique, la vanne du barrage doit être abaissée par gravité, de manière à ce qu’elle n’entrave pas l’écoulement des eaux ;

- d. l'autorizzazione è accordata fatti salvi i diritti di terzi e subordinata all'osservanza di tutte le disposizioni vigenti in materia edilizia e urbanistica, di linee elettriche di trasmissione e distribuzione dell'energia, nonché di produzione di energia elettrica da fonti rinnovabili; pertanto, l'Impresa autorizzata assume la piena responsabilità per quanto riguarda i diritti di terzi o eventuali danni comunque causati dalla realizzazione delle opere, sollevando l'Amministrazione regionale e il Comune di AYAS da qualsiasi pretesa da parte di terzi che si dovessero ritenere danneggiati;
- e. prima dell'inizio dei lavori concernenti la variante, l'Impresa autorizzata dovrà consegnare una copia cartacea del progetto esecutivo alla Stazione forestale di BRUSSON;
- f. l'Impresa autorizzata dovrà comunicare alla Struttura affari generali, demanio e risorse idriche e alla Struttura risparmio energetico e sviluppo fonti rinnovabili la data di primo parallelo con la rete elettrica;
- g. l'Impresa autorizzata dovrà trasmettere alle Strutture affari generali, demanio e risorse idriche, patrimonio paesaggistico e architettonico, valutazione ambientale e tutela qualità dell'aria, e risparmio energetico e sviluppo fonti rinnovabili, la documentazione fotografica relativa alla sistemazione definitiva delle aree e quella richiesta dal Gestore Servizi Energetici (G.S.E.) ai fini del riconoscimento degli incentivi; l'invio dovrà essere contestuale a quello effettuato all'indirizzo del G.S.E.;
- h. il presente provvedimento è trasmesso all'Impresa autorizzata, al Comune di AYAS, alle strutture regionali interessate, alla Stazione forestale di Brusson e ad ogni altro soggetto coinvolto nel procedimento ai sensi della l.r. 19/2007;
3. di dare atto che il presente provvedimento non comporta oneri a carico del bilancio della Regione;
4. di disporre la pubblicazione del presente provvedimento sul Bollettino Ufficiale della Regione.
- d. La présente autorisation est accordée sans préjudice des droits des tiers et est subordonnée au respect de toutes les dispositions en vigueur en matière de construction et d'urbanisme, de lignes électriques de transmission et de distribution d'énergie, ainsi que de production d'énergie électrique à partir de sources renouvelables ; l'entreprise autorisée assume donc la pleine responsabilité pour ce qui est des droits des tiers ou des éventuels dommages causés par la réalisation des travaux, en déchargeant l'Administration régionale et la Commune d'AYAS de toute prétention de la part de tiers qui s'estimeraient lésés ;
- e. Avant de commencer les travaux, l'entreprise autorisée doit remettre une copie sur papier du projet d'exécution au poste forestier de BRUSSON ;
- f. L'entreprise autorisée doit communiquer aux structures régionales « Affaires générales, domaine et ressources hydriques » et « Économies d'énergie et développement des sources renouvelables » la date du premier raccordement de la ligne électrique au réseau ;
- g. L'entreprise autorisée doit transmettre aux structures régionales « Affaires générales, domaine et ressources hydriques », « Patrimoine paysager et architectural », « Évaluation environnementale et protection de la qualité de l'air » et « Économies d'énergie et développement des sources renouvelables » la documentation photographique relative à la remise en état définitive des aires concernées par les travaux et les pièces requises par *Gestore Servizi Energetici* aux fins de l'octroi des aides ; les deux envois doivent être effectués en même temps ;
- h. Le présent acte est transmis à l'entreprise autorisée, à la Commune d'AYAS, aux structures régionales concernées, au poste forestier de Brusson et à tout autre acteur impliqué dans la procédure au sens de la loi régionale n° 19 du 6 août 2007.
3. Le présent acte n'entraîne aucune dépense à la charge du budget de la Région.
4. Le présent acte est publié au Bulletin officiel de la Région.

L'estensore
Stefano MARCIAS

Il dirigente
Mario SORSOLONI

Le rédacteur,
Stefano MARCIAS

Le dirigeant,
Mario SORSOLONI

Provvedimento dirigenziale 5 luglio 2017, n. 3414.

Approvazione, ai sensi dell'art. 51, comma 1, della legge regionale 25 maggio 2015, n. 13, di una seconda variante non sostanziale al progetto autorizzato con provvedimento dirigenziale 3418/2014, proposta dalla Società "Compagnia Valdostana delle Acque - Compagnie Valdôtaine des Eaux S.p.a." di CHÂTILLON, per lavori di sostituzione della condotta forzata dell'impianto idroelettrico di GRESSONEY-LA-TRINITÉ.

IL DIRIGENTE
DELLA STRUTTURA RISPARMIO ENERGETICO
E SVILUPPO FONTI RINNOVABILI

Omissis

decide

1. di approvare, ai sensi dell'art. 51, comma 1, della legge regionale 25 maggio 2015, n. 13, la seconda variante non sostanziale al progetto autorizzato con provvedimento dirigenziale n. 3418/2014, proposta dall'Impresa "Compagnia Valdostana delle Acque - Compagnie Valdôtaine des Eaux S.p.a." di CHÂTILLON, Partita I.V.A. 01013130073, per l'intervento di sostituzione della condotta forzata dell'impianto idroelettrico di GRESSONEY-LA-TRINITÉ, sulla base del progetto esaminato dall'apposita Conferenza di servizi nella riunione del 15 giugno 2017;
2. di stabilire che:
 - a. le opere devono essere realizzate in conformità al progetto esaminato dalla Conferenza di servizi;
 - b. sono fatte salve le prescrizioni formulate con i provvedimenti dirigenziali n. 3418/2014 e n. 2249/2016 richiamati in premessa;
 - c. devono essere rispettate le prescrizioni formulate nel corso del procedimento e che pertanto:
 - dovrà essere ridotta al minimo la sezione di scavo in corrispondenza della "berlinese";
 - i plinti di ancoraggio in c.a. dovranno essere ricoperti da almeno 50 cm di terreno;
 - la sistemazione dei terreni, al termine dei lavori, non dovrà seguire un'unica "livellata", troppo lineare, ma dovrà bensì riproporre la morfologia attuale del sito;

Acte du dirigeant n° 3414 du 5 juillet 2017,

portant approbation, aux termes du premier alinéa de l'art. 51 de la loi régionale n° 13 du 25 mai 2015, d'une deuxième modification non substantielle du projet de remplacement de la conduite forcée de l'installation hydroélectrique située à GRESSONEY-LA-TRINITÉ proposé par *Compagnia Valdostana delle Acque - Compagnie valdôtaine des eaux SpA* de CHÂTILLON et autorisé par l'acte du dirigeant n° 3418 du 8 septembre 2014.

LE DIRIGEANT
DE LA STRUCTURE « ÉCONOMIES D'ÉNERGIE
ET DÉVELOPPEMENT DES SOURCES
RENOUVELABLES »

Omissis

décide

1. Aux termes du premier alinéa de l'art. 51 de la loi régionale n° 13 du 25 mai 2015, la deuxième modification non substantielle du projet de remplacement de la conduite forcée de l'installation hydroélectrique située à GRESSONEY-LA-TRINITÉ, proposé par *Compagnia Valdostana delle Acque - Compagnie valdôtaine des eaux SpA* de CHÂTILLON (numéro d'immatriculation IVA 01013130073) et autorisé par l'acte du dirigeant n° 3418 du 8 septembre 2014, est approuvée, sur la base du projet examiné par la Conférence de services qui s'est réunie le 15 juin 2017.
2. Il est établi ce qui suit :
 - a. Les ouvrages doivent être réalisés conformément au projet examiné par la Conférence de services ;
 - b. Les prescriptions fixées par les actes du dirigeant n° 3418/2014 et n° 2249 du 25 mai 2016 évoqués au préambule doivent être respectées ;
 - c. Les prescriptions formulées au cours de la procédure doivent être respectées et, par conséquent :
 - le front de fouille en correspondance de la berlinoise doit être réduit au minimum ;
 - les plinthes d'ancrage en béton armé doivent être recouverts d'au moins 50 centimètres de terre ;
 - à la fin des travaux, les terrains ne devront pas être réaménagés de manière à suivre une seule courbe de niveau, mais de manière à reproduire leur morphologie actuelle ;

- d. prima dell'inizio dei lavori, l'Impresa autorizzata dovrà consegnare una copia cartacea del progetto esecutivo alla Stazione forestale di GABY;
 - e. il presente provvedimento è trasmesso all'Impresa autorizzata, al Comune di GRESSONEY-LA-TRINITÉ, alle strutture regionali interessate, alla Stazione forestale di GABY e ad ogni altro soggetto coinvolto nel procedimento ai sensi della l.r. 19/2007;
3. di dare atto che il presente provvedimento non comporta oneri a carico del bilancio della Regione;
 4. di disporre la pubblicazione del presente provvedimento sul Bollettino Ufficiale della Regione.

L'estensore
Stefano MARCIAS

Il dirigente
Mario SORSOLONI

**ASSESSORATO
BILANCIO, FINANZE, PATRIMONIO
E SOCIETÀ PARTECIPATE**

Decreto 26 giugno 2017, n. 324.

Pronuncia di esproprio e di asservimento coattivo a favore del sig. GADIN Andrea di alcuni ulteriori terreni necessari all'esecuzione dei lavori di variante alla costruzione dell'impianto "Maisonettes" per lo sfruttamento idroelettrico del torrente Vertosan in Comune di AVISE e contestuale determinazione dell'indennità di esproprio e di asservimento ai sensi dell'articolo 36 del D.P.R. 8 giugno 2001, n. 327; contestuale parziale rettifica e integrazione del proprio precedente decreto n. 174 rep. 2851 del 26/11/2010 di pari oggetto, nonché dichiarazione di inefficacia totale delle formalità trascritte in data 19/01/2011 ai numeri di registro particolare 437 - 439 - 440 - 441 - 442 - 443 - 444 - 445 - 447 - 448 - 451 - 452.

**IL DIRIGENTE
DELLA STRUTTURA ESPROPRIAZIONI
E VALORIZZAZIONE DEL PATRIMONIO**

Omissis

decreta

- 1) di rettificare il proprio precedente decreto n. 174 rep. 2851 del 26/11/2010, dichiarando l'inefficacia totale della formalità trascritta in data 19/01/2011 al numero di registro particolare 437 nei confronti della ditta 17)

- d. Avant l'ouverture du chantier, l'entreprise autorisée doit remettre une copie papier du projet d'exécution des travaux au poste forestier de GABY.
 - e. Le présent acte est transmis à l'entreprise autorisée, à la Commune de GRESSONEY-LA-TRINITÉ, aux structures régionales concernées, au poste forestier de GABY et à tout autre acteur impliqué dans la procédure au sens de la loi régionale n° 19 du 6 août 2007.
3. Le présent acte n'entraîne aucune dépense à la charge du budget de la Région.
 4. Le présent acte est publié au Bulletin officiel de la Région.

Le rédacteur,
Stefano MARCIAS

Le dirigeant,
Mario SORSOLONI

**ASSESSORAT
DU BUDGET, DES FINANCES,
DU PATRIMOINE ET DES SOCIÉTÉS
À PARTICIPATION RÉGIONALE**

Acte n° 324 du 26 juin 2017,

portant expropriation ou constitution d'une servitude légale en faveur de M. Andrea GADIN relativement aux terrains nécessaires aux travaux de construction de l'installation dénommée « Maisonettes », destinée à l'exploitation hydroélectrique du Vertosan, dans la Commune d'AVISE, fixation des indemnités d'expropriation et de servitude y afférentes, aux termes de l'art. 36 du décret du président de la République n° 327 du 8 juin 2001, modification de l'acte n° 174, réf. n° 2851, du 26 novembre 2010 et déclaration d'inefficacité totale des formalités transcrites en date du 19 janvier 2011 sous les n°s 437 - 439 - 440 - 441 - 442 - 443 - 444 - 445 - 447 - 448 - 451 - 452 du registre particulier.

**LA DIRIGEANTE
DE LA STRUCTURE « EXPROPRIATIONS
ET VALORISATION DU PATRIMOINE »**

Omissis

décide

- 1) L'acte n° 174, réf. n° 2851, du 26 novembre 2010 est modifié et la formalité transcrite le 19 janvier 2011 sous le n° 437 du registre particulier, relative aux propriétaires regroupés sous le n° 17 du point 2) dudit acte et indiqués ci-dessous, est déclarée totalement inefficace :

BRIX Adriano nato a ARVIER il 3/9/1933 C.F.:BRXDRN33P03A452B compr; BRIX Alessio nato a ARVIER 9/12/1936 C.F.:BRXLSS36T09A452U compr; BRIX Brizio nato in FRANCIA 4/11/1914 C.F.:BRXBRZ14S04Z110Y compr; BRIX Christian nato a AOSTA 21/10/1974 C.F.:BRXCRS74R21A326V prop 1/100; BRIX Davide; FU VINCENZO compr; BRIX Leonilda; FU VINCENZO nata ARVIER 26/10/1892 compr; BRIX Luigia Costanza nata il 7/5/1894 Compr; BRIX Tiziana nata a AOSTA 2/7/1960 C.F.:BRXTZN60L42A326T compr; CAVAGNA Pietro; FU GIOVANNI compr; CHANTEL Luigia nata a AVISE 10/04/1922 C.F.:CHNLGU22D50A521J prop 2/480; CHANTEL Natalina nata a ARVIER il 15/07/1930 C.F.:CHNNLN30L55A452G compr; CHIESA PARROCCHIALE DI SAN BRIZIO con sede in AVISE C.F.:80009120074 compr; CLUSAZ Augustina nata a ARVIER il 13/9/1930 C.F.:CLSGTN30P53A452Y prop per 100/12000; CLUSAZ Gino nato a TIGLIOLE (AT) il 26/04/1952 C.F.:CLSGNI52D26L168H prop per 100/12000; DENARIER Ambrogio; FU GIUSEPPE nato a ARVIER il 16/04/1858 compr; DENARIER Anna nata a AOSTA il 17/9/1960 C.F.:DNRNNA60P57A326V prop 1/160; DENARIER Costantino; FU GIOV BATTISTA compr; DENARIER Elena nata a AOSTA 20/7/1970 C.F.:DNR-LNE70L60A326L prop 1/160; DENARIER Fernanda nata a AVISE il 14/12/1953 C.F.:DNRFN53T54A521V prop 1/480; DENARIER Giulio nato a AOSTA il 23/9/1967 C.F.:DNRGLI67P23A326A prop 1/160; DENARIER Giuseppe; FU GIOV BATTISTA compr; DENARIER Lucia nata a ARVIER 22/12/1945 C.F.:DNRLCU45T62A452S prop 1/480; DENARIER Marino nato a AOSTA il 3/3/1958 C.F.:DNRMRN58C03A326O prop 1/160; DENARIER Renata nata a AVISE 2/6/1948 C.F.:DNRRNT48H42A521M prop 1/480; DENARIER Rita nata a AVISE il 6/3/1951 C.F.:DNRRTI51C46A521Q prop 1/480; Gadin Giuseppe; FU MARTINO compr; GLAREY Lina; FU EUGENIO compr; JACCON Francesco Leonardo; FU BASILIO nato AOSTA 14/07/1862 compr; JACQUIN Basilio; FU FRANCESCO compr; JACQUIN Fedele; FU BASILIO compr; JACQUIN Geremia; FU BASILIO compr; JACQUIN Maria Ludivina; FU BASILIO nata ARVIER 17/06/1863 compr; JACQUIN Maria Virginia; FU BASILIO nata ARVIER 02/02/1865 compr; JUNOD Achille nato a AVISE il 9/8/1907 C.F.:JNDCLL07M09A521Q compr; JUNOD Albertina nata a AVISE il 14/07/1925 C.F.:JNDLRT25L54A521S compr; JUNOD Alina Maria nata a AVISE il 29/06/1902 C.F.:JNDLMR02H69A521T compr; JUNOD Ambrogio; FU GIOV BATTISTA compr; JUNOD Aniceto nato a AVISE il 13/01/1911 C.F.:JNDNCT11A13A521Z compr; Regione Chabloy, 15 - 11100 AOSTA; JUNOD Antonio; FU BRIZIO compr; JUNOD Giuseppe Apollinare; FU AMBROGIO nato a ARVIER il 20/9/1864 Compr; JUNOD Augusta nata a Pré-Saint-Didier il 17/11/1941 C.F.:JNDGST41S57H042J; JUNOD Battista; FU AMBROGIO compr; JUNOD Brizio Evaristo; FU BRIZIO LORENZO compr; JUNOD Cesare; FU LORENZO compr; JUNOD Daria nata ad AOSTA il 28/3/1960 C.F.:JNDdra60C68A326R compr; JUNOD Elio nato a AVISE 26/10/1953 C.F.:JNDLEI-53R26A521V compr; JUNOD Elvina nata a AVISE il 13/01/1919 C.F.:JNDLVN19A53A521I compr; JUNOD Ernesto nato a AVISE il 21/08/1926 C.F.:JNDRST26M21A521F compr; JUNOD Giovanni Battista; FU VINCENZO compr; JUNOD Giuseppe; FU VINCENZO compr; JUNOD Jolanda nata a ARVIER il 13/12/1933 C.F.:JNDJND33T53A452Y compr; JUNOD Laura Paola nata a PRE SAINT DIDIER il 02/05/1944 C.F.:JNDLPL44E42H042K compr; JUNOD Leonida; FU CIPRIANO compr; JUNOD Luigia nata ad ARVIER il 30/01/1930 C.F.:JNDLGU30A70A452S compr; JUNOD Maria Teresa Ambrogio nata a AVISE il 28/7/1904 C.F.:JNDMTR04L68A521D compr; JUNOD Noelia nata a AVISE 23/01/1913 compr; JUNOD Ornella nata a AOSTA il 28/09/1966 C.F.:JNDRLL66P68A326Q compr; JUNOD Palmira Rosina nata a AVISE il 8/8/1903 C.F.:JNDPMR03M48A521V compr; JUNOD Paolo nato a AVISE il 5/9/1905 C.F.:JNDPLA05P05A521T compr; JUNOD Pierina nata a AVISE il 30/11/1909 C.F.:JNDPRN09S70A521S compr; JUNOD Roberto nato a SAINT-NICOLAS il 13/08/1921 C.F.:JNDRRT21M13H672V compr; JUNOD Rosa nata a AVISE il 13/06/1917 C.F.:JNDRSO17H53A521F compr; JUNOD Rosina nata a SAINT-NICOLAS il 25/02/1923 C.F.:JNDRSN23B65H672O compr; JUNOD Sabina; FU LORENZO compr; JUNOD Maria Virginia; FU CIPRIANO compr; LALE DEMOZ Alice nata a TORINO il 19/02/1925 C.F.:LLDLCA25B59L219I compr; LAVY Anito nato a ARVIER il 02/04/1932 C.F.:LVYNTA32D02A452M compr; LAVY Basilio; FU EMERICO compr; LAVY Ciro nato a AVISE il 6/8/1927 C.F.:LVYCRI27M06A521X compr; LAVY Giovanni Battista; FU EMERICO compr; LAVY Lino nato a AVISE il 12/10/1925 C.F.:LVYLN25R12A521X compr; LAVY Sofia; FU EMERICO compr; LEONARDAZ Brizio; FU GIUSEPPE compr; LEONARDAZ Sofia; FU GIUSEPPE compr; LUMIGNON Emilia Basilissa nata a LA SALLE il 22/02/1904 C.F.:LMGMS04B62E458K compr; LYABEL Francesco; FU CELESTINO compr; LYABEL Maria; FU ALESSIO compr; MILLIERY Albina; FU ALESSIO nata a ARVIER il 7/3/1871 compr; MILLIERY Alessio; FU BRIZIO compr; MILLIERY Alfonso; FU BRIZIO nato a ARVIER il 9/3/1863 compr; MILLIERY Antonio Immacolato; FU GIOV BATTISTA compr; MILLIERY Basilio Maurizio; FU BRIZIO compr; MILLIERY Celestina; FU ALESSIO compr; MILLIERY Giuseppe Cipriano; FU GIOV BATTISTA compr; MILLIERY Emma; FU COSTANTINO compr; MILLIERY Giovanni Battista; FU BRIZIO compr; MILLIERY Grato Giuseppe; FU BRIZIO compr; MILLIERY Isidoro; FU PLACIDO BATTISTA compr; MILLIERY Luigia; FU ALESSIO compr; MILLIERY Vanda; FU ACHILLE nata ad AVISE il 06/02/1924 C.F.:MLLVND24B46A521Q compr; MILLIERY Vera; FU ACHILLE compr; MILLIERY Vincenzo; FU BRIZIO nato a ARVIER il 24/03/1868 compr; ORSI Lelia nata a ARVIER il 17/05/1934 C.F.:RSOLLE34E57A452N compr; THOMASSET Carlo; FU GRATO GIUSEPPE nato a ARVIER il 22/3/1870 compr; VALLET Maria Costanza; FU AMBROGIO nata a AVISE il 2/7/1866 compr; VAUTHIER Filomena; FU ISIDORO compr; VAUTHIER Girolamo; FU CARLO compr; VAUTHIER Maria; FU GIOV BATTISTA compr; VAUTHIER Teresa; FU BRIZIO compr; VAUTHIER Ugo nato a ARVIER il 15/05/1941 C.F.:VTHGUO41E15A452E prop 1/40;

disponendo contestualmente, sui medesimi immobili in Comune di AVISE, per la superficie a fianco degli stessi indicata e come meglio individuato nella planimetria allegata, ai sensi dell'art. 18 della legge regionale 2 luglio 2004, n. 11, la nuova servitù coattiva di condotta d'acqua e cavidotto in trincea, a favore del sig. GADIN Andrea nato ad AOSTA il 7/9/1969 C.F.: GDNNDR69P07A326N, residente a AOSTA in via Sant'Anselmo, 34, titolare dell'autorizzazione unica per i lavori di costruzione dell'impianto "Maisonnettes" per lo sfruttamento idroelettrico del torrente Vertosan e determinando l'indennità dovuta quale conguaglio con quanto già previsto con il precedente provvedimento n. 174 del 26/11/2010:

Parallèlement, une nouvelle servitude légale pour le passage d'une conduite d'eau et d'une canalisation à câbles est établie, aux termes de l'art. 18 de la loi régionale n° 11 du 2 juillet 2004, sur lesdits biens immeubles à AVISE, tels qu'ils figurent au plan en annexe et au tableau ci-dessous qui indique également la surface concernée, au profit de M. Andrea GADIN, né à AOSTE le 7 septembre 1969 (code fiscal : GDNNDR69P07A326N) et résidant à AOSTE (34, rue Saint-Anselme), titulaire de l'autorisation unique relative à la construction de l'installation dénommée « Maisonnettes », destinée à l'exploitation hydroélectrique du Vertosan. L'indemnité due à titre de complément par rapport à l'indemnité déjà établie par l'acte n° 174/2010 susmentionné est fixée comme suit :

BRIX Adriano nato a ARVIER il 3/9/1933
C.F.: BRXDRN33P03A452B compr
Omissis
BRIX Alessio nato a ARVIER 9/12/1936
C.F.: BRXLSS36T09A452U compr
Omissis
BRIX Brizio nato in FRANCIA 4/11/1914
C.F.: BRXBRZ14S04Z110Y compr
BRIX Christian nato a AOSTA 21/10/1974
C.F.: BRXCRS74R21A326V prop 1/100
Omissis
BRIX Davide; FU VINCENZO compr
BRIX Leonilda; FU VINCENZO nata ARVIER 26/10/1892 compr
BRIX Luigia Costanza nata il 7/5/1894 compr
BRIX Tiziana nata a AOSTA 2/7/1960
C.F.: BRXTZN60L42A326T compr
Omissis
STEVENIN Hervé nato ad AOSTA il 21/09/1975
C.F.: STVHRV75P21A326Y prop per 1/10
Omissis
CAVAGNA Pietro; FU GIOVANNI compr
CHANTEL Luigia nata a AVISE 10/04/1922
C.F.: CHNLGU22D50A521J prop 2/480
Omissis
CHANTEL Natalina nata a ARVIER il 15/07/1930
C.F.: CHNNLN30L55A452G compr
Omissis
CHIESA PARROCCHIALE DI SAN BRIZIO con sede in AVISE
Loc. Capoluogo - 11010 AVISE (AO)
Omissis
C.F.: 80009120074 compr
CLUSAZ Augustina nata a ARVIER il 13/9/1930
C.F.: CLSGTN30P53A452Y prop per 100/12000
Omissis
CLUSAZ Gino nato a TIGLIOLE (AT) il 26/04/1952
C.F.: CLSGNI52D26L168H prop per 100/12000
Omissis
DENARIER Ambrogio; FU GIUSEPPE nato a ARVIER il 16/04/1858 compr
DENARIER Anna nata a AOSTA il 17/9/1960
C.F.: DNRNNA60P57A326V prop 1/160
Omissis
DENARIER Costantino; FU GIOV BATTISTA compr

DENARIER Elena nata a AOSTA 20/7/1970
C.F.: DNRLNE70L60A326L prop 1/160
Omissis
DENARIER Fernanda nata a AVISE il 14/12/1953
C.F.: DNRFN53T54A521V prop 1/480
Omissis
DENARIER Giulio nato a AOSTA il 23/9/1967
C.F.: DNRGLI67P23A326A prop 1/160
Omissis
DENARIER Giuseppe; FU GIOV BATTISTA compr
DENARIER Lucia nata a ARVIER 22/12/1945
C.F.: DNRLCU45T62A452S prop 1/480
Omissis
DENARIER Marino nato a AOSTA il 3/3/1958
C.F.: DNRMRN58C03A326O prop 1/160
Omissis
DENARIER Renata nata a AVISE 2/6/1948
C.F.: DNRRNT48H42A521M prop 1/480
Omissis
DENARIER Rita nata a AVISE il 6/3/1951
C.F.: DNRRTI51C46A521Q prop 1/480
Omissis
Gadin Giuseppe; FU MARTINO compr GLAREY Lina; FU EUGENIO compr
JACCON Francesco Leonardo; FU BASILIO nato AOSTA 14/07/1862 compr
JACQUIN Basilio; FU FRANCESCO compr
JACQUIN Fedele; FU BASILIO compr JACQUIN Geremia; FU BASILIO compr
JACQUIN Maria Ludivina; FU BASILIO nata ARVIER 17/06/1863 compr
JACQUIN Maria Virginia; FU BASILIO nata ARVIER 02/02/1865 compr
JUNOD Achille nato a AVISE il 9/8/1907
C.F.: JNDCLL07M09A521Q compr
JUNOD Albertina nata a AVISE il 14/07/1925
C.F.: JNDLRT25L54A521S compr
JUNOD Alina Maria nata a AVISE il 29/06/1902
C.F.: JNDLMR02H69A521T compr
JUNOD Ambrogio; FU GIOV BATTISTA compr
JUNOD Aniceto nato a AVISE il 13/01/1911
C.F.: JNDNCT11A13A521Z compr
Omissis
JUNOD Antonio; FU BRIZIO compr
JUNOD Giuseppe Apollinare; FU AMBROGIO nato a ARVIER il 20/9/1864 compr
JUNOD Augusta nata a PRE-SAINT-DIDIER il 17/11/1941
C.F.: JNDGST41S57H042J Compr
Omissis
JUNOD Battista; FU AMBROGIO compr
JUNOD Brizio Evaristo; FU BRIZIO LORENZO compr
JUNOD Cesare; FU LORENZO compr
JUNOD Daria nata ad AOSTA il 28/3/1960
C.F.: JNDDRA60C68A326R compr
Omissis
JUNOD Elio nato a AVISE 26/10/1953
C.F.: JNDLEI53R26A521V compr
Omissis
JUNOD Elvina nata a AVISE il 13/01/1919
C.F.: JNDLVN19A53A521I compr
JUNOD Ernesto nato a AVISE il 21/08/1926
C.F.: JNDRST26M21A521F compr
Regione Chabloz, 3 - 11100 AOSTA
JUNOD Giovanni Battista; FU VINCENZO compr

JUNOD Giuseppe; FU VINCENZO compr
JUNOD Jolanda nata a ARVIER il 13/12/1933
C.F. JNDJND33T53A452Y compr Omissis
JUNOD Laura Paola nata a PRE-SAINT-DIDIER il 02/05/1944
C.F.: JNDLPL44E42H042K compr
Omissis
JUNOD Leonida; FU CIPRIANO compr
JUNOD Luigia nata ad ARVIER il 30/01/1930
C.F.: JNDLGU30A70A452S compr
Omissis
JUNOD Maria Teresa Ambrogio nata a AVISE il 28/7/1904
C.F.: JNDMTR04L68A521D compr
JUNOD Noelia nata a AVISE 23/01/1913 compr
JUNOD Ornella nata a AOSTA il 28/09/1966
C.F.: JNDRLL66P68A326Q compr
Omissis
JUNOD Palmira Rosina nata a AVISE il 8/8/1903
C.F.: JNDPMR03M48A521V compr
JUNOD Paolo nato a AVISE il 5/9/1905
C.F.: JNDPLA05P05A521T compr
JUNOD Pierina nata a AVISE il 30/11/1909
C.F.: JNDPRN09S70A521S compr
JUNOD Roberto nato a SAINT-NICOLAS il 13/08/1921
C.F.: JNDRRT21M13H672V compr
JUNOD Rosa nata a AVISE il 13/06/1917
C.F.: JNDRSO17H53A521F compr
Omissis
JUNOD Rosina nata a SAINT-NICOLAS il 25/02/1923
C.F.: JNDRSN23B65H672O compr
JUNOD Sabina; FU LORENZO compr
JUNOD Maria Virginia; FU CIPRIANO compr
LALE DEMOZ Alice nata a TORINO il 19/02/1925
C.F.: LLDLCA25B59L219I compr
Omissis
LAVY Anito nato a ARVIER il 02/04/1932
C.F.: LVYN TA32D02A452M compr
Omissis
LAVY Basilio; FU EMERICO compr
LAVY Ciro nato a AVISE il 6/8/1927
C.F.: LVYCRI27M06A521X compr
LAVY Giovanni Battista; FU EMERICO compr
LAVY Lino nato a AVISE il 12/10/1925
C.F.: LVYLN I25R12A521X compr
Omissis
LAVY Sofia; FU EMERICO compr
LEONARDAZ Brizio; FU GIUSEPPE compr
LEONARDAZ Sofia; FU GIUSEPPE compr
LUMIGNON Emilia Basilissa nata a LA SALLE il 22/02/1904
C.F.: LMGMB S04B62E458K compr
LYABEL Francesco; FU CELESTINO compr
LYABEL Maria; FU ALESSIO compr
MILLIERY Albina; FU ALESSIO nata a ARVIER il 7/3/1871 compr
MILLIERY Alessio; FU BRIZIO compr
MILLIERY Alfonso; FU BRIZIO nato a ARVIER il 9/3/1863 compr
MILLIERY Antonio Immacolato; FU GIOV BATTISTA compr
MILLIERY Basilio Maurizio; FU BRIZIO compr
MILLIERY Celestina; FU ALESSIO compr
MILLIERY Giuseppe Cipriano; FU GIOV BATTISTA compr

MILLIERY Emma; FU COSTANTINO compr
MILLIERY Giovanni Battista; FU BRIZIO compr
MILLIERY Grato Giuseppe; FU BRIZIO compr
MILLIERY Isidoro; FU PLACIDO BATTISTA compr
MILLIERY Luigia; FU ALESSIO compr
PAN Ampelio nato a CITTADELLA (PD) il 18/12/1926
C.F.: PNAMPL26T18C743O – usuf. per 1/60
GLAREY Ambra nata ad AOSTA il 20/08/1951
C.F.: GLRMBR51M60A326W prop per 1/120
Omissis
GLAREY Alberto nato a AOSTA il 15/09/1965
C.F.: GLRLRT65P15A326D prop per 1/120
Omissis
MILLIERY Vera; FU ACHILLE compr
MILLIERY Vincenzo; FU BRIZIO nato a ARVIER il 24/03/1868 compr
ORSI Lelia nata a ARVIER il 17/05/1934
C.F.: RSOLLE34E57A452N compr
Omissis
THOMASSET Carlo; FU GRATO GIUSEPPE nato a ARVIER il 22/3/1870 compr
VALLET Maria Costanza; FU AMBROGIO nata a AVISE il 2/7/1866 compr
VAUTHIER Filomena; FU ISIDORO compr
VAUTHIER Girolamo; FU CARLO compr
VAUTHIER Maria; FU GIOV BATTISTA compr
VAUTHIER Teresa; FU BRIZIO compr
IANNINO Antonietta nata a Palermi (CZ) il 20/10/1946
C.F.: NNNNNT46R60G272C prop per 25/1000
Omissis

FG.	Mappale	Tipo di servitù	Superficie da asservire	Coltura	PRGC	Catasto
24	271	trincea	210	i prod	E	Terreni
24	272	trincea	350	i prod	E	Terreni
24	273	trincea	36	i prod	E	Terreni

Indennità da conguagliare : euro 101,55

2) di rettificare e integrare il proprio precedente decreto n. 174 rep. 2851 del 26/11/2010, dichiarando l'inefficacia totale della formalità trascritta in data 19/01/2011 al numero di registro particolare 442, nei confronti della ditta 22)

2) L'acte n° 174/2010 est modifié et la formalité transcrite le 19 janvier 2011 sous le n° 442 du registre particulier, relative aux propriétaires regroupés sous le n° 22 du point 2) dudit acte et indiqués ci-après, est déclarée totalement inefficace :

VAUTHIER Maurizio Carlo nato a AOSTA il 4/11/1953
C.F.: VTHMZC53S04A326O
e JACQUEMOD Dina nata a ARVIER 0/7/1930
C.F.: JCQDNI30L70A452U;

disponendo contestualmente, sui medesimi immobili in Comune di AVISE per la superficie a fianco degli stessi indicata e come meglio individuato nella planimetria allegata ai sensi dell'art. 18 della legge regionale 2 luglio 2004, n. 11, la nuova servitù coattiva di condotta d'acqua e cavidotto in trincea per il mappale 5 del Foglio 35 e in galleria parallela a quella già prevista nel decreto citato per il mappale 8 del Foglio 36, a favore del sig. GADIN Andrea nato a AOSTA il 7/9/1969 C.F.: GDNNDR69P07A326N, residente a AOSTA in via Sant'Anselmo, 34, titolare dell'autorizzazione unica per i lavori di costruzione dell'impianto "Maisonettes" per lo sfruttamento idroelettrico del tor-

Parallèlement, une nouvelle servitude légale pour le passage d'une conduite d'eau, d'une canalisation à câbles (feuille 35, parcelle 5) et d'une galerie à câbles parallèle à la galerie déjà mentionnée dans ledit acte (feuille 36, parcelle 8) est établie, aux termes de l'art. 18 de la LR n° 11/2004, sur lesdits biens immeubles à AVISE, tels qu'ils figurent au plan en annexe et au tableau ci-dessous qui indique également la surface concernée, au profit de M. Andrea GADIN, né à AOSTE le 7 septembre 1969 (code fiscal : GDNNDR69P07A326N) et résidant à AOSTE (34, rue Saint-Anselme), titulaire de l'autorisation unique relative à la construction de l'installation

rente Vertosan e determinando l'indennità dovuta quale conguaglio con quanto già previsto con il precedente provvedimento n. 174 del 26/11/2010:

dénommée « Maisonnettes », destinée à l'exploitation hydroélectrique du Vertosan. L'indemnité due à titre de complément par rapport à l'indemnité déjà établie par l'acte n° 174/2010 susmentionné est fixée comme suit :

VAUTHIER Maurizio Carlo nato a AOSTA il 4/11/1953
C.F.: VTHMZC53S04A326O prop 1/1
Omissis

FG.	Mappale	Tipo di servitù	Superficie da asservire	Coltura	PRGC	Catasto
36	8	Galleria	396	Pascolo	E	Terreni
36	8	galleria	318	pascolo	E	Terreni
35	5	Trincea	173	pascolo	E	Terreni

Indennità da conguagliare per trincea: euro 183,65
Indennità per nuova galleria: euro 202,25

- 3) di rettificare il proprio precedente decreto n. 174 rep. 2851 del 26/11/2010, dichiarando l'inefficacia totale della formalità trascritta in data 19/01/2011 al numero di registro particolare 439, per la servitù coattiva di galleria nei confronti della ditta 19)

- 3) L'acte n° 174/2010 est modifié et la formalité transcrite le 19 janvier 2011 sous le n° 439 du registre particulier, relative à la propriétaire figurant au n° 19 du point 2) dudit acte et indiquée ci-après, est déclarée totalement inefficace pour ce qui est de la servitude légale pour le passage d'une galerie :

VALLET Fernanda nata ad ARVIER il 20/10/1933
C.F.: VLLFNN33R60A452D;

disponendo contestualmente ai sensi dell'art. 18 della legge regionale 2 luglio 2004, n. 11, sul medesimo immobile in Comune di AVISE, per la superficie a fianco dello stesso indicata e come meglio individuato nella planimetria allegata, la nuova servitù coattiva di condotta d'acqua e cavidotto in trincea, a favore del sig. GADIN Andrea nato a AOSTA il 7/9/1969 C.F.: GDNNDR69P07A326N, residente a AOSTA in via Sant'Anselmo, 34, titolare dell'autorizzazione unica per i lavori di costruzione dell'impianto "Maisonnettes" per lo sfruttamento idroelettrico del torrente Vertosan e determinando l'indennità dovuta quale conguaglio con quanto già previsto con il precedente provvedimento n. 174 del 26/11/2010:

Parallèlement, une nouvelle servitude légale pour le passage d'une conduite d'eau et d'une canalisation à câbles est établie, aux termes de l'art. 18 de la LR n° 11/2004, sur ledit bien immeuble à AVISE, tel qu'il figure au plan en annexe et au tableau ci-dessous qui indique également la surface concernée, au profit de M. Andrea GADIN, né à AOSTE le 7 septembre 1969 (code fiscal : GDNNDR69P07A326N) et résidant à AOSTE (34, rue Saint-Anselme), titulaire de l'autorisation unique relative à la construction de l'installation dénommée « Maisonnettes », destinée à l'exploitation hydroélectrique du Vertosan. L'indemnité due à titre de complément par rapport à l'indemnité déjà établie par l'acte n° 174/2010 susmentionné est fixée comme suit :

VALLET Fernanda nata ad ARVIER il 20/10/1933
C.F.: VLLFNN33R60A452D Prop per 1/1
Omissis

FG.	Mappale	Tipo di servitù	Superficie da asservire	Coltura	PRGC	Catasto
24	300	trincea	63	pascolo	E	Terreni

Indennità da conguagliare: euro 62,48

- 4) di rettificare il proprio precedente decreto n. 174 rep. 2851 del 26/11/2010, dichiarando l'inefficacia totale della formalità trascritta in data 19/01/2011 al numero di registro particolare 440, per la servitù coattiva di galleria nei confronti della ditta 20)

MILLIERY Gino nato a ARVIER il 20/05/1932
C.F.:MLLGNI32E20A452D;

disponendo contestualmente ai sensi dell'art. 18 della legge regionale 2 luglio 2004, n. 11, sul medesimo immobile in Comune di AVISE, per la superficie a fianco dello stesso indicata e come meglio individuato nella planimetria allegata, la nuova servitù coattiva di condotta d'acqua e cavidotto in trincea, a favore del sig. GADIN Andrea nato a AOSTA il 7/9/1969 C.F.:GDNNDR69P07A326N, residente a AOSTA in via Sant'Anselmo, 34, titolare dell'autorizzazione unica per i lavori di costruzione dell'impianto "Maisonnettes" per lo sfruttamento idroelettrico del torrente Vertosan e determinando l'indennità dovuta quale conguaglio con quanto già previsto con il precedente provvedimento n. 174 del 26/11/2010:

MILLIERY Gino nato a Arvier il 20/05/1932
C.F.: MLLGNI32E20A452D prop per 1/1
Omissis

FG.	Mappale	Tipo di servitù	Superficie da asservire	Coltura	PRGC	Catasto
24	301	trincea	168	Pascolo/pri	E	Terreni

Indennità da conguagliare: euro 115,28

- 5) di rettificare il proprio precedente decreto n. 174 rep. 2851 del 26/11/2010, dichiarando l'inefficacia totale della formalità trascritta in data 19/01/2011 al numero di registro particolare 441, per la servitù coattiva di galleria nei confronti della ditta 21)

VAGNEUR Cesarina di Serafino nata ad AVISE il 20/01/1890
C.F.:VGNCRN90A60A521Z;

disponendo contestualmente ai sensi dell'art. 18 della legge regionale 2 luglio 2004, n. 11, sul medesimo immobile in Comune di AVISE, per la superficie a fianco dello stesso indicata e come meglio individuato nella planimetria allegata, la nuova servitù coattiva di condotta d'acqua e cavidotto in trincea, a favore del sig. GADIN Andrea nato a AOSTA il 7/9/1969 C.F.:GDNNDR69P07A326N, residente a AOSTA in via Sant'Anselmo, 34, titolare dell'autorizzazione unica per i lavori di costruzione dell'impianto "Maisonnettes" per lo sfruttamento idroelettrico del torrente Vertosan e determinando l'indennità dovuta quale conguaglio con quanto già previsto con il precedente provvedimento n. 174 del 26/11/2010:

- 4) L'acte n° 174/2010 est modifié et la formalité transcrite le 19 janvier 2011 sous le n° 440 du registre particulier, relative au propriétaire figurant au n° 20 du point 2) dudit acte et indiqué ci-après, est déclarée totalement inefficace pour ce qui est de la servitude légale pour le passage d'une galerie :

Parallèlement, une nouvelle servitude légale pour le passage d'une conduite d'eau et d'une canalisation à câbles est établie, aux termes de l'art. 18 de la LR n° 11/2004, sur ledit bien immeuble à AVISE, tel qu'il figure au plan en annexe et au tableau ci-dessous qui indique également la surface concernée, au profit de M. Andrea GADIN, né à AOSTE le 7 septembre 1969 (code fiscal : GDNNDR69P07A326N) et résidant à AOSTE (34, rue Saint-Anselme), titulaire de l'autorisation unique relative à la construction de l'installation dénommée « Maisonnettes », destinée à l'exploitation hydroélectrique du Vertosan. L'indemnité due à titre de complément par rapport à l'indemnité déjà établie par l'acte n° 174/2010 susmentionné est fixée comme suit :

- 5) L'acte n° 174/2010 est modifié et la formalité transcrite le 19 janvier 2011 sous le n° 441 du registre particulier, relative à la propriétaire figurant au n° 21 du point 2) dudit acte et indiquée ci-après, est déclarée totalement inefficace pour ce qui est de la servitude légale pour le passage d'une galerie :

Parallèlement, une nouvelle servitude légale pour le passage d'une conduite d'eau et d'une canalisation à câbles est établie, aux termes de l'art. 18 de la LR n° 11/2004, sur ledit bien immeuble à AVISE, tel qu'il figure au plan en annexe et au tableau ci-dessous qui indique également la surface concernée, au profit de M. Andrea GADIN, né à AOSTE le 7 septembre 1969 (code fiscal : GDNNDR69P07A326N) et résidant à AOSTE (34, rue Saint-Anselme), titulaire de l'autorisation unique relative à la construction de l'installation dénommée « Maisonnettes », destinée à l'exploitation hydroélectrique du Vertosan. L'indemnité due à titre de complément par rapport à l'indemnité déjà établie par l'acte n° 174/2010 susmentionné est fixée comme suit :

VAGNEUR Cesarina di Serafino nato ad AVISE il 20/01/1890
C.F.: VGNCRN90A60A521Z Prop per 1/1

FG.	Mappale	Tipo di servitù	Superficie da asservire	Coltura	PRGC	Catasto
25	11	trincea	147	sem	E	Terreni

Indennità da conguagliare: euro 132,45

- 6) di rettificare il proprio precedente decreto n. 174 rep. 2851 del 26/11/2010, dichiarando l'inefficacia totale della formalità trascritta in data 19/01/2011 al numero di registro particolare 443, per la servitù coattiva di galleria nei confronti della ditta 23)

- 6) L'acte n° 174/2010 est modifié et la formalité transcrite le 19 janvier 2011 sous le n° 443 du registre particulier, relative au propriétaire figurant au n° 23 du point 2) dudit acte et indiqué ci-après, est déclarée totalement inefficace pour ce qui est de la servitude légale pour le passage d'une galerie :

BRIX Alessio nato a ARVIER il 09/12/1936
C.F.:BRXLSS36T09A452U;

disponendo contestualmente ai sensi dell'art. 18 della legge regionale 2 luglio 2004, n. 11, sul medesimo immobile in Comune di AVISE, per la superficie a fianco dello stesso indicata e come meglio individuato nella planimetria allegata, la nuova servitù coattiva di condotta d'acqua e cavidotto in trincea, a favore del sig. GADIN Andrea nato a AOSTA il 7/9/1969 C.F.: GDNNDR69P07A326N, residente a AOSTA in via Sant'Anselmo, 34, titolare dell'autorizzazione unica per i lavori di costruzione dell'impianto "Maisonnettes" per lo sfruttamento idroelettrico del torrente Vertosan e determinando l'indennità dovuta quale conguaglio con quanto già previsto con il precedente provvedimento n. 174 del 26/11/2010:

Parallèlement, une nouvelle servitude légale pour le passage d'une conduite d'eau et d'une canalisation à câbles est établie, aux termes de l'art. 18 de la LR n° 11/2004, sur ledit bien immeuble à Avise, tel qu'il figure au plan en annexe et au tableau ci-dessous qui indique également la surface concernée, au profit de M. Andrea GADIN, né à AOSTE le 7 septembre 1969 (code fiscal : GDNNDR69P07A326N) et résidant à AOSTE (34, rue Saint-Anselme), titulaire de l'autorisation unique relative à la construction de l'installation dénommée « Maisonnettes », destinée à l'exploitation hydroélectrique du Vertosan. L'indemnité due à titre de complément par rapport à l'indemnité déjà établie par l'acte n° 174/2010 susmentionné est fixée comme suit :

BRIX Alessio nato a ARVIER il 09/12/1936
C.F.: BRXLSS36T09A452U prop 1/1
Omissis

FG.	Mappale	Tipo di servitù	Superficie da asservire	Coltura	PRGC	Catasto
35	6	trincea	177	Pascolo	E	Terreni

Indennità da conguagliare: euro 175,33

- 7) di rettificare il proprio precedente decreto n. 174 rep. 2851 del 26/11/2010, dichiarando l'inefficacia totale della formalità trascritta in data 19/01/2011 al numero di registro particolare 444, per la servitù coattiva di galleria nei confronti della ditta 24)

- 7) L'acte n° 174/2010 est modifié et la formalité transcrite le 19 janvier 2011 sous le n° 444 du registre particulier, relative au propriétaire figurant au n° 24 du point 2) dudit acte et indiqué ci-après, est déclarée totalement inefficace pour ce qui est de la servitude légale pour le passage d'une galerie :

JACQUEMOD Flavio nato ad AOSTA il 13/08/1966
C.F.:JCQFLV66M13A326A;

disponendo contestualmente ai sensi dell'art. 18 della legge regionale 2 luglio 2004, n. 11, sui medesimi immobili in Comune di AVISE, per la superficie a fianco degli stessi indicata e come meglio individuato nella planimetria allegata, la nuova servitù coattiva di condotta d'acqua e cavidotto in trincea, a favore del sig. GADIN Andrea nato a AOSTA il 7/9/1969 C.F.: GDNNDR69P07A326N, residente a AOSTA in via Sant'Anselmo, 34, titolare dell'autorizzazione unica per i lavori di costruzione dell'impianto "Maisonnettes" per lo sfruttamento idroelettrico del torrente Vertosan e determinando l'indennità dovuta quale conguaglio con quanto già previsto con il precedente provvedimento n. 174 del 26/11/2010:

Parallèlement, une nouvelle servitude légale pour le passage d'une conduite d'eau et d'une canalisation à câbles est établie, aux termes de l'art. 18 de la LR n° 11/2004, sur lesdits biens immeubles à Avise, tels qu'ils figurent au plan en annexe et au tableau ci-dessous qui indique également la surface concernée, au profit de M. Andrea GADIN, né à AOSTE le 7 septembre 1969 (code fiscal : GDNNDR69P07A326N) et résidant à AOSTE (34, rue Saint-Anselme), titulaire de l'autorisation unique relative à la construction de l'installation dénommée « Maisonnettes », destinée à l'exploitation hydroélectrique du Vertosan. L'indemnité due à titre de complément par rapport à l'indemnité déjà établie par l'acte n° 174/2010 susmentionné est fixée comme suit :

NICOTERA Giuseppe nato a LAMEZIA TERME il 26/12/1975
C.F.: NCTGPP75T26M208T prop 1/1
Omissis

FG.	Mappale	Tipo di servitù	Superficie da asservire	Coltura	PRGC	Catasto
35	71	trincea	82	Pascolo	E	Terreni
35	377	trincea	56	pascolo	E	Terreni

Indennità da conguagliare: euro 138,01

8) di rettificare il proprio precedente decreto n. 174 rep. 2851 del 26/11/2010, dichiarando l'inefficacia totale della formalità trascritta in data 19/01/2011 al numero di registro particolare 445, per la servitù coattiva di galleria nei confronti della ditta 25)

8) L'acte n° 174/2010 est modifié et la formalité transcrite le 19 janvier 2011 sous le n° 445 du registre particulier, relative au propriétaire figurant au n° 25 du point 2) dudit acte et indiqué ci-après, est déclarée totalement inefficace pour ce qui est de la servitude légale pour le passage d'une galerie :

BRIX Adriano nato a ARVIER 03/09/1933
C.F.: BRXDRN33P03A452B;

disponendo contestualmente ai sensi dell'art. 18 della legge regionale 2 luglio 2004, n. 11, sul medesimo immobile in Comune di AVISE, per la superficie a fianco dello stesso indicata e come meglio individuato nella planimetria allegata, la nuova servitù coattiva di condotta d'acqua e cavidotto in trincea, a favore del sig. GADIN Andrea nato a AOSTA il 7/9/1969 C.F.: GDNNDR69P07A326N, residente a AOSTA in via Sant'Anselmo, 34, titolare dell'autorizzazione unica per i lavori di costruzione dell'impianto "Maisonnettes" per lo sfruttamento idroelettrico del torrente Vertosan e determinando l'indennità dovuta quale conguaglio con quanto già previsto con il precedente provvedimento n. 174 del 26/11/2010:

Parallèlement, une nouvelle servitude légale pour le passage d'une conduite d'eau et d'une canalisation à câbles est établie, aux termes de l'art. 18 de la LR n° 11/2004, sur ledit bien immeuble à Avise, tel qu'il figure au plan en annexe et au tableau ci-dessous qui indique également la surface concernée, au profit de M. Andrea GADIN, né à AOSTE le 7 septembre 1969 (code fiscal : GDNNDR69P07A326N) et résidant à AOSTE (34, rue Saint-Anselme), titulaire de l'autorisation unique relative à la construction de l'installation dénommée « Maisonnettes », destinée à l'exploitation hydroélectrique du Vertosan. L'indemnité due à titre de complément par rapport à l'indemnité déjà établie par l'acte n° 174/2010 susmentionné est fixée comme suit :

BRIX Christian nato a AOSTA il 21/10/1974
C.F.: BRXCRS74R21A326V prop 1/1
Omissis

FG.	Mappale	Tipo di servitù	Superficie da asservire	Coltura	PRGC	Catasto
35	136	trincea	114	Pri	E	Terreni

Indennità da conguagliare: euro 263,65

9) di rettificare il proprio precedente decreto n. 174 rep. 2851 del 26/11/2010, dichiarando l'inefficacia totale della formalità trascritta in data 19/01/2011 al numero di registro particolare 447, per la servitù coattiva di galleria (F35 n. 143) e di trincea (F35 n. 381) nei confronti della ditta 27)

9) L'acte n° 174/2010 est modifié et la formalité transcrite le 19 janvier 2011 sous le n° 447 du registre particulier, relative au propriétaire figurant au n° 27 du point 2) dudit acte et indiqué ci-après, est déclarée totalement inefficace pour ce qui est de la servitude légale pour le passage d'une galerie à câbles (feuille 35, parcelle 143) et d'une canalisation à câbles (feuille 35, parcelle 381) :

JACQUEMOD Elio nato a AOSTA il 16/01/1953
C.F.:JCQLEI53A16A326K;

disponendo contestualmente ai sensi dell'art. 18 della legge regionale 2 luglio 2004, n. 11, sull'immobile in Comune di AVISE, per la superficie a fianco dello stesso indicata e come meglio individuato nella planimetria allegata, la nuova servitù coattiva di condotta d'acqua e cavidotto in trincea, a favore del sig. GADIN Andrea nato a AOSTA il 7/9/1969 C.F.:GDNND-69P07A326N, residente a AOSTA in via Sant'Anselmo, 34, titolare dell'autorizzazione unica per i lavori di costruzione dell'impianto "Maisonnettes" per lo sfruttamento idroelettrico del torrente Vertosan e determinando l'indennità dovuta quale conguaglio con quanto già previsto con il precedente provvedimento n. 174 del 26/11/2010:

Parallèlement, une nouvelle servitude légale pour le passage d'une conduite d'eau et d'une canalisation à câbles est établie, aux termes de l'art. 18 de la LR n° 11/2004, sur l'un desdits biens immeubles à Avise figurant au plan en annexe et au tableau ci-dessous qui indique également la surface concernée, au profit de M. Andrea GADIN, né à AOSTE le 7 septembre 1969 (code fiscal : GDNND69P07A326N) et résidant à AOSTE (34, rue Saint-Anselme), titulaire de l'autorisation unique relative à la construction de l'installation dénommée « Maisonnettes », destinée à l'exploitation hydroélectrique du Vertosan. L'indemnité due à titre de complément par rapport à l'indemnité déjà établie par l'acte n° 174/2010 susmentionné est fixée comme suit :

JACQUEMOD Elio nato a AOSTA il 16/01/1953
C.F.: JCQLEI53A16A326K prop 1/1
Omissis

FG.	Mappale	Tipo di servitù	Superficie da asservire	Coltura	PRGC	Catasto
35	143	trincea	89	pri	E	Terreni

Indennità da conguagliare: euro 127,59

10) di rettificare il proprio precedente decreto n. 174 rep. 2851 del 26/11/2010, dichiarando l'inefficacia totale della formalità trascritta in data 19/01/2011 al numero di registro particolare 448, per la servitù coattiva di galleria nei confronti della ditta 28)

10) L'acte n° 174/2010 est modifié et la formalité transcrite le 19 janvier 2011 sous le n° 448 du registre particulier, relative au propriétaire figurant au n° 28 du point 2) dudit acte et indiqué ci-après, est déclarée totalement inefficace pour ce qui est de la servitude légale pour le passage d'une galerie :

MILLIERY Fermo nato a ARVIER il 7/3/1943
C.F.:MLLFRM43C07A452H;

disponendo contestualmente ai sensi dell'art. 18 della legge regionale 2 luglio 2004, n. 11, sul medesimo immobile in Comune di AVISE, per la superficie a fianco dello stesso indicata e come meglio individuato nella planimetria allegata, la nuova servitù coattiva di condotta d'acqua e cavidotto in trincea, a favore del sig. GADIN Andrea nato a AOSTA il 7/9/1969 C.F. GDNNDR69P07A326N, residente a AOSTA in via Sant'Anselmo, 34, titolare dell'autorizzazione unica per i lavori di costruzione dell'impianto "Maisonnettes" per lo sfruttamento idroelettrico del torrente Vertosan e determinando l'indennità dovuta quale conguaglio con quanto già previsto con il precedente provvedimento n. 174 del 26/11/2010:

MILLIERY Fermo nato a ARVIER il 7/3/1943
C.F.: MLLFRM43C07A452H prop 1/1
Omissis

FG.	Mappale	Tipo di servitù	Superficie da asservire	Coltura	PRGC	Catasto
35	186	trincea	203	Pri	E	Terreni

Indennità da conguagliare: euro 153,59

- 11) di rettificare il proprio precedente decreto n. 174 rep. 2851 del 26/11/2010, dichiarando l'inefficacia totale della formalità trascritta in data 19/01/2011 al numero di registro particolare 451, per la servitù coattiva di galleria nei confronti della ditta 31)

DENARIER Elia nato a ARVIER il 21/06/1929
C.F.:NRLEI29H21A452E e
JUNOD Bernadetta nata a AVISE il 20/09/1927
C.F.:JNDBND27P60A521Y;

disponendo contestualmente ai sensi dell'art. 18 della legge regionale 2 luglio 2004, n. 11, sui medesimi immobili in Comune di AVISE, per la superficie a fianco degli stessi indicata e come meglio individuato nella planimetria allegata, la nuova servitù coattiva di condotta d'acqua e cavidotto in trincea, a favore del sig. GADIN Andrea nato a AOSTA il 7/9/1969 C.F. GDNNDR69P07A326N, residente a AOSTA in via Sant'Anselmo, 34, titolare dell'autorizzazione unica per i lavori di costruzione dell'impianto "Maisonnettes" per lo sfruttamento idroelettrico del torrente Vertosan e determinando l'indennità dovuta quale conguaglio con quanto già previsto con il precedente provvedimento n. 174 del 26/11/2010:

DENARIER Elia nato a ARVIER il 21/06/1929
C.F.: DNRLEI29H21A452E prop 1/2
Omissis

Parallèlement, une nouvelle servitude légale pour le passage d'une conduite d'eau et d'une canalisation à câbles est établie, aux termes de l'art. 18 de la LR n° 11/2004, sur ledit bien immeuble à Avise, tel qu'il figure au plan en annexe et au tableau ci-dessous qui indique également la surface concernée, au profit de M. Andrea GADIN, né à AOSTE le 7 septembre 1969 (code fiscal : GDNNDR69P07A326N) et résidant à AOSTE (34, rue Saint-Anselme), titulaire de l'autorisation unique relative à la construction de l'installation dénommée « Maisonnettes », destinée à l'exploitation hydroélectrique du Vertosan. L'indemnité due à titre de complément par rapport à l'indemnité déjà établie par l'acte n° 174/2010 susmentionné est fixée comme suit :

- 11) L'acte n° 174/2010 est modifié et la formalité transcrite le 19 janvier 2011 sous le n° 451 du registre particulier, relative aux propriétaires figurant au n° 31 du point 2) dudit acte et indiqué ci-après, est déclarée totalement inefficace pour ce qui est de la servitude légale pour le passage d'une galerie :

Parallèlement, une nouvelle servitude légale pour le passage d'une conduite d'eau et d'une canalisation à câbles est établie, aux termes de l'art. 18 de la LR n° 11/2004, sur lesdits biens immeubles à Avise, tels qu'ils figurent au plan en annexe et au tableau ci-dessous qui indique également la surface concernée, au profit de M. Andrea GADIN, né à AOSTE le 7 septembre 1969 (code fiscal : GDNNDR69P07A326N) et résidant à AOSTE (34, rue Saint-Anselme), titulaire de l'autorisation unique relative à la construction de l'installation dénommée « Maisonnettes », destinée à l'exploitation hydroélectrique du Vertosan. L'indemnité due à titre de complément par rapport à l'indemnité déjà établie par l'acte n° 174/2010 susmentionné est fixée comme suit :

JUNOD Bernadetta nata a AVISE il 20/09/1927
C.F.: JNDBND27P60A521Y prop 1/2
Omissis

FG.	Mappale	Tipo di servitù	Superficie da asservire	Coltura	PRGC	Catasto
35	252	trincea	84	Bc	E	Terreni
35	280	trincea	96	pri	E	Terreni

Indennità da conguagliare: euro 299,20

12) di rettificare il proprio precedente decreto n. 174 rep. 2851 del 26/11/2010, dichiarando l'inefficacia totale della formalità trascritta in data 19/01/2011 al numero di registro particolare 452, per la servitù coattiva di galleria nei confronti della ditta 32)

12) L'acte n° 174/2010 est modifié et la formalité transcrite le 19 janvier 2011 sous le n° 452 du registre particulier, relative au propriétaire figurant au n° 32 du point 2) dudit acte et indiqué ci-après, est déclarée totalement inefficace pour ce qui est de la servitude légale pour le passage d'une galerie à câbles :

LYABEL Osvaldo nato ad ARVIER il 8/12/1936
C.F.:LYBSLD36T08A452O;

disponendo contestualmente ai sensi dell'art. 18 della legge regionale 2 luglio 2004, n. 11, sul medesimo immobile in Comune di AVISE, per la superficie a fianco dello stesso indicata e come meglio individuato nella planimetria allegata, la nuova servitù coattiva di condotta d'acqua e cavidotto in trincea, a favore del sig. GADIN Andrea nato a AOSTA il 7/9/1969 C.F. GDNNDR69P07A326N, residente a AOSTA in via Sant'Anselmo, 34, titolare dell'autorizzazione unica per i lavori di costruzione dell'impianto "Maisonnettes" per lo sfruttamento idroelettrico del torrente Vertosan e determinando l'indennità dovuta quale conguaglio con quanto già previsto con il precedente provvedimento n. 174 del 26/11/2010:

Parallèlement, une nouvelle servitude légale pour le passage d'une conduite d'eau et d'une canalisation à câbles est établie, aux termes de l'art. 18 de la LR n° 11/2004, sur ledit bien immeuble à Avise, tel qu'il figure au plan en annexe et au tableau ci-dessous qui indique également la surface concernée, au profit de M. Andrea GADIN, né à AOSTE le 7 septembre 1969 (code fiscal : GDNNDR69P07A326N) et résidant à AOSTE (34, rue Saint-Anselme), titulaire de l'autorisation unique relative à la construction de l'installation dénommée « Maisonnettes », destinée à l'exploitation hydroélectrique du Vertosan. L'indemnité due à titre de complément par rapport à l'indemnité déjà établie par l'acte n° 174/2010 susmentionné est fixée comme suit :

LYABEL Lina nata ad ARVIER il 01/08/1935
C.F.: LYBLNI35M41A452Q prop 1/1
Omissis

FG.	Mappale	Tipo di servitù	Superficie da asservire	Coltura	PRGC	Catasto
35	359	trincea	109	Pri	E	Terreni

Indennità da conguagliare: euro 226,28

13) di integrare, come sotto riportato, il proprio precedente decreto n. 174 rep. 2851 del 26/11/2010, ai sensi dell'art. 18 della legge regionale 2 luglio 2004, n. 11, a favore del sig. GADIN Andrea nato a AOSTA il 7/9/1969 C.F.:GDNNDR69P07A326N, residente a AOSTA in via Sant'Anselmo, 34, disponendo l'asservimento coattivo di condotta d'acqua e cavidotto in galleria, sugli immobili siti nel Comune di AVISE in loc. Runaz, di seguito descritti e per le superfici a fianco degli stessi indicate, come meglio individuato

13) L'acte n° 174/2010 est complété et une servitude légale pour le passage d'une conduite d'eau et d'une galerie à câbles est établie, aux termes de l'art. 18 de la LR n° 11/2004, sur les biens immeubles à Avise (hameau de Runaz) figurant au plan en annexe et au tableau ci-dessous qui indique également la surface concernée, au profit de M. Andrea GADIN, né à AOSTE le 7 septembre 1969 (code fiscal : GDNNDR69P07A326N) et résidant à AOSTE (34, rue Saint-Anselme), en vue de la construction d'une nouvelle galerie presque parallèle

nella planimetria allegata, necessari per la costruzione di una ulteriore galleria dell'impianto "Maisonnettes" per lo sfruttamento idroelettrico del torrente Vertosan, pressoché parallela a quella già prevista nel decreto citato, determinando, come appresso indicato, l'indennità dovuta:

à celle de l'installation dénommée « Maisonnettes », destinée à l'exploitation hydroélectrique du Vertosan et déjà prévue par l'acte susmentionné. L'indemnité y afférente est fixée comme suit :

JACQUEMOD Alfredo nato a AVISE il 27/08/1925
C.F.: JCQLRD25M27A521J prop 1/1

Omissis

FG.	Mappale	Tipo di servitù	Superficie da asservire	Coltura	PRGC	Catasto
36	4	galleria	516	I prod	E	Terreni

Indennità: euro 93,91

14) di integrare, come sotto riportato, il proprio precedente decreto n. 174 rep. 2851 del 26/11/2010, ai sensi dell'art. 18 della legge regionale 2 luglio 2004, n. 11, a favore del sig. GADIN Andrea nato a AOSTA il 7/9/1969 C.F.:GDNNDR69P07A326N, residente a AOSTA in via Sant'Anselmo, 34, disponendo l'asservimento coattivo di condotta d'acqua e cavidotto in galleria sugli immobili siti nel Comune di AVISE in loc. Runaz, di seguito descritti e per le superfici a fianco degli stessi indicate, come meglio individuato nella planimetria allegata, necessari per la costruzione di una ulteriore galleria dell'impianto "Maisonnettes" per lo sfruttamento idroelettrico del torrente Vertosan, pressoché parallela a quella già prevista nel decreto citato, determinando, come appresso indicato, l'indennità dovuta:

14) L'acte n° 174/2010 est complété et une servitude légale pour le passage d'une conduite d'eau et d'une galerie à câbles est établie, aux termes de l'art. 18 de la LR n° 11/2004, sur les biens immeubles à Avise (hameau de Runaz) figurant au plan en annexe et au tableau ci-dessous qui indique également la surface concernée, au profit de M. Andrea GADIN, né à AOSTE le 7 septembre 1969 (code fiscal : GDNNDR69P07A326N) et résidant à AOSTE (34, rue Saint-Anselme), en vue de la construction d'une nouvelle galerie presque parallèle à celle de l'installation dénommée « Maisonnettes », destinée à l'exploitation hydroélectrique du Vertosan et déjà prévue par l'acte susmentionné. L'indemnité y afférente est fixée comme suit :

BOVERON Feliciano Di GIUSEPPE compr
BOVERON Noel Di GIUSEPPE compr
BOVERON Giuseppe usufr
JACQUEMOD Maria Rosina nata a AVISE 2/10/1895 usufr parz
JACQUEMOD Alfredo nato a AVISE il 27/08/1925
C.F.: JCQLRD25M27A521J prop 1/2

Omissis

MILLIERY Carlo nato ad ARVIER il 21/08/1928
MILLIERY Celestina FU GIULIANO MAR MARGUERETTAZ compr
MILLIERY Delfina FU BASILIO MAR VALLET compr
MILLIERY Ettore nato a ARVIER il 18/6/1932
C.F.: MLLTTR32H18A452S compr
MILLIERY Giulio nato a AVISE il 01/06/1927
C.F.: MLLGLI27H01A521R compr

Omissis

MILLIERY Remigio nato a ARVIER il 19/11/1935
CF.: MLLRMG35S19A352J compr

Omissis

MILLIERY Sabina FU BASILIO MAR VALLET compr
MILLIERY Silvio nato a ARVIER il 18/5/1939
C.F.: MLLSLV39E18A452K compr
QUAIZIER Iole nata a COURMAYEUR il 20/06/1924

C.F.: QZRLIO24H60D012W prop 1/6
Omissis
VAUTHIER Adele nata a COURMAYEUR il 4/11/1944
C.F.: VTHDLA44S44D012X prop 1/36
Omissis
VAUTHIER Elena nata a COURMAYEUR 19/10/1952
C.F.: VTHLNE52R59D012K prop 1/36
VAUTHIER Lucia nata a COURMAYEUR il 7/1/1964
C.F.: VTHLCU64A47D012D prop 1/36
Omissis
VAUTHIER Marina DI GIUSEPPE compr

FG.	Mappale	Tipo di servitù	Superficie da asservire	Coltura	PRGC	Catasto
36	5	galleria	302	I prod	E	Terreni

Indennità: euro 55,04

15) di integrare, come sotto riportato, il proprio precedente decreto n. 174 rep. 2851 del 26/11/2010, ai sensi dell'art. 18 della legge regionale 2 luglio 2004, n. 11, a favore del sig. GADIN Andrea nato a AOSTA il 7/9/1969 C.F.:GDNNDR69P07A326N, residente a AOSTA in via Sant'Anselmo, 34, disponendo l'asservimento coattivo di condotta d'acqua e cavidotto in galleria sugli immobili siti nel Comune di AVISE in loc. Runaz, di seguito descritti e per le superfici a fianco degli stessi indicate, come meglio individuato nella planimetria allegata, necessari per la costruzione di una ulteriore galleria dell'impianto "Maisonnettes" per lo sfruttamento idroelettrico del torrente Vertosan, pressoché parallela a quella già prevista nel decreto citato, determinando, come appresso indicato, l'indennità dovuta:

GIORGI Ilva nata a AOSTA il 29/01/1961
C.F. GRGLVI61A69A326O prop ½
Loc. Capoluogo, 35 - 11010 AVISE
Omissis
USEL Assunta nata a ARVIER 26/02/1934
C.F.: SLUSNT34B66A452R prop ½
Omissis

FG.	Mappale	Tipo di servitù	Superficie da asservire	Coltura	PRGC	Catasto
36	6	galleria	118	I prod	E	Terreni

Indennità: euro 21,40

16) di integrare, come sotto riportato, il proprio precedente decreto n. 174 rep. 2851 del 26/11/2010, ai sensi dell'art. 18 della legge regionale 2 luglio 2004, n. 11, a favore del sig. GADIN Andrea nato a AOSTA il 7/9/1969 C.F.:GDNNDR69P07A326N, residente a AOSTA in via Sant'Anselmo, 34, disponendo l'espro-

15) L'acte n° 174/2010 est complété et une servitude légale pour le passage d'une conduite d'eau et d'une galerie à câbles est établie, aux termes de l'art. 18 de la LR n° 11/2004, sur les biens immeubles à AVISE (hameau de Runaz) figurant au plan en annexe et au tableau ci-dessous qui indique également la surface concernée, au profit de M. Andrea GADIN, né à AOSTE le 7 septembre 1969 (code fiscal : GDNNDR69P07A326N) et résidant à AOSTE (34, rue Saint-Anselme), en vue de la construction d'une nouvelle galerie presque parallèle à celle de l'installation dénommée « Maisonnettes », destinée à l'exploitation hydroélectrique du Vertosan et déjà prévue par l'acte susmentionné. L'indemnité y afférente est fixée comme suit :

16) L'acte n° 174/2010 est complété et l'expropriation des biens immeubles à AVISE (hameau de Runaz) figurant au tableau ci-dessous est prononcée, aux termes de l'art. 18 de la LR n° 11/2004, au profit de M. Andrea GADIN, né à AOSTE le 7 septembre 1969 (code fiscal : GDNNDR69P07A326N) et résidant à AOSTE

priazione per gli immobili di seguito descritti, nel Comune di AVISE in loc. Runaz, necessari per i lavori di costruzione dell'impianto "Maisonnettes" per lo sfruttamento idroelettrico del torrente Vertosan, determinando, come appresso indicato, l'indennità dovuta;

(34, rue Saint-Anselme), en vue de la construction de l'installation dénommée « Maisonnettes », destinée à l'exploitation hydroélectrique du Vertosan. L'indemnité y afférente est fixée comme suit :

RETE FERROVIARIA ITALIANA S.P.A.
RFI S.P.A. con sede in ROMA
C.F.01585570581 prop per 1/1

FG.	Mappale	di mq	Coltura	PRGC	Catasto
40	273	89	inc prod	E	Terreni
40	31	80	inc prod	E	Terreni

Indennità: euro 153,79

17) di disporre, ai sensi dell'art. 18 della legge regionale 2 luglio 2004, n. 11, a favore del sig. GADIN Andrea nato ad AOSTA il 7/9/1969 C.F.:GDNNDR69P07A326N, residente a AOSTA in via Sant'Anselmo, 34, l'asservimento coattivo di condotta d'acqua e cavidotto in galleria sugli immobili di seguito descritti, come meglio individuati nella planimetria allegata, siti nel Comune di AVISE, necessari per i nuovi lavori di variante alla costruzione dell'impianto "Maisonnettes" per lo sfruttamento idroelettrico del torrente Vertosan;

17) Une servitude légale pour le passage d'une conduite d'eau et d'une galerie à câbles est établie, aux termes de l'art. 18 de la LR n° 11/2004, sur les biens immeubles à AVISE figurant au plan en annexe et au tableau ci-dessous, au profit de M. Andrea GADIN, né à AOSTE le 7 septembre 1969 (code fiscal : GDNNDR69P07A326N) et résidant à AOSTE (34, rue Saint-Anselme), en vue des travaux modificatifs nécessaires dans le cadre de la construction de l'installation dénommée « Maisonnettes », destinée à l'exploitation hydroélectrique du Vertosan :

MARTINOD Mirco nato a AOSTA 15/3/1960
C.F.: MRTMRC60C15A326Z prop 1/1
Omissis

FG.	Mappale	Tipo di servitù	Superficie da asservire	Coltura	PRGC	Catasto
35	272	galleria	84	bc bc	E E	Terreni
35	273	galleria	25			Terreni

Indennità': euro 62,71

18) di disporre, ai sensi dell'art. 18 della legge regionale 2 luglio 2004, n. 11, a favore del sig. GADIN Andrea nato ad AOSTA il 7/9/1969 C.F.:GDNNDR69P07A326N, residente a AOSTA in via Sant'Anselmo, 34, l'asservimento coattivo di condotta d'acqua e cavidotto in galleria sugli immobili di seguito descritti, come meglio individuati nella planimetria allegata, siti nel Comune di AVISE, necessari per i nuovi lavori di variante alla costruzione dell'impianto "Maisonnettes" per lo sfruttamento idroelettrico del torrente Vertosan;

18) Une servitude légale pour le passage d'une conduite d'eau et d'une galerie à câbles est établie, aux termes de l'art. 18 de la LR n° 11/2004, sur les biens immeubles à AVISE figurant au plan en annexe et au tableau ci-dessous, au profit de M. Andrea GADIN, né à AOSTE le 7 septembre 1969 (code fiscal : GDNNDR69P07A326N) et résidant à AOSTE (34, rue Saint-Anselme), en vue des travaux modificatifs nécessaires dans le cadre de la construction de l'installation dénommée « Maisonnettes », destinée à l'exploitation hydroélectrique du Vertosan :

BRIX Christian nato a AOSTA 21/10/1974
C.F. BRXCRS74R21A326V prop per 1/1
Omissis

FG.	Mappale	Tipo di servitù	Superficie da asservire	Coltura	PRGC	Catasto
35	177	galleria	102	pri	E	Terreni
35	178	galleria	124	pri	E	Terreni

Indennità: euro 374,29

19) di disporre, ai sensi dell'art. 18 della legge regionale 2 luglio 2004, n. 11, a favore del sig. GADIN Andrea nato ad AOSTA il 7/9/1969 C.F.:GDNNDR69P07A326N, residente a AOSTA in via Sant'Anselmo, 34, l'espropriazione degli immobili di seguito descritti, nel Comune di AVISE, necessari per i nuovi lavori di variante alla costruzione dell'impianto "Maisonnettes" per lo sfruttamento idroelettrico del torrente Vertosan;

19) L'expropriation des biens immeubles à AVISE figurant au tableau ci-dessous est prononcée, aux termes de l'art. 18 de la LR n° 11/2004, au profit de M. Andrea GADIN, né à AOSTE le 7 septembre 1969 (code fiscal : GDNNDR69P07A326N) et résidant à AOSTE (34, rue Saint-Anselme), en vue des travaux modificatifs nécessaires dans le cadre de la construction de l'installation dénommée « Maisonnettes », destinée à l'exploitation hydroélectrique du Vertosan :

CHANTEL Emma nata a SAINT-NICOLAS il 16/05/1948
C.F.: CHNMME48E56H672Q prop per ½

Omissis

CHANTEL Irma nata ad ARVIER il 02/07/1939
C.F.: CHNRMI39L42A452T prop per ½

Omissis

FG.	Mappale	di mq	Coltura	PRGC	Catasto
21	100	263	ba	E	Terreni
21	102	559	pascolo	E	Terreni
21	101	391	pascolo	E	Terreni

Indennità: euro 3.781,07.

20) La servitù imposta comporta:

- a. il passaggio sui fondi asserviti di una galleria rivestita in cls della larghezza di circa metri 4,60 netti ad una profondità variabile tra 0 e 385 metri con relativa fascia di rispetto pari a metri 6,00 calcolati sull'asse della galleria, come meglio indicato nella planimetria allegata al presente decreto;
- b. il passaggio sui fondi asserviti di una trincea contenente una condotta DN 1200 e due condotte per le linee di servizio ad una profondità di circa 2 metri, con relativa fascia di rispetto pari a metri 3,5, calcolati sull'asse della trincea e come meglio indicato nella planimetria allegata al presente decreto;
- c. che il sig. GADIN Andrea assuma la piena responsabilità per quanto riguarda i diritti di terzi e gli eventuali danni causati dalla costruzione e dall'esercizio dell'impianto idroelettrico, sollevando l'Amministrazione regionale da qualsiasi pretesa o molestia da parte di terzi che si ritenessero danneggiati;

20) La servitude en cause comporte :

- a. L'aménagement d'une galerie large d'environ 4,60 mètres, déduction faite du revêtement en béton, sur les terrains frappés de servitude, à une profondeur variable entre 0 et 385 mètres, avec une marge de recul de 6 mètres depuis l'axe de la galerie, comme il ressort du plan annexé au présent acte ;
- b. L'aménagement d'une canalisation contenant une conduite DN 1200 et deux conduites pour les lignes de service sur les terrains frappés de servitude, à une profondeur d'environ 2 mètres, avec une marge de recul de 3,5 mètres depuis l'axe de la canalisation, comme il ressort du plan annexé au présent acte ;
- c. La prise de responsabilité de M. Andrea GADIN en ce qui concerne les droits des tiers et les dommages éventuellement causés par la construction et l'exploitation de l'installation hydroélectrique, ce qui décharge l'Administration régionale de toute prétention ou poursuite de la part de tiers qui s'estimeraient lésés ;

- | | |
|---|---|
| <p>d. che nella zona asservita il concessionario ha la facoltà di sfrondare, capitozzare od abbattere quelle piante che fossero di impedimento alla costruzione, all'esercizio o al buon funzionamento degli impianti tecnici per il solo periodo dell'esecuzione dei lavori;</p> <p>e. che il titolare dell'autorizzazione unica avrà libero accesso in qualsiasi momento alla zona asservita, con mezzi a suo giudizio necessari per la costruzione, esercizio e manutenzione dell'impianto idroelettrico;</p> <p>f. che verranno risarciti a parte dal concessionario i danni prodotti durante la costruzione e l'esercizio dell'impianto esternamente alla fascia asservita;</p> <p>21) il presente Decreto viene notificato ai sensi dell'art. 7 – c. 2 e dell'art. 25 della legge regionale 2 luglio 2004, n. 11 “Disciplina dell'espropriazione per pubblica utilità in Valle d'Aosta”, ai proprietari dei terreni espropriati e asserviti, nelle forme degli atti processuali civili dal titolare dell'autorizzazione unica;</p> <p>22) le indennità di esproprio e di asservimento come sopra determinate verranno corrisposte alle ditte interessate dal titolare dell'autorizzazione unica;</p> <p>23) ai sensi dell'art. 19 – c. 3 l'estratto del presente provvedimento sarà pubblicato sul Bollettino Ufficiale della Regione;</p> <p>24) l'esecuzione del presente Decreto ha luogo con la redazione del verbale di immissione nel possesso dei beni espropriati o asserviti di cui ai punti 13), 14), 15), 16), 17), 18, e 19), ai sensi dell'art. 20 – c. 1 della legge regionale 2 luglio 2004, n. 11 “Disciplina dell'espropriazione per pubblica utilità in Valle d'Aosta”;</p> <p>25) ai sensi dell'art. 20 – c. 2 della medesima norma un avviso contenente l'indicazione dell'ora e del giorno in cui è prevista l'esecuzione del presente provvedimento, sarà notificato all'espropriato almeno sette giorni prima dal titolare dell'autorizzazione unica;</p> <p>26) il presente provvedimento è registrato e trascritto in termini di urgenza presso i competenti uffici e volturato, ove necessario, nei registri catastali a cura della Struttura scrivente e a spese del titolare dell'autorizzazione unica;</p> <p>27) adempite le suddette formalità, ai sensi dell'art. 22 – c. 3 della legge regionale 2 luglio 2004, n. 11, tutti i</p> | <p>d. La faculté du concessionnaire, uniquement pendant la période d'exécution des travaux, d'élaguer, d'ététer ou d'abattre les plantes susceptibles d'entraver la construction, l'exploitation ou le bon fonctionnement des équipements techniques ;</p> <p>e. Le libre accès à tout moment du titulaire de l'autorisation unique aux parcelles frappées de servitude, avec les véhicules qu'il estime nécessaires aux fins de la construction, de l'exploitation et de l'entretien de l'installation ;</p> <p>f. L'obligation du concessionnaire de verser une indemnisation pour les dommages causés pendant la construction et l'exploitation de l'installation sur les parcelles autres que celles frappées de servitude.</p> <p>21) Aux termes du deuxième alinéa de l'art. 7 et de l'art. 25 de la LR n° 11/2004, le titulaire de l'autorisation unique notifie le présent acte aux propriétaires des biens expropriés et frappés de servitude dans les formes prévues pour les actes de procédure civile ;</p> <p>22) Le titulaire de l'autorisation unique verse aux propriétaires concernés les indemnités d'expropriation et de servitude fixées au sens du présent acte ;</p> <p>23) Aux termes du troisième alinéa de l'art. 19 de la LR n° 11/2004, un extrait du présent acte est publié au Bulletin officiel de la Région ;</p> <p>24) Aux termes du premier alinéa de l'art. 20 de la LR n° 11/2004, l'établissement du procès-verbal de prise de possession des biens visés aux points 13), 14), 15), 16), 17), 18) et 19) vaut exécution du présent acte.</p> <p>25) Aux termes du deuxième alinéa de l'art. 20 de la LR n° 11/2004, le titulaire de l'autorisation unique notifie aux expropriés un avis portant l'indication du jour et de l'heure d'exécution du présent acte, et ce, au moins sept jours auparavant ;</p> <p>26) Le présent acte est transmis aux bureaux compétents en vue de son enregistrement et de sa transcription, avec procédure d'urgence, et, si nécessaire, le transfert du droit de propriété est inscrit au cadastre, par les soins de la structure « Expropriations et valorisation du patrimoine » et aux frais du titulaire de l'autorisation unique ;</p> <p>27) Aux termes du troisième alinéa de l'art. 22 de la LR n° 11/2004, à l'issue desdites formalités, les droits relatifs</p> |
|---|---|

diritti relativi al bene espropriato possono essere fatti valere unicamente sull'indennità;

- 28) avverso il presente Decreto può essere opposto ricorso al competente Tribunale Amministrativo Regionale entro i termini di legge.

Aosta, 26 giugno 2017.

Il Dirigente
Stefania MAGRO

Decreto 3 luglio 2017, n. 326.

Pronuncia di esproprio a favore del Comune di COGNE degli immobili necessari all'esecuzione dei lavori di posa in opera di sistemi seminterrati per la raccolta differenziata dei rifiuti solidi urbani in località Sonveulla, nel Comune di COGNE e contestuale determinazione dell'indennità provvisoria di esproprio, ai sensi della L.R. n. 11 in data 2 luglio 2004.

IL DIRIGENTE
DELLA STRUTTURA ESPROPRIAZIONI
E VALORIZZAZIONE DEL PATRIMONIO

Omissis

decreta

1. ai sensi dell'art. 18 della L.R. 2 luglio 2004 n. 11, è pronunciata a favore del Comune di COGNE – C.F.: 00102860079, l'espropriazione degli immobili di seguito descritti, siti nel Comune di COGNE, necessari all'esecuzione dei lavori di posa in opera di sistemi seminterrati per la raccolta differenziata dei rifiuti solidi urbani in località Sonveulla, determinando, come indicato appresso, la misura dell'indennità provvisoria di esproprio da corrispondere alle ditte sottoriportate:

COMUNE DI COGNE

- BORNEY Raimonda nata a Aymavilles il 04/07/1930
Res. Rue Linnea Borealis, 42 – 11012 COGNE
c.f.: BRNRND30L44A108Q – Proprietà 1/1
Foglio 33 – particella n. 177 – sup. espropriata mq 83 - Zona "AC1" – Catasto terreni
Indennità: € 3.776,50

2. il presente Decreto viene notificato ai sensi dell'art. 7 – comma 2 e dell'art. 25 della L.R. 2 luglio 2004 n. 11 "Disciplina dell'espropriazione per pubblica utilità in Valle d'Aosta", ai proprietari dei terreni espropriati, nelle forme degli atti processuali civili unitamente alla dichiarazione dell'eventuale accettazione dell'indennità;

aux biens immeubles expropriés sont reportés sur les indemnités y afférentes ;

- 28) Un recours peut être introduit contre le présent acte auprès du tribunal administratif régional compétent dans les délais prévus par la loi.

Fait à Aoste, le 26 juin 2017.

La dirigeante,
Stefania MAGRO

Acte n° 326 du 3 juillet 2017,

portant expropriation, en faveur de la Commune de COGNE, des biens immeubles situés sur le territoire de ladite Commune et nécessaires aux travaux de mise en place de conteneurs semi-enterrés pour la collecte des déchets urbains à Sonveulla et fixation de l'indemnité provisoire d'expropriation y afférente, aux termes de la loi régionale n° 11 du 2 juillet 2004.

LA DIRIGEANTE
DE LA STRUCTURE « EXPROPRIATIONS
ET VALORISATION DU PATRIMOINE »

Omissis

décide

1. Aux termes de l'art. 18 de la loi régionale n° 11 du 2 juillet 2004 (Réglementation de la procédure d'expropriation pour cause d'utilité publique en Vallée d'Aoste), les biens immeubles situés sur le territoire de la Commune de COGNE, indiqués ci-après et nécessaires aux travaux de mise en place de conteneurs semi-enterrés pour la collecte des déchets urbains à Sonveulla, sont expropriés en faveur de ladite Commune (code fiscal 00102860079) ; l'indemnité provisoire d'expropriation à verser à la propriétaire concernée figure ci-après :

COMMUNE DE COGNE

2. Aux termes du deuxième alinéa de l'art. 7 et de l'art. 25 de la LR n° 11/2004, le présent acte est notifié à la propriétaire du bien exproprié dans les formes prévues pour les actes relevant de la procédure civile, assorti de la déclaration d'acceptation de l'indemnité.

3. ai sensi dell'art. 19 – comma 3 l'estratto del presente provvedimento sarà pubblicato sul Bollettino Ufficiale della Regione;
4. l'esecuzione del Decreto di Esproprio ha luogo con la redazione del verbale di immissione nel possesso dei beni espropriati, ai sensi dell'art. 20 – comma 1 della L.R. 2 luglio 2004, n. 11;
5. ai sensi dell'art. 20 – comma 3 della medesima norma, un avviso contenente l'indicazione dell'ora e del giorno in cui è prevista l'esecuzione del presente provvedimento, sarà notificato all'espropriato almeno sette giorni prima;
6. il presente provvedimento è registrato e trascritto in termini di urgenza presso i competenti uffici e volturato nei registri catastali a cura e spese del beneficiario (Amministrazione comunale di COGNE);
7. adempite le suddette formalità, ai sensi dell'art. 22 – comma 3, della legge 2 luglio 2004, n. 11, tutti i diritti relativi agli immobili espropriati potranno essere fatti valere esclusivamente sull'indennità;
8. avverso il presente Decreto può essere opposto ricorso al competente Tribunale Amministrativo Regionale entro i termini di legge.

Aosta, 3 luglio 2017

Il Dirigente
Stefania MAGRO

**DELIBERAZIONI
DELLA GIUNTA
E DEL CONSIGLIO REGIONALE**

GIUNTA REGIONALE

Deliberazione 29 maggio 2017, n. 655.

Variazioni al bilancio di previsione della Regione e al bilancio finanziario gestionale, per il triennio 2017/2019, per variazioni compensative di cassa tra missioni e programmi di diverse missioni.

Omissis

LA GIUNTA REGIONALE

Omissis

delibera

3. Aux termes du troisième alinéa de l'art. 19 de la LR n° 11/2004, le présent acte est publié par extrait au Bulletin officiel de la Région.
4. Aux termes du premier alinéa de l'art. 20 de la LR n° 11/2004, l'établissement du procès-verbal de la prise de possession du bien concerné vaut exécution du présent acte.
5. Aux termes du troisième alinéa de l'art. 20 de la LR n° 11/2004, un avis indiquant le jour et l'heure d'exécution du présent acte est notifié à la propriétaire du bien exproprié au moins sept jours auparavant.
6. Le présent acte est transmis aux bureaux compétents en vue de son enregistrement et de sa transcription, avec procédure d'urgence, et le transfert du droit de propriété est inscrit au cadastre, par les soins et aux frais du bénéficiaire de l'expropriation, soit la Commune de COGNE.
7. Aux termes du troisième alinéa de l'art. 22 de la LR n° 11/2004, à l'issue desdites formalités, les droits relatifs au bien immeuble exproprié sont reportés sur l'indemnité y afférente.
8. Un recours contre le présent acte peut être introduit auprès du tribunal administratif régional compétent dans les délais prévus par la loi.

Fait à Aoste, le 3 juillet 2017.

La dirigeante,
Stefania MAGRO

**DÉLIBÉRATIONS
DU GOUVERNEMENT
ET DU CONSEIL RÉGIONAL**

GOUVERNEMENT RÉGIONAL

Délibération n° 655 du 29 mai 2017,

rectifiant le budget prévisionnel et le budget de gestion 2017/2019 de la Région du fait de la modification, à titre de compensation, des dotations de caisse des missions et des programmes relatifs à des missions différentes.

Omissis

LE GOUVERNEMENT RÉGIONAL

Omissis

délibère

- | | |
|---|---|
| <ol style="list-style-type: none">1) di approvare le variazioni al bilancio di previsione finanziario per il triennio 2017/2019, come risulta dal prospetto “Variazioni al bilancio di previsione finanziario” allegato alla presente deliberazione;2) di approvare le variazioni al bilancio finanziario gestionale per il triennio 2017/2019, come risulta dal prospetto “Variazioni al bilancio finanziario gestionale” allegato alla presente deliberazione;3) di disporre, ai sensi dell’articolo 29, comma 6, della legge regionale 4 agosto 2009, n. 30, che la presente deliberazione sia pubblicata per estratto nel Bollettino Ufficiale della Regione e trasmessa al Consiglio regionale entro 15 giorni dalla sua adozione. <hr/> | <ol style="list-style-type: none">1) Les rectifications du budget prévisionnel 2017/2019 sont approuvées telles qu’elles figurent au tableau intitulé « <i>Variazioni al bilancio di previsione finanziario</i> », annexé à la présente délibération.2) Les rectifications du budget de gestion 2017/2019 sont approuvées telles qu’elles figurent au tableau intitulé « <i>Variazioni al bilancio finanziario gestionale</i> », annexé à la présente délibération.3) La présente délibération est publiée par extrait au Bulletin officiel de la Région et transmise au Conseil régional dans les quinze jours qui suivent son adoption, aux termes du sixième alinéa de l’art. 29 de la loi régionale n° 30 du 4 août 2009. <hr/> |
|---|---|

VARIAZIONI AL BILANCIO FINANZIARIO GESTIONALE SPESA									
MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO / MACROAGGREGATO	CAPITOLO	DESCRIZIONE CAPITOLO	CENTRO DI RESPONSABILITA'	IMPORTO DELLA VARIAZIONE			MOTIVAZIONE
						2017	2018	2019	
09 - SVILUPPO SOSTENIBILE E TUTELA DEL TERRITORIO E DELL'AMBIENT E	04 - SERVIZIO IDRICO INTEGRATO	203 - CONTRIBUTI AGLI INVESTIMENTI	U0016721	TRASFERIMENTI AGLI ENTI LOCALI PER LA REALIZZAZIONE DEGLI IMPIANTI DI DEPURAZIONE E DEI RELATIVI COLLETTORI FOGNARI DELLE UNITES DES COMMUNES VALDOTAINES VALDIGNE MONT-BLANC E MONT ROSE E DEL CONSORZIO DEI COMUNI DI NUS, CHAMBAVE, VERRAYES E SAINT-DENIS	63 00 00 - DIPARTIMENTO PROGRAMMAZIONE, RISORSE IDRICHE E TERRITORIO	€ -190.000,00			Richiesta variazione SIVAB per l'integrazione della disponibilità di cassa sul capitolo di spesa U0020416, sulla quale si rende necessario poter effettuare liquidazioni e per la quale e non era stata effettuata una previsione di cassa per il 2017. Delta variazione non pregiudica al momento la possibilità di liquidare.
09 - SVILUPPO SOSTENIBILE E TUTELA DEL TERRITORIO E DELL'AMBIENT E	01 - DIFESA DEL SUOLO	202 - INVESTIMENTI FISSI LORDI E ACQUISTO DI TERRENI	U0020416	SPESE PER INTERVENTI DI SISTEMAZIONE IDRAULICO-FORESTALE E DI DIFESA DA VALANGHE	63 04 00 - ASSETTO IDROGEOLOGICO DEI BACINI MONTANI	€ 190.000,00			La variazione è necessaria per aumentare la disponibilità di cassa sul capitolo di spesa U0020416, sulla quale si rende necessario poter effettuare delle liquidazioni per la quale non era stata effettuata una previsione di cassa per il 2017.
04 - ISTRUZIONE E DIRITTO ALLO STUDIO	03 - EDILIZIA SCOLASTICA	203 - CONTRIBUTI AGLI INVESTIMENTI	U0017501	CONTRIBUTI AGLI INVESTIMENTI AL COMUNE DI AYAS PER LAVORI DI DEMOLIZIONE E RICOSTRUZIONE DELLE SCUOLE ELEMENTARI E MATERNE IN FRAZIONE ANTAGNOD CON DELL'AREA CIRCOSTANTE E REALIZZAZIONE DI RIMESSA INTERRATA	61 00 00 - DIPARTIMENTO INFRASTRUTTURE, VIABILITA' ED EDILIZIA RESIDENZIALE PUBBLICA	€ -573.911,96			La variazione in diminuzione non pregiudica le liquidazioni previste sul capitolo ed è prioritaria per poter procedere al trasferimento di fondi ai comuni di Pré-Saint- Didier, Nus, Châtillon e Fontainemore, ai sensi dell'art. 21 della l.r. 48/95 (FOSPI).

VARIAZIONI AL BILANCIO FINANZIARIO GESTIONALE SPESA									
MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO / MACROAGGREGATO	CAPITOLO	DESCRIZIONE CAPITOLO	CENTRO DI RESPONSABILITA'	IMPORTE DELLA VARIAZIONE			MOTIVAZIONE
						2017	2018	2019	
08 - ASSETTO DEL TERRITORIO ED EDILIZIA ABITATIVA	01 - URBANISTICA E ASSETTO DEL TERRITORIO	203 - CONTRIBUTI AGLI INVESTIMENTI	U0017399	CONTRIBUTI AGLI INVESTIMENTI AL COMUNE DI FONTAINEMORE PER LAVORI DI RIQUALIFICAZIONE URBANISTICA E AMBIENTALE DI AREE E INFRASTRUTTURE LUNGO IL TORRENTE LYS NEL CAPOLUOGO	61 00 00 - DIPARTIMENTO INFRASTRUTTURE, VIABILITA' ED EDILIZIA RESIDENZIALE PUBBLICA	€	210.017,44		La variazione in aumento si rende necessaria per poter procedere al trasferimento di fondi al comune di Fontainemore, ai sensi dell'art. 21 della l.r. 48/95 (FOSPI).
10 - TRASPORTI E DIRITTO ALLA MOBILITA'	05 - VIABILITA' E INFRASTRUTT URE STRADALI	203 - CONTRIBUTI AGLI INVESTIMENTI	U0017401	CONTRIBUTI AGLI INVESTIMENTI PER LA SISTEMAZIONE DELLA VIABILITA' INTERNA DELLA FRAZIONE VERRAND NEL COMUNE DI PRE' ST. DIDIER E REALIZZAZIONE DI NUOVI AUTOPARCHEGGI	61 00 00 - DIPARTIMENTO INFRASTRUTTURE, VIABILITA' ED EDILIZIA RESIDENZIALE PUBBLICA	€	125.207,34		La variazione in aumento si rende necessaria per poter procedere al trasferimento di fondi al comune di Pré-Saint- Didier, ai sensi dell'art. 21 della l.r. 48/95 (FOSPI).
08 - ASSETTO DEL TERRITORIO ED EDILIZIA ABITATIVA	01 - URBANISTICA E ASSETTO DEL TERRITORIO	203 - CONTRIBUTI AGLI INVESTIMENTI	U0017518	CONTRIBUTI AGLI INVESTIMENTI AL COMUNE DI NUS PER LA RIQUALIFICAZIONE URBANA DEL CAPOLUOGO	61 00 00 - DIPARTIMENTO INFRASTRUTTURE, VIABILITA' ED EDILIZIA RESIDENZIALE PUBBLICA	€	28.543,84		La variazione in aumento si rende necessaria per poter procedere al trasferimento di fondi al comune di Nus, ai sensi dell'art. 21 della l.r. 48/95 (FOSPI).
10 - TRASPORTI E DIRITTO ALLA MOBILITA'	05 - VIABILITA' E INFRASTRUTT URE STRADALI	203 - CONTRIBUTI AGLI INVESTIMENTI	U0017396	CONTRIBUTI AGLI INVESTIMENTI AL COMUNE DI CHATILLON PER REALIZZAZIONE DI PARCHEGGI INTERRATI E RIQUALIFICAZIONE DI PIAZZA VOLONTARI DEL SANGUE	61 00 00 - DIPARTIMENTO INFRASTRUTTURE, VIABILITA' ED EDILIZIA RESIDENZIALE PUBBLICA	€	210.143,34		La variazione in aumento si rende necessaria per poter procedere al trasferimento di fondi al comune di Châtillon, ai sensi dell'art. 21 della l.r. 48/95 (FOSPI).
09 - SVILUPPO SOSTENIBILE E TUTELA DEL TERRITORIO E DELL'AMBIENT E	05 - AREE PROTETTE, PARCHI NATURALI, PROTEZIONE NATURALISTIC A E FORESTAZION E	202 - INVESTIMENTI FISSI LORDI E ACQUISTO DI TERRENI	U0019891	SPESE PER LA REALIZZAZIONE E LA MANUTENZIONE STRAORDINARIA DI INFRASTRUTTURE VIARIE E OPERE ANTINCENDIO PER LA TUTELA E LA VALORIZZAZIONE DELLE FORESTE	24 05 00 - FORESTAZIONE E SENTIERISTICA	€	-111.000,00		LA VARIAZIONE IN DIMINUZIONE E' POSSIBILE IN QUANTO NON PREGIUDICA I PAGAMENTI PREVISTI SUL CAPITOLO U0019891

VARIAZIONI AL BILANCIO FINANZIARIO GESTIONALE SPESA									
MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO / MACROAGGREGATO	CAPITOLO	DESCRIZIONE CAPITOLO	CENTRO DI RESPONSABILITA'	IMPORTO DELLA VARIAZIONE			MOTIVAZIONE
						2017	2018	2019	
10 - TRASPORTI E DIRITTO ALLA MOBILITA'	05 - VIABILITA' E INFRASTRUTT URE STRADALI	203 - CONTRIBUTI AGLI INVESTIMENTI	U0015041	CONTRIBUTI AD AMMINISTRAZIONI LOCALI PER LA REALIZZAZIONE DI INTERVENTI DI RECUPERO DELLE INFRASTRUTTURE E DELLA VIABILITA' INTERNA E DI COLLEGAMENTO TRA I VILLAGGI (MANTENUTO PER LA GESTIONE DEGLI INTERVENTI RESIDUALI DI CUI AL TIT. III DELLA L.R. 32/2007 ABROGATO DALLA L.R. 17/2016)	24 05 00 - FORESTAZIONE E SENTIERISTICA	€	111.000,00		LA VARIAZIONE IN AUMENTO E' NECESSARIA PER POTER PROCEDERE ALLA LIQUIDAZIONE DI UN CONTRIBUTO CONCESSO AL COMUNE DI AYAS AI SENSI DELL'ART. 64 DELLA L.R. 32/2007
Totale						€	0,00		

€ = Cassa

VARIAZIONI AL BILANCIO DI PREVISIONE FINANZIARIO SPESA						
MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO	IMPORTO DELLA VARIAZIONE			
			2017	2018	2019	
09 - SVILUPPO SOSTENIBILE E TUTELA DEL TERRITORIO E DELL'AMBIENTE	01 - DIFESA DEL SUOLO	2 - SPESE IN CONTO CAPITALE	€ 190.000,00			
04 - ISTRUZIONE E DIRITTO ALLO STUDIO	03 - EDILIZIA SCOLASTICA	2 - SPESE IN CONTO CAPITALE	€ -573.911,96			
10 - TRASPORTI E DIRITTO ALLA MOBILITA'	05 - VIABILITA' E INFRASTRUTTURE STRADALI	2 - SPESE IN CONTO CAPITALE	€ 446.350,68			
09 - SVILUPPO SOSTENIBILE E TUTELA DEL TERRITORIO E DELL'AMBIENTE	04 - SERVIZIO IDRICO INTEGRATO	2 - SPESE IN CONTO CAPITALE	€ -190.000,00			
09 - SVILUPPO SOSTENIBILE E TUTELA DEL TERRITORIO E DELL'AMBIENTE	05 - AREE PROTETTE, PARCHI NATURALI, PROTEZIONE NATURALISTICA E FORESTAZIONE	2 - SPESE IN CONTO CAPITALE	€ -111.000,00			
08 - ASSETTO DEL TERRITORIO ED EDILIZIA ABITATIVA	01 - URBANISTICA E ASSETTO DEL TERRITORIO	2 - SPESE IN CONTO CAPITALE	€ 238.561,28			
			€ 0,00			

€ = Cassa

Deliberazione 19 giugno 2017, n. 791.

Variazioni al bilancio di previsione della Regione, al documento tecnico di accompagnamento al bilancio e al bilancio finanziario gestionale, per il triennio 2017/2019, per l'iscrizione di entrate a destinazione vincolata.

Omissis

LA GIUNTA REGIONALE

Omissis

delibera

- 1) di approvare le variazioni al bilancio di previsione finanziario, al documento tecnico di accompagnamento al bilancio e al bilancio finanziario gestionale per il triennio 2017/2019 come risulta dai prospetti allegati;
- 2) di disporre, ai sensi dell'art. 29, comma 6, della legge regionale 4 agosto 2009, n. 30, che la presente deliberazione sia pubblicata per estratto nel Bollettino Ufficiale della Regione e trasmessa al Consiglio regionale entro 15 giorni dalla sua adozione.

Délibération n° 791 du 19 juin 2017,

rectifiant le budget prévisionnel, le document technique d'accompagnement de celui-ci et le budget de gestion de la Région relatifs à la période 2017/2019 du fait de l'inscription de recettes à affectation obligatoire.

Omissis

LE GOUVERNEMENT RÉGIONAL

Omissis

délibère

- 1) Les rectifications du budget prévisionnel, du document technique d'accompagnement de celui-ci et du budget de gestion de la Région relatifs à la période 2017/2019 sont approuvées telles qu'elles figurent aux tableaux annexés à la présente délibération.
- 2) La présente délibération est publiée par extrait au Bulletin officiel de la Région et transmise au Conseil régional dans les quinze jours qui suivent son adoption, aux termes du sixième alinéa de l'art. 29 de la loi régionale n° 30 du 4 août 2009.

VARIAZIONI AL BILANCIO FINANZIARIO GESTIONALE ENTRATA									
TITOLO	TIPOLOGIA	CATEGORIA	CAPITOLO	DESCRIZIONE CAPITOLO	CENTRO DI RESPONSABILITA'	IMPORTE DELLA VARIAZIONE			MOTIVAZIONE
						2017	2018	2019	
02 - TRASFERIMENTI CORRENTI	105 - TRASFERIMENTI CORRENTI DALL'UNIONE EUROPEA E DAL RESTO DEL MONDO	501 - TRASFERIMENTI CORRENTI DALL'UNIONE EUROPEA	E0022035	TRASFERIMENTI CORRENTI DALL'UE PER L'ATTUAZIONE DI PROGETTI A VALERE SUL FONDO ASILO, MIGRAZIONE E INTEGRAZIONE (FAMI) 2014/2020	71 14 00 - POLITICHE SOCIALI E GIOVANILI	C €	13.750,00 13.750,00	0,00	La variazione si rende necessaria per l'iscrizione per la parte entrata delle risorse derivanti dall'approvazione del progetto P.A.R.I. Partecipazione Attiva e Racconti d'Immigrazione - quota UE - decreto di approvazione dei progetti n. 4305 in data 21.12.2016.
02 - TRASFERIMENTI CORRENTI	101 - TRASFERIMENTI CORRENTI DA AMMINISTRAZIONI PUBBLICHE	101 - TRASFERIMENTI CORRENTI DA AMMINISTRAZIONI CENTRALI	E0022034	TRASFERIMENTI CORRENTI PER L'ATTUAZIONE DI PROGETTI A VALERE SUL FONDO ASILO, MIGRAZIONE E INTEGRAZIONE (FAMI) 2014/2020	71 14 00 - POLITICHE SOCIALI E GIOVANILI	C €	13.750,00 13.750,00	0,00	La variazione si rende necessaria per l'iscrizione per la parte entrata delle risorse derivanti dall'approvazione del progetto P.A.R.I. Partecipazione Attiva e Racconti d'Immigrazione - quota Stato - (decreto di approvazione dei progetti n. 4305 in data 21.12.2016)
02 - TRASFERIMENTI CORRENTI	101 - TRASFERIMENTI CORRENTI DA AMMINISTRAZIONI PUBBLICHE	101 - TRASFERIMENTI CORRENTI DA AMMINISTRAZIONI CENTRALI	E0022034	TRASFERIMENTI CORRENTI PER L'ATTUAZIONE DI PROGETTI A VALERE SUL FONDO ASILO, MIGRAZIONE E INTEGRAZIONE (FAMI) 2014/2020	71 14 00 - POLITICHE SOCIALI E GIOVANILI	C €	35.000,00 35.000,00	0,00	La variazione si rende necessaria per l'iscrizione, per la parte entrata, delle risorse attribuite alla Regione per il progetto INTER-agire - quota stato - (decreto di approvazione dei progetti n. 4305 in data 21.12.2016).
02 - TRASFERIMENTI CORRENTI	105 - TRASFERIMENTI CORRENTI DALL'UNIONE EUROPEA E DAL RESTO DEL MONDO	501 - TRASFERIMENTI CORRENTI DALL'UNIONE EUROPEA	E0022035	TRASFERIMENTI CORRENTI DALL'UE PER L'ATTUAZIONE DI PROGETTI A VALERE SUL FONDO ASILO, MIGRAZIONE E INTEGRAZIONE (FAMI) 2014/2020	71 14 00 - POLITICHE SOCIALI E GIOVANILI	C €	35.000,00 35.000,00	0,00	La variazione si rende necessaria per l'iscrizione, per la parte entrata, delle risorse attribuite alla Regione per il progetto INTER-agire - quota ue - (decreto di approvazione dei progetti n. 4305 in data 21.12.2016).

VARIAZIONI AL BILANCIO FINANZIARIO GESTIONALE ENTRATA										
TITOLO	TIPOLOGIA	CATEGORIA	CAPITOLO	DESCRIZIONE CAPITOLO	CENTRO DI RESPONSABILITA'	IMPORTO DELLA VARIAZIONE			MOTIVAZIONE	
						2017	2018	2019		
04 - ENTRATE IN CONTO CAPITALE	200 - CONTRIBUTI AGLI INVESTIMENTI	100 - CONTRIBUTI AGLI INVESTIMENTI DA AMMINISTRAZIONI PUBBLICHE	E0020055	CONTRIBUTI AGLI INVESTIMENTI PER LA TUTELA E LA GESTIONE DELLA RISORSA IDRICA FINALIZZATI A POTENZIARE LA CAPACITA' DI DEPURAZIONE DEI REFLUI URBANI	63 00 00 - DIPARTIMENTO PROGRAMMAZIONE, RISORSE IDRICHE E TERRITORIO	C €	1.041.679,98 0,00	0,00	0,00	La variazione è necessaria per reinscrivere a bilancio le somme non accertate nel corso del 2016 relative al trasferimento di fondi di cui al D.M. n. 271 del 13.11.2014, di approvazione del piano straordinario di tutela e gestione della risorsa idrica.
04 - ENTRATE IN CONTO CAPITALE	200 - CONTRIBUTI AGLI INVESTIMENTI	300 - CONTRIBUTI AGLI INVESTIMENTI DA IMPRESE	N.L. E0022191	ENTRATE DA RIVERSAMENTO DI SOMME DAL FONDO DI DOTAZIONE DELLA GESTIONE SPECIALE DI FINAOSTA PROVENIENTI DALLE RISERVE DISTRIBUITE DA CVA SPA PER IL PIANO STRAORDINARIO DI INVESTIMENTI PER I COMUNI	61 00 00 - DIPARTIMENTO INFRASTRUTTURE, VIABILITA' ED EDILIZIA RESIDENZIALE PUBBLICA	C €	477.212,04 477.212,04	1.908.848,16	0,00	La variazione si rende necessaria per l'iscrizione in bilancio del riversamento di somme dal fondo di dotazione della gestione speciale di Finaoasia proveniente dalle riserve distribuite da CVA spa, in attuazione di quanto previsto dall'art. 12 della l.r. 24/2016.
Totale						C €	1.616.392,02 574.712,04	2.006.348,16	0,00	

C = Competenza
€ = Cassa

VARIAZIONI AL BILANCIO FINANZIARIO GESTIONALE SPESA										
MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO / MACROAGGREGATO	CAPITOLO	DESCRIZIONE CAPITOLO	CENTRO DI RESPONSABILITA'	IMPORTO DELLA VARIAZIONE			MOTIVAZIONE	
						2017	2018	2019		
12 - DIRITTI SOCIALI, POLITICHE SOCIALI E FAMIGLIA	04 - INTERVENTI PER I SOGGETTI A RISCHIO DI ESCLUSIONE SOCIALE	104 - TRASFERIMENTI CORRENTI	U0022375	TRASFERIMENTI CORRENTI SUI FONDI ASSEGNATI DALL'UNIONE EUROPEA A ISTITUZIONI SOCIALI PRIVATE NELL'AMBITO DI PROGETTA VALERE SUL FONDO ASILO, MIGRAZIONE ED INTEGRAZIONE (FAMI) 2014-2020	71 14 00 - POLITICHE SOCIALI E GIOVANILI	C €	7.500,47 7.500,47	8.550,53	0,00	La variazione si rende necessaria per l'iscrizione, per la parte spesa, delle risorse da trasferire ai partner del progetto PROG-1162 - P.A.R.I. Partecipazione Attiva e Racconti d'Immigrazione.
12 - DIRITTI SOCIALI, POLITICHE SOCIALI E FAMIGLIA	04 - INTERVENTI PER I SOGGETTI A RISCHIO DI ESCLUSIONE SOCIALE	104 - TRASFERIMENTI CORRENTI	U0022374	TRASFERIMENTI CORRENTI SUI FONDI ASSEGNATI DALLO STATO A ISTITUZIONI SOCIALI PRIVATE NELL'AMBITO DI PROGETTA VALERE SUL FONDO ASILO, MIGRAZIONE ED INTEGRAZIONE (FAMI) 2014-2020	71 14 00 - POLITICHE SOCIALI E GIOVANILI	C €	7.500,47 7.500,47	8.550,53	0,00	La variazione si rende necessaria per l'iscrizione, per la parte spesa, delle risorse da trasferire ai partner del progetto PROG-1162 - P.A.R.I. Partecipazione Attiva e Racconti d'Immigrazione.
12 - DIRITTI SOCIALI, POLITICHE SOCIALI E FAMIGLIA	04 - INTERVENTI PER I SOGGETTI A RISCHIO DI ESCLUSIONE SOCIALE	103 - ACQUISTO DI BENI E SERVIZI	U0022371	SPESE SUI FONDI ASSEGNATI DALL'UNIONE EUROPEA PER L'ORGANIZZAZIONE DI EVENTI, PUBBLICITA' E SERVIZI DI TRASFERTA NELL'AMBITO DI PROGETTA VALERE SUL FONDO ASILO, MIGRAZIONE ED INTEGRAZIONE (FAMI) 2014-2020	71 14 00 - POLITICHE SOCIALI E GIOVANILI	C €	800,00 800,00	0,00	0,00	La variazione si rende necessaria per l'iscrizione, per la parte spesa, delle risorse per le attività di pubblicità nell'ambito del progetto PROG-1162 - P.A.R.I. Partecipazione Attiva e Racconti d'Immigrazione.
12 - DIRITTI SOCIALI, POLITICHE SOCIALI E FAMIGLIA	04 - INTERVENTI PER I SOGGETTI A RISCHIO DI ESCLUSIONE SOCIALE	103 - ACQUISTO DI BENI E SERVIZI	N.I. U0022584	SPESE SU FONDI ASSEGNATI DALLO STATO PER ACQUISTO DI GIORNALI, RIVISTE E PUBBLICAZIONI NELL'AMBITO DI PROGETTA VALERE SUL FONDO ASILO, MIGRAZIONE ED INTEGRAZIONE (FAMI) 2014-2020	52 15 00 - SISTEMA BIBLIOTECARIO	C €	1.000,00 1.000,00	0,00	0,00	La variazione si rende necessaria per l'iscrizione, per la parte spesa, delle risorse per l'acquisto di libri nell'ambito del progetto FAMI 2014/2020 PROG-1162 - P.A.R.I. Partecipazione Attiva e Racconti d'Immigrazione.

VARIAZIONI AL BILANCIO FINANZIARIO GESTIONALE SPESA									
MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO / MACROAGGREGATO	CAPITOLO	DESCRIZIONE CAPITOLO	CENTRO DI RESPONSABILITA'	IMPORTO DELLA VARIAZIONE			MOTIVAZIONE
						2017	2018	2019	
12 - DIRITTI SOCIALI, POLITICHE SOCIALI E FAMIGLIA	04 - INTERVENTI PER I SOGGETTI A RISCHIO DI ESCLUSIONE SOCIALE	103 - ACQUISTO DI BENI E SERVIZI	U0022370	SPESE SUI FONDI ASSEGNATI DALLO STATO PER L'ORGANIZZAZIONE DI EVENTI, PUBBLICITA' E SERVIZI DI TRASFERTA NELL'AMBITO DI PROGETTI A VALERE SUL FONDO ASILO, MIGRAZIONE ED INTEGRAZIONE (FAMI) 2014-2020	71 14 00 - POLITICHE SOCIALI E GIOVANILI	C	0,00	0,00	La variazione si rende necessaria per l'iscrizione, per la parte spesa, delle risorse per le attività di pubblicità nell'ambito del progetto PROG-1162 - P.A.R.I. Partecipazione Attiva e Racconti d'Immigrazione.
						€	800,00	800,00	
12 - DIRITTI SOCIALI, POLITICHE SOCIALI E FAMIGLIA	04 - INTERVENTI PER I SOGGETTI A RISCHIO DI ESCLUSIONE SOCIALE	103 - ACQUISTO DI BENI E SERVIZI	N.L. U0022583	SPESE SU FONDI ASSEGNATI DALL'UNIONE EUROPEA PER ACQUISTO DI GIORNALI, RIVISTE E PUBBLICAZIONI NELL'AMBITO DI PROGETTI A VALERE SUL FONDO ASILO, MIGRAZIONE ED INTEGRAZIONE (FAMI) 2014-2020	52 15 00 - SISTEMA BIBLIOTECARIO	C	0,00	0,00	La variazione si rende necessaria per l'iscrizione, per la parte spesa, delle risorse per l'acquisto di libri nell'ambito del progetto FAMI 2014/2020 PROG-1162 - P.A.R.I. Partecipazione Attiva e Racconti d'Immigrazione.
						€	1.000,00	1.000,00	
12 - DIRITTI SOCIALI, POLITICHE SOCIALI E FAMIGLIA	04 - INTERVENTI PER I SOGGETTI A RISCHIO DI ESCLUSIONE SOCIALE	103 - ACQUISTO DI BENI E SERVIZI	U0022373	SPESE SUI FONDI ASSEGNATI DALL'UNIONE EUROPEA PER PRESTAZIONI PROFESSIONALI E SPECIALISTICHE NELL'AMBITO DI PROGETTI A VALERE SUL FONDO ASILO, MIGRAZIONE ED INTEGRAZIONE (FAMI) 2014-2020	71 14 00 - POLITICHE SOCIALI E GIOVANILI	C	1.824,47	1.824,47	La variazione si rende necessaria per l'iscrizione, per la parte spesa, delle risorse per l'affidamento delle attività di revisore contabile, esperto legale, coordinatore di progetto, valutatore nell'ambito del progetto PROG-1162 - P.A.R.I. Partecipazione Attiva e Racconti d'Immigrazione.
						€	1.824,53	1.824,53	

VARIAZIONI AL BILANCIO FINANZIARIO GESTIONALE SPESA									
MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO / MACROAGGREGATO	CAPITOLO	DESCRIZIONE CAPITOLO	CENTRO DI RESPONSABILITA'	IMPORTO DELLA VARIAZIONE			MOTIVAZIONE
						2017	2018	2019	
12 - DIRITTI SOCIALI, POLITICHE SOCIALI E FAMIGLIA	04 - INTERVENTI PER I SOGGETTI A RISCHIO DI ESCLUSIONE SOCIALE	103 - ACQUISTO DI BENI E SERVIZI	U0022372	SPESE SUI FONDI ASSEGNATI DALL'O STATO PER PRESTAZIONI PROFESSIONALI E SPECIALISTICHE NELL'AMBITO DI PROGETTI A VALERE SUL FONDO ASILO, MIGRAZIONE ED INTEGRAZIONE (FAMI) 2014-2020	71 14 00 - POLITICHE SOCIALI E GIOVANILI	C	1.824,47	0,00	La variazione si rende necessaria per l'iscrizione, per la parte spesa, delle risorse per l'affidamento delle attività di revisore contabile, esperto legale, coordinatore di progetto, valutatore nell'ambito del progetto PROG-1162 - P.A.R.I. Partecipazione Attiva e Racconti d'Immigrazione.
						€	1.824,53	1.824,53	
12 - DIRITTI SOCIALI, POLITICHE SOCIALI E FAMIGLIA	04 - INTERVENTI PER I SOGGETTI A RISCHIO DI ESCLUSIONE SOCIALE	103 - ACQUISTO DI BENI E SERVIZI	N.I. U0022579	SPESE SU FONDI ASSEGNATI DALL'UNIONE EUROPEA PER PRESTAZIONI PROFESSIONALI E SPECIALISTICHE NELL'AMBITO DI PROGETTI A VALERE SUL FONDO ASILO, MIGRAZIONE ED INTEGRAZIONE (FAMI) 2014-2020	52 15 00 - SISTEMA BIBLIOTECARIO	C	2.625,00	0,00	La variazione si rende necessaria per l'iscrizione, per la parte spesa, delle risorse per l'affidamento di attività nell'ambito del progetto FAMI 2014/2020 PROG-1162 - P.A.R.I. Partecipazione Attiva e Racconti d'Immigrazione.
						€	2.625,00	2.625,00	
12 - DIRITTI SOCIALI, POLITICHE SOCIALI E FAMIGLIA	04 - INTERVENTI PER I SOGGETTI A RISCHIO DI ESCLUSIONE SOCIALE	103 - ACQUISTO DI BENI E SERVIZI	N.I. U0022580	SPESE SU FONDI ASSEGNATI DALL'O STATO PER PRESTAZIONI PROFESSIONALI E SPECIALISTICHE NELL'AMBITO DI PROGETTI A VALERE SUL FONDO ASILO, MIGRAZIONE ED INTEGRAZIONE (FAMI) 2014-2020	52 15 00 - SISTEMA BIBLIOTECARIO	C	2.625,00	0,00	La variazione si rende necessaria per l'iscrizione, per la parte spesa, delle risorse per l'affidamento delle attività nell'ambito del progetto FAMI 2014/2020 PROG-1162 - P.A.R.I. Partecipazione Attiva e Racconti d'Immigrazione.
						€	2.625,00	2.625,00	

VARIAZIONI AL BILANCIO FINANZIARIO GESTIONALE SPESA									
MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO / MACROAGGREGATO	CAPITOLO	DESCRIZIONE CAPITOLO	CENTRO DI RESPONSABILITA'	IMPORTO DELLA VARIAZIONE			MOTIVAZIONE
						2017	2018	2019	
12 - DIRITTI SOCIALI, POLITICHE SOCIALI E FAMIGLIA	04 - INTERVENTI PER I SOGGETTI A RISCHIO DI ESCLUSIONE SOCIALE	104 - TRASFERIMENTI CORRENTI	N.I. U0022581	TRASFERIMENTI CORRENTI AD AMMINISTRAZIONI CENTRALI SUI FONDI ASSEGNATI DALLO STATO A ISTITUZIONI SCOLASTICHE NELL'AMBITO DI PROGETTI A VALERE SUL FONDO ASILO, MIGRAZIONE ED INTEGRAZIONE (FAMI) 2014-2020	52 15 00 - SISTEMA BIBLIOTECARIO	C	750,00	0,00	La variazione si rende necessaria per l'iscrizione, per la parte spesa, delle risorse per l'erogazione di un premio alle scuole nell'ambito del progetto FAMI 2014/2020 PROG-1162 - P.A.R.I. Partecipazione Attiva e Racconti d'Immigrazione.
						€			
12 - DIRITTI SOCIALI, POLITICHE SOCIALI E FAMIGLIA	04 - INTERVENTI PER I SOGGETTI A RISCHIO DI ESCLUSIONE SOCIALE	104 - TRASFERIMENTI CORRENTI	N.I. U0022582	TRASFERIMENTI CORRENTI AD AMMINISTRAZIONI CENTRALI SUI FONDI ASSEGNATI DALL'UNIONE EUROPEA A ISTITUZIONI SCOLASTICHE NELL'AMBITO DI PROGETTI A VALERE SUL FONDO ASILO, MIGRAZIONE ED INTEGRAZIONE (FAMI) 2014-2020	52 15 00 - SISTEMA BIBLIOTECARIO	C	750,00	0,00	La variazione si rende necessaria per l'iscrizione, per la parte spesa, delle risorse per l'erogazione di un premio alle scuole nell'ambito del progetto FAMI 2014/2020 PROG-1162 - P.A.R.I. Partecipazione Attiva e Racconti d'Immigrazione.
						€			
12 - DIRITTI SOCIALI, POLITICHE SOCIALI E FAMIGLIA	04 - INTERVENTI PER I SOGGETTI A RISCHIO DI ESCLUSIONE SOCIALE	103 - ACQUISTO DI BENI E SERVIZI	U0022371	SPESE SUI FONDI ASSEGNATI DALL'UNIONE EUROPEA PER L'ORGANIZZAZIONE DI EVENTI, PUBBLICITA' E SERVIZI DI TRASFERTA NELL'AMBITO DI PROGETTI A VALERE SUL FONDO ASILO, MIGRAZIONE ED INTEGRAZIONE (FAMI) 2014-2020	71 14 00 - POLITICHE SOCIALI E GIOVANILI	C	0,00	0,00	La variazione si rende necessaria per l'iscrizione delle risorse statali del progetto INTER-agire per la realizzazione della promozione e pubblicità delle attività previste dal budget.
						€			

VARIAZIONI AL BILANCIO FINANZIARIO GESTIONALE SPESA										
MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO / MACROAGGREGATO	CAPITOLO	DESCRIZIONE CAPITOLO	CENTRO DI RESPONSABILITA'	IMPORTO DELLA VARIAZIONE			MOTIVAZIONE	
						2017	2018	2019		
12 - DIRITTI SOCIALI, POLITICHE SOCIALI E FAMIGLIA	04 - INTERVENTI PER I SOGGETTI A RISCHIO DI ESCLUSIONE SOCIALE	103 - ACQUISTO DI BENI E SERVIZI	U0022370	SPESA SUI FONDI ASSEGNATI DALLO STATO PER L'ORGANIZZAZIONE DI EVENTI, PUBBLICITA' E SERVIZI DI TRASFERTA NELL'AMBITO DI PROGETTI A VALERE SUL FONDO ASILO, MIGRAZIONE ED INTEGRAZIONE (FAMI) 2014-2020	71 14 00 - POLITICHE SOCIALI E GIOVANILI	C €	575,69 575,69	0,00 0,00	0,00	La variazione si rende necessaria per l'iscrizione delle risorse statali del progetto INTER-agire per la realizzazione della promozione e pubblicità delle attività previste dal budget.
12 - DIRITTI SOCIALI, POLITICHE SOCIALI E FAMIGLIA	04 - INTERVENTI PER I SOGGETTI A RISCHIO DI ESCLUSIONE SOCIALE	103 - ACQUISTO DI BENI E SERVIZI	U0022373	SPESA SUI FONDI ASSEGNATI DALL'UNIONE EUROPEA PER PRESTAZIONI PROFESSIONALI E SPECIALISTICHE NELL'AMBITO DI PROGETTI A VALERE SUL FONDO ASILO, MIGRAZIONE ED INTEGRAZIONE (FAMI) 2014-2020	71 14 00 - POLITICHE SOCIALI E GIOVANILI	C €	2.268,29 2.268,29	2.905,25	0,00	La variazione si rende necessaria per l'iscrizione delle risorse statali del progetto INTER-agire per l'affidamento di servizi quali revisore contabile, esperto legale, valutatore e coordinatore di progetto come previsto dal budget.
12 - DIRITTI SOCIALI, POLITICHE SOCIALI E FAMIGLIA	04 - INTERVENTI PER I SOGGETTI A RISCHIO DI ESCLUSIONE SOCIALE	103 - ACQUISTO DI BENI E SERVIZI	U0022372	SPESA SUI FONDI ASSEGNATI DALLO STATO PER PRESTAZIONI PROFESSIONALI E SPECIALISTICHE NELL'AMBITO DI PROGETTI A VALERE SUL FONDO ASILO, MIGRAZIONE ED INTEGRAZIONE (FAMI) 2014-2020	71 14 00 - POLITICHE SOCIALI E GIOVANILI	C €	2.268,29 2.268,29	2.905,25	0,00	La variazione si rende necessaria per l'iscrizione delle risorse statali del progetto INTER-agire per l'affidamento di servizi quali revisore contabile, esperto legale, valutatore e coordinatore di progetto come previsto dal budget.
12 - DIRITTI SOCIALI, POLITICHE SOCIALI E FAMIGLIA	04 - INTERVENTI PER I SOGGETTI A RISCHIO DI ESCLUSIONE SOCIALE	104 - TRASFERIMENTI CORRENTI	N.I. U0022572	TRASFERIMENTI CORRENTI SUI FONDI ASSEGNATI DALLO STATO A ISTITUZIONI SCOLASTICHE NELL'AMBITO DI PROGETTI A VALERE SUL FONDO ASILO, MIGRAZIONE ED INTEGRAZIONE (FAMI) 2014-2020	71 14 00 - POLITICHE SOCIALI E GIOVANILI	C €	21.588,52 21.588,52	24.179,15	0,00	La variazione si rende necessaria per l'iscrizione delle risorse del progetto INTER-agire per l'erogazione alle istituzioni scolastiche partner della quota prevista dal budget.

VARIAZIONI AL BILANCIO FINANZIARIO GESTIONALE SPESA									
MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO / MACROAGGREGATO	CAPITOLO	DESCRIZIONE CAPITOLO	CENTRO DI RESPONSABILITA'	IMPORTO DELLA VARIAZIONE			MOTIVAZIONE
						2017	2018	2019	
12 - DIRITTI SOCIALI, POLITICHE SOCIALI E FAMIGLIA	04 - INTERVENTI PER I SOGGETTI A RISCHIO DI ESCLUSIONE SOCIALE	104 - TRASFERIMENTI CORRENTI	N.I. U0022573	TRASFERIMENTI CORRENTI SUI FONDI ASSEGNATI DALL'UNIONE EUROPEA A ISTITUZIONI SCOLASTICHE NELL'AMBITO DI PROGETTI A VALERE SUL FONDO ASILO, MIGRAZIONE ED INTEGRAZIONE (FAMI) 2014-2020	71 14 00 - POLITICHE SOCIALI E GIOVANILI	C € 21.588,52 21.588,52	24.179,15	0,00	La variazione si rende necessaria per l'iscrizione delle risorse del progetto INTER-agire per l'erogazione alle istituzioni scolastiche partner della quota prevista dal budget.
12 - DIRITTI SOCIALI, POLITICHE SOCIALI E FAMIGLIA	04 - INTERVENTI PER I SOGGETTI A RISCHIO DI ESCLUSIONE SOCIALE	103 - ACQUISTO DI BENI E SERVIZI	N.I. U0022583	SPESE SU FONDI ASSEGNATI PER ACQUISTO DI GIORNALI, RIVISTE E PUBBLICAZIONI NELL'AMBITO DI PROGETTI A VALERE SUL FONDO ASILO, MIGRAZIONE ED INTEGRAZIONE (FAMI) 2014-2020	52 15 00 - SISTEMA BIBLIOTECARIO	C € 3.500,00 3.500,00	0,00	0,00	La variazione si rende necessaria per l'iscrizione delle risorse del progetto INTER-agire in carico al servizio bibliotecario per l'acquisto di libri come previsto dal budget.
12 - DIRITTI SOCIALI, POLITICHE SOCIALI E FAMIGLIA	04 - INTERVENTI PER I SOGGETTI A RISCHIO DI ESCLUSIONE SOCIALE	104 - TRASFERIMENTI CORRENTI	U0022375	TRASFERIMENTI CORRENTI SUI FONDI ASSEGNATI DALL'UNIONE EUROPEA A ISTITUZIONI SOCIALI PRIVATE NELL'AMBITO DI PROGETTI A VALERE SUL FONDO ASILO, MIGRAZIONE ED INTEGRAZIONE (FAMI) 2014-2020	71 14 00 - POLITICHE SOCIALI E GIOVANILI	C € 7.067,50 7.067,50	7.915,60	0,00	La variazione si rende necessaria per l'iscrizione delle risorse del progetto INTER-agire per l'erogazione ai partner della quota prevista dal budget.
12 - DIRITTI SOCIALI, POLITICHE SOCIALI E FAMIGLIA	04 - INTERVENTI PER I SOGGETTI A RISCHIO DI ESCLUSIONE SOCIALE	103 - ACQUISTO DI BENI E SERVIZI	N.I. U0022584	SPESE SU FONDI ASSEGNATI DALLO STATO PER ACQUISTO DI GIORNALI, RIVISTE E PUBBLICAZIONI NELL'AMBITO DI PROGETTI A VALERE SUL FONDO ASILO, MIGRAZIONE ED INTEGRAZIONE (FAMI) 2014-2020	52 15 00 - SISTEMA BIBLIOTECARIO	C € 3.500,00 3.500,00	0,00	0,00	La variazione si rende necessaria per l'iscrizione delle risorse del progetto INTER-agire in carico al servizio bibliotecario per l'acquisto di libri come previsto dal budget.

VARIAZIONI AL BILANCIO FINANZIARIO GESTIONALE SPESA										
MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO / MACROAGGREGATO	CAPITOLO	DESCRIZIONE CAPITOLO	CENTRO DI RESPONSABILITA'	IMPORTO DELLA VARIAZIONE			MOTIVAZIONE	
						2017	2018	2019		
12 - DIRITTI SOCIALI, POLITICHE SOCIALI E FAMIGLIA	04 - INTERVENTI PER I SOGGETTI A RISCHIO DI ESCLUSIONE SOCIALE	104 - TRASFERIMENTI CORRENTI	U0022374	TRASFERIMENTI CORRENTI SUI FONDI ASSEGNATI DALLO STATO A ISTITUZIONI SOCIALI PRIVATE NELL'AMBITO DI PROGETTI A VALERE SUL FONDO ASILO, MIGRAZIONE ED INTEGRAZIONE (FAMI) 2014-2020	71 14 00 - POLITICHE SOCIALI E GIOVANILI	C €	7.067,50 7.067,50	7.915,60	0,00	La variazione si rende necessaria per l'iscrizione delle risorse del progetto INTER-agire per l'erogazione ai partner della quota prevista dal budget.
09 - SVILUPPO SOSTENIBILE E TUTELA DEL TERRITORIO E DELL'AMBIENTE	01 - DIFESA DEL SUOLO	203 - CONTRIBUTI AGLI INVESTIMENTI	U0020076	TRASFERIMENTI SUI FONDI ASSEGNATI DALLO STATO AD ASSOCIAZIONI DI COMUNI E ALLE UNITÉS DES COMMUNES VALDÔTAINES PER IL FINANZIAMENTO DI UN PIANO STRAORDINARIO DI TUTELA E GESTIONE DELLA RISORSA IDRICA FINALIZZATO A POTENZIARE LA CAPACITA' DI DEPURAZIONE DEI REFLUJ URBANI	63 00 00 - DIPARTIMENTO PROGRAMMAZIONE, RISORSE IDRICHE E TERRITORIO	C €	1.041.679,98 0,00	0,00	0,00	La variazione in aumento è necessaria per reinscrivere a bilancio le somme non accertate nel corso del 2016. Dette somme sono previste dal D. M. n. 271 del 13.11.2014, che approva il piano straordinario di tutela e gestione risorsa idrica.
17 - ENERGIA E DIVERSIFICAZIONE DELLE FONTI ENERGETICHE	01 - FONTI ENERGETICHE	203 - CONTRIBUTI AGLI INVESTIMENTI	N.I. U0022591	CONTRIBUTI AGLI INVESTIMENTI AI COMUNI PER INTERVENTI DI EFFICIENTAMENTO ENERGETICO, IN ATTUAZIONE DEL PIANO STRAORDINARIO DI INVESTIMENTI PER I COMUNI	61 00 00 - DIPARTIMENTO INFRASTRUTTURE, VIABILITA' ED EDILIZIA RESIDENZIALE PUBBLICA	C €	32.322,04 32.322,04	129.288,16	0,00	La variazione si rende necessaria per consentire l'erogazione dei contributi alle Amministrazioni locali in attuazione di quanto previsto dall'art. 12 della l.r. 24/2016
04 - ISTRUZIONE E DIRITTO ALLO STUDIO	03 - EDILIZIA SCOLASTICA	203 - CONTRIBUTI AGLI INVESTIMENTI	N.I. U0022590	CONTRIBUTI AGLI INVESTIMENTI AI COMUNI PER INTERVENTI DI EDILIZIA SCOLASTICA, IN ATTUAZIONE DEL PIANO STRAORDINARIO DI INVESTIMENTI PER I COMUNI	61 00 00 - DIPARTIMENTO INFRASTRUTTURE, VIABILITA' ED EDILIZIA RESIDENZIALE PUBBLICA	C €	11.185,71 11.185,71	44.742,86	0,00	La variazione si rende necessaria per consentire l'erogazione dei contributi alle Amministrazioni locali in attuazione di quanto previsto dall'art. 12 della l.r. 24/2016

VARIAZIONI AL BILANCIO FINANZIARIO GESTIONALE SPESA									
MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO / MACROAGGREGATO	CAPITOLO	DESCRIZIONE CAPITOLO	CENTRO DI RESPONSABILITA'	IMPORTO DELLA VARIAZIONE			MOTIVAZIONE
						2017	2018	2019	
08 - ASSETTO DEL TERRITORIO ED EDILIZIA ABITATIVA	01 - URBANISTICA E ASSETTO DEL TERRITORIO	203 - CONTRIBUTI AGLI INVESTIMENTI	N.I. U0022589	CONTRIBUTI AGLI INVESTIMENTI AI COMUNI PER INTERVENTI SU EDIFICI E STRUTTURE PUBBLICHE, IN ATTUAZIONE DEL PIANO STRAORDINARIO DI INVESTIMENTI PER I COMUNI	61 00 00 - DIPARTIMENTO INFRASTRUTTURE, VIABILITA' ED EDILIZIA RESIDENZIALE PUBBLICA	C	157.163,35	0,00	La variazione si rende necessaria per consentire l'erogazione dei contributi alle Amministrazioni locali in attuazione di quanto previsto dall'art. 12 della l.r. 24/2016
						€	157.163,35	628.653,42	
10 - TRASPORTI E DIRITTO ALLA MOBILITA'	05 - VIABILITA' E INFRASTRUTTURE STRADALI	203 - CONTRIBUTI AGLI INVESTIMENTI	N.I. U0022588	CONTRIBUTI AGLI INVESTIMENTI AI COMUNI PER INTERVENTI DI ILLUMINAZIONE PUBBLICA, IN ATTUAZIONE DEL PIANO STRAORDINARIO DI INVESTIMENTI PER I COMUNI	61 00 00 - DIPARTIMENTO INFRASTRUTTURE, VIABILITA' ED EDILIZIA RESIDENZIALE PUBBLICA	C	60.927,17	0,00	La variazione si rende necessaria per consentire l'erogazione dei contributi alle Amministrazioni locali in attuazione di quanto previsto dall'art. 12 della l.r. 24/2016
						€	60.927,17	243.708,66	
10 - TRASPORTI E DIRITTO ALLA MOBILITA'	05 - VIABILITA' E INFRASTRUTTURE STRADALI	203 - CONTRIBUTI AGLI INVESTIMENTI	N.I. U0022587	CONTRIBUTI AGLI INVESTIMENTI AI COMUNI PER INTERVENTI PER LA VIABILITA' E PER INFRASTRUTTURE STRADALI, IN ATTUAZIONE DEL PIANO STRAORDINARIO DI INVESTIMENTI PER I COMUNI	61 00 00 - DIPARTIMENTO INFRASTRUTTURE, VIABILITA' ED EDILIZIA RESIDENZIALE PUBBLICA	C	189.012,23	0,00	La variazione si rende necessaria per consentire l'erogazione dei contributi alle Amministrazioni locali in attuazione di quanto previsto dall'art. 12 della l.r. 24/2016
						€	189.012,23	756.048,90	
03 - ORDINE PUBBLICO E SICUREZZA	02 - SISTEMA INTEGRATO DI SICUREZZA URBANA	203 - CONTRIBUTI AGLI INVESTIMENTI	N.I. U0022592	CONTRIBUTI AGLI INVESTIMENTI AI COMUNI PER INTERVENTI DI ORDINE PUBBLICO E DI SICUREZZA URBANA, IN ATTUAZIONE DEL PIANO STRAORDINARIO DI INVESTIMENTI PER I COMUNI	61 00 00 - DIPARTIMENTO INFRASTRUTTURE, VIABILITA' ED EDILIZIA RESIDENZIALE PUBBLICA	C	26.601,54	0,00	La variazione si rende necessaria per consentire l'erogazione dei contributi alle Amministrazioni locali in attuazione di quanto previsto dall'art. 12 della l.r. 24/2016
						€	26.601,54	106.406,16	
Totale						C	1.616.392,02	0,00	
						€	574.712,04	2.006.348,16	

C = Competenza
€ = Cassa

VARIAZIONI AL DOCUMENTO TECNICO DI ACCOMPAGNAMENTO AL BILANCIO						
ENTRATA						
TITOLO	TIPOLOGIA	CATEGORIA	IMPORTO DELLA VARIAZIONE			
			2017	2018	2019	
02 - TRASFERIMENTI CORRENTI	101 - TRASFERIMENTI CORRENTI DA AMMINISTRAZIONI PUBBLICHE	101 - TRASFERIMENTI CORRENTI DA AMMINISTRAZIONI CENTRALI	C 35.000,00	35.000,00	0,00	0,00
04 - ENTRATE IN CONTO CAPITALE	200 - CONTRIBUTI AGLI INVESTIMENTI	100 - CONTRIBUTI AGLI INVESTIMENTI DA AMMINISTRAZIONI PUBBLICHE	C 1.041.679,98	0,00	0,00	0,00
02 - TRASFERIMENTI CORRENTI	105 - TRASFERIMENTI CORRENTI DALL UNIONE EUROPEA E DAL RESTO DEL MONDO	501 - TRASFERIMENTI CORRENTI DALL UNIONE EUROPEA	C 48.750,00	48.750,00	0,00	0,00
04 - ENTRATE IN CONTO CAPITALE	200 - CONTRIBUTI AGLI INVESTIMENTI	300 - CONTRIBUTI AGLI INVESTIMENTI DA IMPRESE	C 477.212,04	1.908.848,16	0,00	0,00
02 - TRASFERIMENTI CORRENTI	101 - TRASFERIMENTI CORRENTI DA AMMINISTRAZIONI PUBBLICHE	101 - TRASFERIMENTI CORRENTI DA AMMINISTRAZIONI CENTRALI	C 13.750,00	13.750,00	0,00	0,00
			C 1.616.392,02	2.006.348,16		0,00

C = Competenza

VARIAZIONI AL DOCUMENTO TECNICO DI ACCOMPAGNAMENTO AL BILANCIO SPESA					
MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO / MACROAGGREGATO	IMPORTO DELLA VARIAZIONE		
			2017	2018	2019
09 - SVILUPPO SOSTENIBILE E TUTELA DEL TERRITORIO E DELL'AMBIENTE	01 - DIFESA DEL SUOLO	203 - CONTRIBUTI AGLI INVESTIMENTI	C	1.041.679,98	0,00
12 - DIRITTI SOCIALI, POLITICHE SOCIALI E FAMIGLIA	04 - INTERVENTI PER I SOGGETTI A RISCHIO DI ESCLUSIONE SOCIALE	104 - TRASFERIMENTI CORRENTI	C	72.312,98	82.790,56
12 - DIRITTI SOCIALI, POLITICHE SOCIALI E FAMIGLIA	04 - INTERVENTI PER I SOGGETTI A RISCHIO DI ESCLUSIONE SOCIALE	103 - ACQUISTO DI BENI E SERVIZI	C	25.187,02	14.709,44
17 - ENERGIA E DIVERSIFICAZIONE DELLE FONTI ENERGETICHE	01 - FONTI ENERGETICHE	203 - CONTRIBUTI AGLI INVESTIMENTI	C	32.322,04	129.288,16
10 - TRASPORTI E DIRITTO ALLA MOBILITA'	05 - VIABILITA' E INFRASTRUTTURE STRADALI	203 - CONTRIBUTI AGLI INVESTIMENTI	C	249.939,40	999.757,56
08 - ASSETTO DEL TERRITORIO ED EDILIZIA ABITATIVA	01 - URBANISTICA E ASSETTO DEL TERRITORIO	203 - CONTRIBUTI AGLI INVESTIMENTI	C	157.163,35	628.653,42
03 - ORDINE PUBBLICO E SICUREZZA	02 - SISTEMA INTEGRATO DI SICUREZZA URBANA	203 - CONTRIBUTI AGLI INVESTIMENTI	C	26.601,54	106.406,16
04 - ISTRUZIONE E DIRITTO ALLO STUDIO	03 - EDILIZIA SCOLASTICA	203 - CONTRIBUTI AGLI INVESTIMENTI	C	11.185,71	44.742,86
			C	1.616.392,02	0,00

C = Competenza

VARIAZIONI AL BILANCIO DI PREVISIONE FINANZIARIO					
ENTRATA					
TITOLO	TIPOLOGIA	IMPORTO DELLA VARIAZIONE			
		2017	2018	2019	
02 - TRASFERIMENTI CORRENTI	105 - TRASFERIMENTI CORRENTI DALL'UNIONE EUROPEA E DAL RESTO DEL MONDO	C 48.750,00 € 48.750,00	48.750,00	0,00	0,00
04 - ENTRATE IN CONTO CAPITALE	200 - CONTRIBUTI AGLI INVESTIMENTI	C 1.518.892,02 € 477.212,04	1.908.848,16		0,00
02 - TRASFERIMENTI CORRENTI	101 - TRASFERIMENTI CORRENTI DA AMMINISTRAZIONI PUBBLICHE	C 13.750,00 € 13.750,00	13.750,00		0,00
02 - TRASFERIMENTI CORRENTI	101 - TRASFERIMENTI CORRENTI DA AMMINISTRAZIONI PUBBLICHE	C 35.000,00 € 35.000,00	35.000,00		0,00
		C 1.616.392,02 € 574.712,04	2.006.348,16		0,00

C = Competenza
€ = Cassa

VARIAZIONI AL BILANCIO DI PREVISIONE FINANZIARIO SPESA						
MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO	IMPORTO DELLA VARIAZIONE			
			2017	2018	2019	
0- L'ORDINE PUBBLICO E SIFBREZZA	02 SISTEMA INTEGRATO DI SIFBREZZA BR'ANA	2 USPESE IN FONTO FAPITALE	F 2001., 4 3 2001., 4	10000C.1C	0.00	
12 DIRITTI SOCIALI, POLITICI E SOCIALI E FAMIGLIA	04 INTERVENTI PER I SOGGETTI A RISCHIO DI ESCLUSIONE SOCIALE	1 USPESE FORRENTI	F 97000.00 3 97000.00	97000.00	0.00	
09 SVILUPPO SOSTENIBILE E TUTELA DEL TERRITORIO E DELL'AMBIENTE	01 UDIPESA DEL SOLO	2 USPESE IN FONTO FAPITALE	F 1041079.98 3 0.00	0.00	0.00	
17 ENERGIA E DIVERSIFICAZIONE DELLE FONTI ENERGETICHE	01 FONTI ENERGETICHE	2 USPESE IN FONTO FAPITALE	F -2622.04 3 -2622.04	129088.1C	0.00	
04 STRUTTURAZIONE E DIRITTO ALLO STABIO	0- EDILIZIA SFOLASTIFA	2 USPESE IN FONTO FAPITALE	F 1108.,71 3 1108.,71	44742.8C	0.00	
10 TRASPORTI E DIRITTO ALLA MOBILITÀ	0, UVIA' ITALIA IN6RASTRUTTURE STRADALI	2 USPESE IN FONTO FAPITALE	F 2490-9.40 3 2490-9.40	9997., 7., C	0.00	
08 ASSETTO DEL TERRITORIO ED EDILIZIA ABITATIVA	01 URBANISTICA E ASSETTO DEL TERRITORIO	2 USPESE IN FONTO FAPITALE	F 1,70C.-, 3 1,70C.-,	0280C.-,42	0.00	
			C 1.616.392,02 € 574.712,04	2.006.348,16	0.00	

C = Competenza
€ = Cassa

Deliberazione 19 giugno 2017, n. 792.

Variazioni al bilancio di previsione, al documento tecnico di accompagnamento al bilancio e al bilancio finanziario gestionale, per il triennio 2017/2019, per spostamenti tra capitoli, nell'ambito delle missioni e dei programmi, riguardanti l'utilizzo di risorse comunitarie e vincolate.

Omissis

LA GIUNTA REGIONALE

Omissis

delibera

1. di approvare le variazioni al bilancio di previsione finanziario, al documento tecnico di accompagnamento al bilancio e al bilancio finanziario gestionale per il triennio 2017/2019, come risulta dagli allegati alla presente deliberazione;
2. di disporre, ai sensi dell'art. 29, c. 6, della legge regionale 4 agosto 2009, n. 30, che la presente deliberazione sia pubblicata per estratto nel bollettino ufficiale della Regione e trasmessa al Consiglio regionale entro 15 giorni dalla sua adozione.

Délibération n° 792 du 19 juin 2017,

rectifiant le budget prévisionnel, le document technique d'accompagnement de celui-ci et le budget de gestion de la Région relatifs à la période 2017/2019 du fait du virement de crédits entre les chapitres relatifs aux missions et aux programmes concernant l'utilisation de ressources communautaires et à affectation obligatoire.

Omissis

LE GOUVERNEMENT RÉGIONAL

Omissis

délibère

1. Les rectifications du budget prévisionnel, du document technique d'accompagnement de celui-ci et du budget de gestion de la Région relatifs à la période 2017/2019 sont approuvées telles qu'elles figurent aux annexes de la présente délibération.
2. La présente délibération est publiée par extrait au Bulletin officiel de la Région et transmise au Conseil régional dans les quinze jours qui suivent son adoption, aux termes du sixième alinéa de l'art. 29 de la loi régionale n° 30 du 4 août 2009.

VARIAZIONI AL BILANCIO FINANZIARIO GESTIONALE SPESA										
MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO / MACROAGGREGATO	CAPITOLO	DESCRIZIONE CAPITOLLO	CENTRO DI RESPONSABILITA'	IMPORTO DELLA VARIAZIONE			MOTIVAZIONE	
						2017	2018	2019		
01 - SERVIZI ISTITUZIONALI, GENERALI E DI GESTIONE	12 - POLITICA REGIONALE UNITARIA PER I SERVIZI ISTITUZIONALI , GENERALI E DI GESTIONE	103 - ACQUISTO DI BENI E SERVIZI	U0022213	SPESE PER SERVIZI DIVERSI NELL'AMBITO DEL PROGRAMMA OPERATIVO "INVESTIMENTI PER LA CRESCITA E L'OCCUPAZIONE 2014/2020 (FESR)" - QUOTA STATO	15 05 00 - PROGRAMMI PER LO SVILUPPO REGIONALE	C	-840,00 -840,00	-3.360,00	-7.595,00	LA VARIAZIONE IN DIMINUZIONE SI RENDE NECESSARIA PER PERMETTERE, IN PARTE SPESA, IL TRASFERIMENTO, ALLA STRUTTURA RISPARMIO ENERGETICO E SVILUPPO FONTI RINNOVABILI, DELLE RISORSE FESR NECESSARIE ALL'ATTUAZIONE DEL PROGETTO "EEEP- DIVULGAZIONE DI BUONE PRATICHE".
01 - SERVIZI ISTITUZIONALI, GENERALI E DI GESTIONE	12 - POLITICA REGIONALE UNITARIA PER I SERVIZI ISTITUZIONALI , GENERALI E DI GESTIONE	103 - ACQUISTO DI BENI E SERVIZI	U0022212	SPESE PER SERVIZI DIVERSI NELL'AMBITO DEL PROGRAMMA OPERATIVO "INVESTIMENTI PER LA CRESCITA E L'OCCUPAZIONE 2014/2020 (FESR)" - QUOTA UE	15 05 00 - PROGRAMMI PER LO SVILUPPO REGIONALE	C	-1.200,00 -1.200,00	-4.800,00	-10.850,00	LA VARIAZIONE IN DIMINUZIONE SI RENDE NECESSARIA PER PERMETTERE, IN PARTE SPESA, IL TRASFERIMENTO, ALLA STRUTTURA RISPARMIO ENERGETICO E SVILUPPO FONTI RINNOVABILI, DELLE RISORSE FESR NECESSARIE ALL'ATTUAZIONE DEL PROGETTO "EEEP- DIVULGAZIONE DI BUONE PRATICHE".

VARIAZIONI AL BILANCIO FINANZIARIO GESTIONALE SPESA									
MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO / MACROAGGREGATO	CAPITOLO	DESCRIZIONE CAPITOLO	CENTRO DI RESPONSABILITA'	IMPORTO DELLA VARIAZIONE			MOTIVAZIONE
						2017	2018	2019	
01 - SERVIZI ISTITUZIONALI, GENERALI E DI GESTIONE	12 - POLITICA REGIONALE UNITARIA PER I SERVIZI ISTITUZIONALI ,GENERALI E DI GESTIONE	103 - ACQUISTO DI BENI E SERVIZI	U0022214	SPESE PER SERVIZI DIVERSI NELL'AMBITO DEL PROGRAMMA OPERATIVO "INVESTIMENTI PER LA CRESCITA E L'OCCUPAZIONE 2014/2020 (FESR)" - QUOTA DI COFINANZIAMENTO REGIONALE	15 05 00 - PROGRAMMI PER LO SVILUPPO REGIONALE	C	-360,00 -360,00	-1.440,00 -3.255,00	LA VARIAZIONE IN DIMINUZIONE SI RENDE NECESSARIA PER PERMETTERE, IN PARTE SPESA, IL TRASFERIMENTO, ALLA STRUTTURA RISPARMIO ENERGETICO E SVILUPPO FONTI RINNOVABILI, DELLE RISORSE FESR NECESSARIE ALL'ATTUAZIONE DEL PROGETTO "EEEP- DIVULGAZIONE DI BUONE PRATICHE".
17 - ENERGIA E DIVERSIFICAZI ONE DELLE FONTI ENERGETICHE	01 - FONTI ENERGETICHE	103 - ACQUISTO DI BENI E SERVIZI	N.I. U0022594	SPESE PER PRESTAZIONI PROFESSIONALI E SPECIALISTICHE NELL'AMBITO DEL PROGRAMMA OPERATIVO "INVESTIMENTI PER LA CRESCITA E L'OCCUPAZIONE 2014/2020 (FESR)" - QUOTA STATO	31 04 00 - RISPARMIO ENERGETICO E SVILUPPO FONTI RINNOVABILI	C	840,00 840,00	3.360,00 7.595,00	LA VARIAZIONE IN AUMENTO SI RENDE NECESSARIA PER PERMETTERE, ALLA STRUTTURA RISPARMIO ENERGETICO E SVILUPPO FONTI RINNOVABILI,DI ACQUISIRE LE RISORSE FESR NECESSARIE ALL'ATTUAZIONE DEL PROGETTO "EEEP- DIVULGAZIONE DI BUONE PRATICHE".

VARIAZIONI AL BILANCIO FINANZIARIO GESTIONALE SPESA									
MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO / MACROAGGREGATO	CAPITOLO	DESCRIZIONE CAPITOLLO	CENTRO DI RESPONSABILITA'	IMPORTO DELLA VARIAZIONE			MOTIVAZIONE
						2017	2018	2019	
17 - ENERGIA E DIVERSIFICAZI ONE DELLE FONTI ENERGETICHE	01 - FONTI ENERGETICHE	103 - ACQUISTO DI BENI E SERVIZI	N.I. U0022593	SPESE PER PRESTAZIONI PROFESSIONALI E SPECIALISTICHE NELL'AMBITO DEL PROGRAMMA OPERATIVO "INVESTIMENTI PER LA CRESCITA E L'OCCUPAZIONE 2014/2020 (FESR)" - QUOTA UE	31 04 00 - RISPARMIO ENERGETICO E SVILUPPO FONTI RINNOVABILI	C	4.800,00	10.850,00	LA VARIAZIONE IN AUMENTO SI RENDE NECESSARIA PER PERMETTERE, ALLA STRUTTURA RISPARMIO ENERGETICO E SVILUPPO FONTI RINNOVABILI, DI ACQUISIRE LE RISORSE FESR NECESSARIE ALL'ATTUAZIONE DEL PROGETTO "EEEP- DIVULGAZIONE DI BUONE PRATICHE".
						€	1.200,00	1.200,00	
17 - ENERGIA E DIVERSIFICAZI ONE DELLE FONTI ENERGETICHE	01 - FONTI ENERGETICHE	103 - ACQUISTO DI BENI E SERVIZI	N.I. U0022595	SPESE PER PRESTAZIONI PROFESSIONALI E SPECIALISTICHE NELL'AMBITO DEL PROGRAMMA OPERATIVO "INVESTIMENTI PER LA CRESCITA E L'OCCUPAZIONE 2014/2020 (FESR)" - QUOTA DI COFINANZIAMENTO REGIONALE	31 04 00 - RISPARMIO ENERGETICO E SVILUPPO FONTI RINNOVABILI	C	1.440,00	3.255,00	LA VARIAZIONE IN AUMENTO SI RENDE NECESSARIA PER PERMETTERE, ALLA STRUTTURA RISPARMIO ENERGETICO E SVILUPPO FONTI RINNOVABILI, DI ACQUISIRE LE RISORSE FESR NECESSARIE ALL'ATTUAZIONE DEL PROGETTO "EEEP- DIVULGAZIONE DI BUONE PRATICHE".
						€	360,00	360,00	

VARIAZIONI AL BILANCIO FINANZIARIO GESTIONALE SPESA									
MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO / MACROAGGREGATO	CAPITOLO	DESCRIZIONE CAPITOLO	CENTRO DI RESPONSABILITA'	IMPORTO DELLA VARIAZIONE			MOTIVAZIONE
						2017	2018	2019	
14 - SVILUPPO ECONOMICO E COMPETITIVITA'	05 - POLITICA REGIONALE UNITARIA PER LO SVILUPPO ECONOMICO E LA COMPETITIVITA'	202 - INVESTIMENTI FISSI LORDI E ACQUISTO DI TERRENI	U0021017	SPESE DI INVESTIMENTO PER BENI IMMATERIALI NELL'AMBITO DEL PROGRAMMA OPERATIVO "INVESTIMENTI PER LA CRESCITA E L'OCCUPAZIONE 2014/20 (FESR)" - QUOTA UE	15 05 00 - PROGRAMMI PER LO SVILUPPO REGIONALE	C	-47.250,00	0,00	LA VARIAZIONE IN DIMINUZIONE SI RENDE NECESSARIA PER PERMETTERE, IN PARTE SPESA, IL TRASFERIMENTO, ALLA STRUTTURA RISPARMIO ENERGETICO E SVILUPPO FONTI RINNOVABILI, DELLE RISORSE FESR NECESSARIE ALL'ATTUAZIONE DEL PROGETTO "EEEP- ANALISI TECNICHE"
						€	-47.250,00		
14 - SVILUPPO ECONOMICO E COMPETITIVITA'	05 - POLITICA REGIONALE UNITARIA PER LO SVILUPPO ECONOMICO E LA COMPETITIVITA'	202 - INVESTIMENTI FISSI LORDI E ACQUISTO DI TERRENI	U0021018	SPESE DI INVESTIMENTO PER BENI IMMATERIALI NELL'AMBITO DEL PROGRAMMA OPERATIVO "INVESTIMENTI PER LA CRESCITA E L'OCCUPAZIONE 2014/20 (FESR)" - QUOTA STATO	15 05 00 - PROGRAMMI PER LO SVILUPPO REGIONALE	C	-33.075,00	0,00	LA VARIAZIONE IN DIMINUZIONE SI RENDE NECESSARIA PER PERMETTERE, IN PARTE SPESA, IL TRASFERIMENTO, ALLA STRUTTURA RISPARMIO ENERGETICO E SVILUPPO FONTI RINNOVABILI, DELLE RISORSE FESR NECESSARIE ALL'ATTUAZIONE DEL PROGETTO "EEEP- ANALISI TECNICHE"
						€	-33.075,00		

VARIAZIONI AL BILANCIO FINANZIARIO GESTIONALE SPESA									
MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO / MACROAGGREGATO	CAPITOLO	DESCRIZIONE CAPITOLO	CENTRO DI RESPONSABILITA'	IMPORTO DELLA VARIAZIONE			MOTIVAZIONE
						2017	2018	2019	
14 - SVILUPPO ECONOMICO E COMPETITIVITA'	05 - POLITICA REGIONALE UNITARIA PER LO SVILUPPO ECONOMICO E LA COMPETITIVITA'	202 - INVESTIMENTI FISSI LORDI E ACQUISTO DI TERRENI	U0021110	SPESE DI INVESTIMENTO PER BENI IMMATERIALI NELL'AMBITO DEL PROGRAMMA OPERATIVO "INVESTIMENTI PER LA CRESCITA E L'OCCUPAZIONE 2014/20 (FESR)" - QUOTA DI COFINANZIAMENTO REGIONALE	15 05 00 - PROGRAMMI PER LO SVILUPPO REGIONALE	C	-14.175,00 -19.575,00	0,00	LA VARIAZIONE IN DIMINUZIONE SI RENDE NECESSARIA PER PERMETTERE, IN PARTE SPESA, IL TRASFERIMENTO, ALLA STRUTTURA RISPARMIO ENERGETICO E SVILUPPO FONTI RINNOVABILI, DELLE RISORSE FESR NECESSARIE ALL'ATTUAZIONE DEL PROGETTO "EEEP- ANALISI TECNICHE"
17 - ENERGIA E DIVERSIFICAZIONE DELLE FONTI ENERGETICHE	01 - FONTI ENERGETICHE	202 - INVESTIMENTI FISSI LORDI E ACQUISTO DI TERRENI	N.I. U0022596	SPESE PER INCARICHI PROFESSIONALI PER LA REALIZZAZIONE DI INVESTIMENTI NELL'AMBITO DEL PROGRAMMA OPERATIVO "INVESTIMENTI PER LA CRESCITA E L'OCCUPAZIONE 2014/2020 (FESR)" - QUOTA UE	31 04 00 - RISPARMIO ENERGETICO E SVILUPPO FONTI RINNOVABILI	C	47.250,00 47.250,00	65.250,00	LA VARIAZIONE IN AUMENTO SI RENDE NECESSARIA PER PERMETTERE, ALLA STRUTTURA RISPARMIO ENERGETICO E SVILUPPO FONTI RINNOVABILI, DI ACQUISIRE LE RISORSE FESR NECESSARIE ALL'ATTUAZIONE DEL PROGETTO "EEEP- ANALISI TECNICHE".

VARIAZIONI AL BILANCIO FINANZIARIO GESTIONALE SPESA									
MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO / MACROAGGREGATO	CAPITOLO	DESCRIZIONE CAPITOLO	CENTRO DI RESPONSABILITA'	IMPORTO DELLA VARIAZIONE			MOTIVAZIONE
						2017	2018	2019	
17 - ENERGIA E DIVERSIFICAZI ONE DELLE FONTI ENERGETICHE	01 - FONTI ENERGETICHE	202 - INVESTIMENTI FISSI LORDI E ACQUISTO DI TERRENI	N.I. U0022597	SPESE PER INCARICHI PROFESSIONALI PER LA REALIZZAZIONE DI INVESTIMENTI NELL'AMBITO DEL PROGRAMMA OPERATIVO "INVESTIMENTI PER LA CRESCITA E L'OCCUPAZIONE 2014/2020 (FESR)" - QUOTA STATO	31 04 00 - RISPARMIO ENERGETICO E SVILUPPO FONTI RINNOVABILI	C	45.675,00	0,00	LA VARIAZIONE IN AUMENTO SI RENDE NECESSARIA PER PERMETTERE, ALLA STRUTTURA RISPARMIO ENERGETICO E SVILUPPO FONTI RINNOVABILI, DI ACQUISIRE LE RISORSE FESR NECESSARIE ALL'ATTUAZIONE DEL PROGETTO "EEEP- ANALISI TECNICHE."
						€	33.075,00	33.075,00	
17 - ENERGIA E DIVERSIFICAZI ONE DELLE FONTI ENERGETICHE	01 - FONTI ENERGETICHE	202 - INVESTIMENTI FISSI LORDI E ACQUISTO DI TERRENI	N.I. U0022598	SPESE PER INCARICHI PROFESSIONALI PER LA REALIZZAZIONE DI INVESTIMENTI NELL'AMBITO DEL PROGRAMMA OPERATIVO "INVESTIMENTI PER LA CRESCITA E L'OCCUPAZIONE 2014/2020 (FESR)" - QUOTA DI COFINANZIAMENTO REGIONALE	31 04 00 - RISPARMIO ENERGETICO E SVILUPPO FONTI RINNOVABILI	C	19.575,00	0,00	LA VARIAZIONE IN AUMENTO SI RENDE NECESSARIA PER PERMETTERE, ALLA STRUTTURA RISPARMIO ENERGETICO E SVILUPPO FONTI RINNOVABILI, DI ACQUISIRE LE RISORSE FESR NECESSARIE ALL'ATTUAZIONE DEL PROGETTO "EEEP- ANALISI TECNICHE."
						€	14.175,00	14.175,00	
Totale						C	0,00	0,00	0,00
						€	0,00	0,00	

C = Competenza
€ = Cassa

VARIAZIONI AL DOCUMENTO TECNICO DI ACCOMPAGNAMENTO AL BILANCIO SPESA					
MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO / MACROAGGREGATO	IMPORTO DELLA VARIAZIONE		
			2017	2018	2019
01 - SERVIZI ISTITUZIONALI GENERALI E DI GESTIONE	12 - POLITICA REGIONALE UNITARIA PER I SERVIZI ISTITUZIONALI GENERALI E DI GESTIONE	10' - ACF UISTO DI 3 ENI E SERVIZI	C -2.400,00	-9.600,00	-21.700,00
17 - ENERGIA E DIVERSI, ICAZIONE DELLE , ONTI ENERGETICHE	01 - , ONTI ENERGETICHE	202 - INVESTIMENTI , ISSI LORDI E ACF UISTO DI TERRENI	C 94.500,00	1' 0.500,00	0,00
17 - ENERGIA E DIVERSI, ICAZIONE DELLE , ONTI ENERGETICHE	01 - , ONTI ENERGETICHE	10' - ACF UISTO DI 3 ENI E SERVIZI	C 2.400,00	9.600,00	21.700,00
14 - SVILUPPO ECONOMICO E COMPETITIVITAQ	05 - POLITICA REGIONALE UNITARIA PER LO SVILUPPO ECONOMICO E LA COMPETITIVITAQ	202 - INVESTIMENTI , ISSI LORDI E ACF UISTO DI TERRENI	C -94.500,00	-1' 0.500,00	0,00
			C 0,00	0,00	0,00

C = Competenza

VARIAZIONI AL BILANCIO DI PREVISIONE FINANZIARIO						
SPESA						
MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO	IMPORTO DELLA VARIAZIONE			
			2017	2018	2019	
14 - SVILUPPO ECONOMICO E COMPETITIVITA'	05 - POLITICA REGIONALE UNITARIA PER LO SVILUPPO ECONOMICO E LA COMPETITIVITA'	2 - SPESE IN CONTO CAPITALE	C	-94.500,00	-130.500,00	0,00
			€	-94.500,00		
01 - SERVIZI ISTITUZIONALI, GENERALI E DI GESTIONE	12 - POLITICA REGIONALE UNITARIA PER I SERVIZI ISTITUZIONALI, GENERALI E DI GESTIONE	1 - SPESE CORRENTI	C	-2.400,00	-9.600,00	-21.700,00
			€	-2.400,00		
17 - ENERGIA E DIVERSIFICAZIONE DELLE FONTI ENERGETICHE	01 - FONTI ENERGETICHE	2 - SPESE IN CONTO CAPITALE	C	94.500,00	130.500,00	0,00
			€	94.500,00		
17 - ENERGIA E DIVERSIFICAZIONE DELLE FONTI ENERGETICHE	01 - FONTI ENERGETICHE	1 - SPESE CORRENTI	C	2.400,00	9.600,00	21.700,00
			€	2.400,00		
			C	0,00	0,00	0,00
			€	0,00	0,00	0,00

C = Competenza

€ = Cassa

Deliberazione 19 giugno 2017, n. 814.

Variazioni al bilancio di previsione finanziario della Regione, al documento tecnico di accompagnamento al bilancio e al bilancio finanziario gestionale, per il triennio 2017/2019, per l'iscrizione di un finanziamento erogato dalla Fondazione Cassa di Risparmio di Torino quale contributo per l'allestimento dell'area spettacoli del Teatro Romano di AOSTA.

Omissis

LA GIUNTA REGIONALE

Omissis

delibera

- 1) di approvare le variazioni al bilancio di previsione finanziario, al documento tecnico di accompagnamento al bilancio e al bilancio finanziario gestionale per il triennio 2017/2019 come risulta dai prospetti allegati;
- 2) di disporre, ai sensi dell'art. 29, comma 6, della legge regionale 4 agosto 2009, n. 30, che la presente deliberazione sia pubblicata per estratto nel Bollettino Ufficiale della Regione e trasmessa al Consiglio regionale entro 15 giorni dalla sua adozione.

Délibération n° 814 du 19 juin 2017,

rectifiant le budget prévisionnel, le document technique d'accompagnement de celui-ci et le budget de gestion de la Région relatifs à la période 2017/2019 du fait de l'inscription d'un financement accordé par la Fondation Cassa di Risparmio di Torino à titre de concours à l'aménagement de l'aire de spectacles du Théâtre romain d'AOSTE.

Omissis

LE GOUVERNEMENT RÉGIONAL

Omissis

délibère

- 1) Les rectifications du budget prévisionnel, du document technique d'accompagnement de celui-ci et du budget de gestion de la Région relatifs à la période 2017/2019 sont approuvées telles qu'elles figurent aux tableaux annexés à la présente délibération.
- 2) La présente délibération est publiée par extrait au Bulletin officiel de la Région et transmise au Conseil régional dans les quinze jours qui suivent son adoption, aux termes du sixième alinéa de l'art. 29 de la loi régionale n° 30 du 4 août 2009.

VARIAZIONI AL BILANCIO FINANZIARIO GESTIONALE									
ENTRATA									
TITOLO	TIPOLOGIA	CATEGORIA	CAPITOLO	DESCRIZIONE CAPITOLO	CENTRO DI RESPONSABILITA'	IMPORTO DELLA VARIAZIONE			MOTIVAZIONE
						2017	2018	2019	
02 - TRASFERIMENTI CORRENTI	104 - TRASFERIMENTI CORRENTI DA ISTITUZIONI SOCIALI PRIVATE	401 - TRASFERIMENTI CORRENTI DA ISTITUZIONI SOCIALI PRIVATE	E0016512	TRASFERIMENTI CORRENTI A SOSTEGNO DI INIZIATIVE E MANIFESTAZIONI CULTURALI	52 00 00 - DIPARTIMENTO SOPRINTENDENZA PER I BENI E LE ATTIVITA' CULTURALI	C 50.000,00	0,00	0,00	La proposta di variazione si rende necessaria per l'iscrizione a bilancio di somme ai sensi della comunicazione in data 15 giugno 2017 della Fondazione CRT di avvenuta assegnazione del contributo a sostegno dell'allestimento dell'area spettacoli del Teatro Romano di Aosta
Totale						C	50.000,00	0,00	0,00
						€	50.000,00		

C = Competenza
€ = Cassa

VARIAZIONI AL BILANCIO FINANZIARIO GESTIONALE									
SPESA									
MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO / MACROAGGREGATO	CAPITOLO	DESCRIZIONE CAPITOLO	CENTRO DI RESPONSABILITA'	IMPORTO DELLA VARIAZIONE			MOTIVAZIONE
						2017	2018	2019	
05 - TUTELA E VALORIZZAZIONE DEI BENI DELLE ATTIVITA' CULTURALI	02 - ATTIVITA' CULTURALI E INTERVENTI DIVERSI NEL SETTORE CULTURALE	103 - ACQUISTO DI BENI E SERVIZI	N.I. U0022602	SPESE PER L'ALLESTIMENTO DELL'AREA SPETTACOLI DEL TEATRO ROMANO DI AOSTA FINANZIATE CON FONDI PROVENIENTI DA SPONSORIZZAZIONI	52 00 00 - DIPARTIMENTO SOPRINTENDENZA PER I BENI E LE ATTIVITA' CULTURALI	C 50.000,00	0,00	0,00	La proposta di variazione si rende necessaria per l'iscrizione in bilancio di fondi derivanti dalla sponsorizzazione concessa dalla Fondazione CRT per l'allestimento dell'area spettacoli all'interno del Teatro Romano.
Totale						C	50.000,00	0,00	0,00
						€	50.000,00		

C = Competenza
€ = Cassa

VARIAZIONI AL DOCUMENTO TECNICO DI ACCOMPAGNAMENTO AL BILANCIO					
ENTRATA					
TITOLO	TIPOLOGIA	CATEGORIA	IMPORTO DELLA VARIAZIONE		
			2017	2018	2019
02 - TRASFERIMENTI CORRENTI	104 - TRASFERIMENTI CORRENTI DA ISTITUZIONI SOCIALI PRIVATE	401 - TRASFERIMENTI CORRENTI DA ISTITUZIONI SOCIALI PRIVATE	C 50.000,00	0,00	0,00
C			50.000,00	0,00	0,00

C = Competenza

VARIAZIONI AL DOCUMENTO TECNICO DI ACCOMPAGNAMENTO AL BILANCIO					
SPESA					
MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO / MACROAGGREGATO	IMPORTO DELLA VARIAZIONE		
			2017	2018	2019
05 - TUTELA E VALORIZZAZIONE DEI BENI E DELLE ATTIVITA' CULTURALI	02 - ATTIVITA' CULTURALI E INTERVENTI DIVERSI NEL SETTORE CULTURALE	103 - ACQUISTO DI BENI E SERVIZI	C 50.000,00	0,00	0,00
C			50.000,00	0,00	0,00

C = Competenza

VARIAZIONI AL BILANCIO DI PREVISIONE FINANZIARIO				
ENTRATA				
TITOLO	TIPOLOGIA	IMPORTO DELLA VARIAZIONE		
		2017	2018	2019
02 - TRASFERIMENTI CORRENTI	104 - TRASFERIMENTI CORRENTI DA ISTITUZIONI SOCIALI PRIVATE	C 50.000,00	0,00	0,00
		€ 50.000,00		
		C 50.000,00	0,00	0,00
		€ 50.000,00		

C = Competenza
€ = Cassa

VARIAZIONI AL BILANCIO DI PREVISIONE FINANZIARIO				
SPESA				
MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO	IMPORTO DELLA VARIAZIONE	
			2017	2018
05 - TUTELA E VALORIZZAZIONE DEI BENI E DELLE ATTIVITÀ CULTURALI	02 - ATTIVITÀ CULTURALI E INTERVENTI DIVERSI NEL SETTORE CULTURALE	1 - SPESE CORRENTI	C 50.000,00	0,00
			€ 50.000,00	
			C 50.000,00	0,00
			€ 50.000,00	

C = Competenza
€ = Cassa

Deliberazione 26 giugno 2017, n. 829.

Variazioni al bilancio di previsione della Regione, al documento tecnico di accompagnamento al bilancio e al bilancio finanziario gestionale, per il triennio 2017/2019, per l'iscrizione di entrate a destinazione vincolata.

Omissis

LA GIUNTA REGIONALE

Omissis

delibera

- 1) di approvare le variazioni al bilancio di previsione finanziario, al documento tecnico di accompagnamento al bilancio e al bilancio finanziario gestionale per il triennio 2017/2019 come risulta dai prospetti allegati;
- 2) di disporre, ai sensi dell'art. 29, comma 6, della legge regionale 4 agosto 2009, n. 30, che la presente deliberazione sia pubblicata per estratto nel Bollettino Ufficiale della Regione e trasmessa al Consiglio regionale entro 15 giorni dalla sua adozione.

Délibération n° 829 du 26 juin 2017,

rectifiant le budget prévisionnel, le document technique d'accompagnement de celui-ci et le budget de gestion de la Région relatifs à la période 2017/2019 du fait de l'inscription de recettes à affectation obligatoire.

Omissis

LE GOUVERNEMENT RÉGIONAL

Omissis

délibère

- 1) Les rectifications du budget prévisionnel, du document technique d'accompagnement de celui-ci et du budget de gestion de la Région relatifs à la période 2017/2019 sont approuvées telles qu'elles figurent aux tableaux annexés à la présente délibération.
- 2) La présente délibération est publiée par extrait au Bulletin officiel de la Région et transmise au Conseil régional dans les quinze jours qui suivent son adoption, aux termes du sixième alinéa de l'art. 29 de la loi régionale n° 30 du 4 août 2009.

VARIAZIONI AL BILANCIO FINANZIARIO GESTIONALE ENTRATA										
TITOLO	TIPOLOGIA	CATEGORIA	CAPITOLO	DESCRIZIONE CAPITOLO	CENTRO DI RESPONSABILITA'	IMPORTO DELLA VARIAZIONE			MOTIVAZIONE	
						2017	2018	2019		
02 - TRASFERIMENTI CORRENTI	101 - TRASFERIMENTI CORRENTI DA AMMINISTRAZIONI PUBBLICHE	101 - TRASFERIMENTI CORRENTI DA AMMINISTRAZIONI CENTRALI	E0019602	TRASFERIMENTI DAL FONDO DI ROTAZIONE STATALE PER L'ATTUAZIONE DI INTERVENTI PREVISTI DAL PIANO GIOVANI 2013-2015 NELL'AMBITO DEL PIANO DI AZIONE COESIONE - RIPROGRAMMAZIONE 2007-2013	32 02 00 - POLITICHE DELLA FORMAZIONE E DELL'OCCUPAZIONE	C	0,00	21.750,00	21.750,00	A seguito della riprogrammazione delle risorse del Piano Giovani e per l'adeguamento alle nuove disposizioni del D.lgs 118/2011 in materia di armonizzazione di bilanci e, in particolare, di competenza finanziaria potenziata, si rende necessario iscrivere le risorse non ancora utilizzate a valere sull'assegnazione di cui al DM MEF del 5/08/2015
Totale						C	0,00	21.750,00	21.750,00	
						€	0,00			

C = Competenza
€ = Cassa

2579

VARIAZIONI AL BILANCIO FINANZIARIO GESTIONALE SPESA										
MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO / MACROAGGREGATO	CAPITOLO	DESCRIZIONE CAPITOLO	CENTRO DI RESPONSABILITA'	IMPORTO DELLA VARIAZIONE			MOTIVAZIONE	
						2017	2018	2019		
15 - POLITICHE PER IL LAVORO E LA FORMAZIONE PROFESSIONALE	02 - FORMAZIONE PROFESSIONALE	104 - TRASFERIMENTI CORRENTI	U0020958	TRASFERIMENTI CORRENTI A ISTITUZIONI SOCIALI PRIVATE SU FONDI ASSEGNATI DALLO STATO PER INTERVENTI DI FORMAZIONE DEL PIANO GIOVANI 2013/2015	32 02 00 - POLITICHE DELLA FORMAZIONE E DELL'OCCUPAZIONE	C	0,00	21.750,00	21.750,00	La variazione in aumento è necessaria per dare copertura finanziaria all'approvazione di un avviso pubblico per la presentazione di progetti di formazione da finanziare con le risorse del Piano Giovani nell'ambito del Piano di Azione Coesione
Totale						C	0,00	21.750,00	21.750,00	
						€	0,00			

C = Competenza
€ = Cassa

VARIAZIONI AL DOCUMENTO TECNICO DI ACCOMPAGNAMENTO AL BILANCIO						
ENTRATA	TITOLO	TIPOLOGIA	CATEGORIA	IMPORTO DELLA VARIAZIONE		
				2017	2018	2019
	02 - TRASFERIMENTI CORRENTI	101 - TRASFERIMENTI CORRENTI DA AMMINISTRAZIONI PUBBLICHE	101 - TRASFERIMENTI CORRENTI DA AMMINISTRAZIONI CENTRALI	C	0,00	21.750,00
				C	0,00	21.750,00

C = Competenza

VARIAZIONI AL DOCUMENTO TECNICO DI ACCOMPAGNAMENTO AL BILANCIO						
SPESA	MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO / MACROAGGREGATO	IMPORTO DELLA VARIAZIONE		
				2017	2018	2019
	15 - POLITICHE PER IL LAVORO E LA FORMAZIONE PROFESSIONALE	02 - FORMAZIONE PROFESSIONALE	104 - TRASFERIMENTI CORRENTI	C	0,00	21.750,00
				C	0,00	21.750,00

C = Competenza

VARIAZIONI AL BILANCIO DI PREVISIONE FINANZIARIO				
TITOLO	TIPOLOGIA	IMPORTO DELLA VARIAZIONE		
		2017	2018	2019
02 - TRASFERIMENTI CORRENTI	101 - TRASFERIMENTI CORRENTI DA AMMINISTRAZIONI PUBBLICHE			
		C	21.750,00	21.750,00
		€	0,00	0,00
		C	0,00	21.750,00
		€	0,00	21.750,00

C = Competenza
€ = Cassa

VARIAZIONI AL BILANCIO DI PREVISIONE FINANZIARIO				
MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO	IMPORTO DELLA VARIAZIONE	
			2017	2018
15 - POLITICHE PER IL LAVORO E LA FORMAZIONE PROFESSIONALE	02 - FORMAZIONE PROFESSIONALE	1 - SPESE CORRENTI		
			C	21.750,00
			€	0,00
			C	0,00
			€	21.750,00

C = Competenza
€ = Cassa

Deliberazione 3 luglio 2017, n. 882.

Variazioni al bilancio di previsione della Regione e al bilancio finanziario gestionale, per il triennio 2017/2019, per variazioni compensative di cassa tra missioni e programmi di diverse missioni.

Omissis

LA GIUNTA REGIONALE

Omissis

delibera

- 1) di approvare le variazioni al bilancio di previsione finanziario per il triennio 2017/2019, come risulta dal prospetto “Variazioni al bilancio di previsione finanziario” allegato alla presente deliberazione;
- 2) di approvare le variazioni al bilancio finanziario gestionale per il triennio 2017/2019, come risulta dal prospetto “Variazioni al bilancio finanziario gestionale” allegato alla presente deliberazione;
- 3) di disporre, ai sensi dell’articolo 29, comma 6, della legge regionale 4 agosto 2009, n. 30, che la presente deliberazione sia pubblicata per estratto nel Bollettino Ufficiale della Regione e trasmessa al Consiglio regionale entro 15 giorni dalla sua adozione.

Délibération n° 882 du 3 juillet 2017,

rectifiant le budget prévisionnel et le budget de gestion 2017/2019 de la Région du fait de la modification, à titre de compensation, des dotations de caisse des missions et des programmes relatifs à des missions différentes.

Omissis

LE GOUVERNEMENT RÉGIONAL

Omissis

délibère

- 1) Les rectifications du budget prévisionnel 2017/2019 sont approuvées telles qu’elles figurent au tableau intitulé « *Variations al bilancio di previsione finanziario* », annexé à la présente délibération.
- 2) Les rectifications du budget de gestion 2017/2019 sont approuvées telles qu’elles figurent au tableau intitulé « *Variations al bilancio finanziario gestionale* », annexé à la présente délibération.
- 3) La présente délibération est publiée par extrait au Bulletin officiel de la Région et transmise au Conseil régional dans les quinze jours qui suivent son adoption, aux termes du sixième alinéa de l’art. 29 de la loi régionale n° 30 du 4 août 2009.

VARIAZIONI AL BILANCIO FINANZIARIO GESTIONALE SPESA									
MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO / MACROAGGREGATO	CAPITOLO	DESCRIZIONE CAPITOLO	CENTRO DI RESPONSABILITA'	IMPORTO DELLA VARIAZIONE			MOTIVAZIONE
						2017	2018	2019	
01 - SERVIZI ISTITUZIONALI, GENERALI E DI GESTIONE	06 - UFFICIO TECNICO	103 - ACQUISTO DI BENI E SERVIZI	U0021163	SPESE PER IL SERVIZIO DI GESTIONE CALORE E RAFFRESCAMENTO DEGLI IMMOBILI NON ADIBITI A SEDI DI UFFICI	61 04 00 - MANUTENZIONE STABILI	€ -126.000,00			La variazione in diminuzione non pregiudica le liquidazioni previste sul capitolo ed è prioritaria per poter procedere al pagamento di crediti già maturati, gravanti su altri capitoli.
04 - ISTRUZIONE E DIRITTO ALLO STUDIO	03 - EDILIZIA SCOLASTICA	103 - ACQUISTO DI BENI E SERVIZI	U0020648	SPESE PER LA FORNITURA DI GAS E DI ENERGIA TERMICA RELATIVA AL SERVIZIO GESTIONE CALORE E RAFFRESCAMENTO DEGLI IMMOBILI AD USO SCOLASTICO	61 04 00 - MANUTENZIONE STABILI	€ 6.000,00			La variazione in aumento si rende necessaria per consentire la liquidazione di fatture relative a crediti già maturati.
01 - SERVIZI ISTITUZIONALI, GENERALI E DI GESTIONE	03 - GESTIONE ECONOMICA, FINANZIARIA, PROGRAMMAZ IONE E PROVVEDITOR ATO	103 - ACQUISTO DI BENI E SERVIZI	U0020881	SPESE PER IL SERVIZIO DI GESTIONE CALORE E RAFFRESCAMENTO DEGLI IMMOBILI DI PROPRIETA' REGIONALE SEDI DI UFFICI	61 04 00 - MANUTENZIONE STABILI	€ 120.000,00			La variazione in aumento si rende necessaria per consentire la liquidazione di fatture relative a crediti già maturati.
09 - SVILUPPO SOSTENIBILE E TUTELA DEL TERRITORIO E DELL'AMBIENT E	01 - DIFESA DEL SUOLO	202 - INVESTIMENTI FISSI LORDI E ACQUISTO DI TERRENI	U0000658	SPESE PER LA REALIZZAZIONE DI INTERVENTI STRUTTURALI PER LA DIFESA DAI RISCHI IDROGEOLOGICI	24 02 00 - SISTEMAZIONI MONTANE	€ -300,00			NECESSITA' DI AUMENTARE LA CASSA DELLA RICHIESTA 20059 PER LIQUIDAZIONE FATTURA
09 - SVILUPPO SOSTENIBILE E TUTELA DEL TERRITORIO E DELL'AMBIENT E	05 - AREE PROTETTE, PARCHI NATURALI, PROTEZIONE NATURALISTIC A E FORESTAZION E	202 - INVESTIMENTI FISSI LORDI E ACQUISTO DI TERRENI	U0020059	SPESE PER INTERVENTI CONCERNENTI IL PATRIMONIO FORESTALE E LE RISORSE NATURALI	24 02 00 - SISTEMAZIONI MONTANE	€ 300,00			L'AUMENTO E' NECESSARIO PER LA LIQUIDAZIONE DI ATTURA SU UN RESIDUO

VARIAZIONI AL BILANCIO FINANZIARIO GESTIONALE SPESA									
MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO / MACROAGGREGATO	CAPITOLO	DESCRIZIONE CAPITOLO	CENTRO DI RESPONSABILITA'	IMPORTO DELLA VARIAZIONE			MOTIVAZIONE
						2017	2018	2019	
04 - ISTRUZIONE E DIRITTO ALLO STUDIO	02 - ALTRI ORDINI DI ISTRUZIONE NON UNIVERSITARI A	103 - ACQUISTO DI BENI E SERVIZI	U0021448	SPESE PER L'UTILIZZO DELLE PROCEDURE INFORMATICHE RELATIVE ALLE PROCEDURE SELETTIVE DEL COMPARTO SCUOLA	51 00 00 - DIPARTIMENTO SOVRAINTENDENZA AGLI STUDI	€	-150,00		Integrazione della disponibilità di cassa del capitolo U0022356. La diminuzione è possibile in quanto si ritiene che la disponibilità di cassa attuale sia eccedente rispetto ai pagamenti da eseguire.
12 - DIRITTI SOCIALI, POLITICHE SOCIALI E FAMIGLIA	04 - INTERVENTI PER I SOGGETTI A RISCHIO DI ESCLUSIONE SOCIALE	103 - ACQUISTO DI BENI E SERVIZI	U0022356	SPESE SUI FONDI ASSEGNATI DALLO STATO PER L'ORGANIZZAZIONE DI EVENTI, PUBBLICITA' E SERVIZI DI TRASFERTA NELL'AMBITO DI PROGETTI A VALERE SU FONDO ASILO, MIGRAZIONE ED INTEGRAZIONE (FAMI) 2014/2020	51 00 00 - DIPARTIMENTO SOVRAINTENDENZA AGLI STUDI	€	150,00		L'aumento della disponibilità di cassa è necessario per procedere a pagamenti relativi a obbligazioni assunte.
04 - ISTRUZIONE E DIRITTO ALLO STUDIO	02 - ALTRI ORDINI DI ISTRUZIONE NON UNIVERSITARI A	103 - ACQUISTO DI BENI E SERVIZI	U0021448	SPESE PER L'UTILIZZO DELLE PROCEDURE INFORMATICHE RELATIVE ALLE PROCEDURE SELETTIVE DEL COMPARTO SCUOLA	51 00 00 - DIPARTIMENTO SOVRAINTENDENZA AGLI STUDI	€	-150,00		Integrazione della disponibilità di cassa del capitolo U0022357. La diminuzione è possibile in quanto si ritiene che la disponibilità di cassa attuale sia eccedente rispetto ai pagamenti da eseguire.
12 - DIRITTI SOCIALI, POLITICHE SOCIALI E FAMIGLIA	04 - INTERVENTI PER I SOGGETTI A RISCHIO DI ESCLUSIONE SOCIALE	103 - ACQUISTO DI BENI E SERVIZI	U0022357	SPESE SUI FONDI ASSEGNATI DALL'UNIONE EUROPEA PER L'ORGANIZZAZIONE DI EVENTI, PUBBLICITA' E SERVIZI DI TRASFERTA NELL'AMBITO DI PROGETTI A VALERE SUL FONDO ASILO, MIGRAZIONE ED INTEGRAZIONE (FAMI) 2014-2020	51 00 00 - DIPARTIMENTO SOVRAINTENDENZA AGLI STUDI	€	150,00		L'aumento della disponibilità di cassa è necessario per procedere a pagamenti relativi a obbligazioni assunte.
Totale						€	0,00		

€ = Cassa

VARIAZIONI AL BILANCIO DI PREVISIONE FINANZIARIO SPESA						
MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO	IMPORTO DELLA VARIAZIONE			
			2017	2018	2019	
01 - SERVIZI ISTITUZIONALI, GENERALI E DI GESTIONE	03 - GESTIONE ECONOMICA, FINANZIARIA, PROGRAMMAZIONE E PROVVEDITORATO	1 - SPESE CORRENTI	€ 120.000,00			
04 - ISTRUZIONE E DIRITTO ALLO STUDIO	02 - ALTRI ORDINI DI ISTRUZIONE NON UNIVERSITARIA	1 - SPESE CORRENTI	€ -300,00			
12 - DIRITTI SOCIALI, POLITICHE SOCIALI E FAMIGLIA	04 - INTERVENTI PER I SOGGETTI A RISCHIO DI ESCLUSIONE SOCIALE	1 - SPESE CORRENTI	€ 300,00			
09 - SVILUPPO SOSTENIBILE E TUTELA DEL TERRITORIO E DELL'AMBIENTE	01 - DIFESA DEL SUOLO	2 - SPESE IN CONTO CAPITALE	€ -300,00			
01 - SERVIZI ISTITUZIONALI, GENERALI E DI GESTIONE	06 - UFFICIO TECNICO	1 - SPESE CORRENTI	€ -126.000,00			
04 - ISTRUZIONE E DIRITTO ALLO STUDIO	03 - EDILIZIA SCOLASTICA	1 - SPESE CORRENTI	€ 6.000,00			
09 - SVILUPPO SOSTENIBILE E TUTELA DEL TERRITORIO E DELL'AMBIENTE	05 - AREE PROTETTE, PARCHI NATURALI, PROTEZIONE NATURALISTICA E FORESTAZIONE	2 - SPESE IN CONTO CAPITALE	€ 300,00			
			€ 0,00			

€ = Cassa

AVVISI E COMUNICATI

ASSESSORATO ATTIVITÀ PRODUTTIVE, ENERGIA, POLITICHE DEL LAVORO E AMBIENTE

Elenco degli esiti di verifica di assoggettabilità a procedura di VIA, adottati nel periodo gennaio-giugno 2017, ai sensi dell'art. 17 della l.r. 12/09. Comunicato.

Il Servizio valutazione ambientale dell'Assessorato Territorio e Ambiente comunica l'elenco degli esiti delle verifiche di assoggettabilità a procedura di VIA istruite, ai sensi dell'art. 17 della l.r. 12/2009 (concernente la disciplina della procedura di valutazione dell'impatto ambientale), nel periodo gennaio-giugno 2017.

Elenco degli esiti di verifica di assoggettabilità a procedura di via, ai sensi dell'art. 17 della L.R. 12/09 rilasciati nel periodo gennaio 2017 – giugno 2017.

AVIS ET COMMUNIQUÉS

ASSESSORAT DES ACTIVITÉS PRODUCTIVES, DE L'ÉNERGIE, DES POLITIQUES DU TRAVAIL ET DE L'ENVIRONNEMENT

Résultats des vérifications de l'applicabilité de la procédure d'évaluation de l'impact sur l'environnement (ÉIE) effectuées au titre de la période janvier-juin 2017, au sens de l'art. 17 de la LR n° 12/2009. Avis.

Le Service de l'évaluation de l'impact environnemental de l'Assessorat du territoire et de l'environnement communique les résultats des vérifications de l'applicabilité de la procédure d'évaluation de l'impact sur l'environnement (ÉIE) effectuées au titre de la période janvier-juin 2017, au sens de l'art. 17 de la LR n° 12/2009 relatif à l'évaluation de l'impact sur l'environnement.

Résultats des vérifications de l'applicabilité de la procédure d'éie requises au titre de la période janvier - juin 2017, au sens de l'art. 17 de la L.R. n° 12/2009.

<i>Progetto Comune - Tipo di intervento - Località</i>	<i>P.D.</i>	<i>Esito</i>
Verrès. Riattivazione dell'impianto idroelettrico nel complesso industriale ex-Balzano, con derivazione dal torrente Evançon, in loc. Murasse.	111 – 19/01/2017	NO VIA
Valtournenche. Variante alla subconcessione di derivazione ad uso idroelettrico relativa all'impianto con centrale in loc. Maen.	181 – 24/01/2017	NO VIA
Fontainemore. Realizzazione lotto funzionale per la costruzione della strada di accesso alla loc. Pianpervero.	182 – 24/01/2017	NO VIA
Doues. Realizzazione cava per materiali inerti e pietra in loc. Clapey.	456 – 03/02/2017	SI VIA
Villeneuve. Intervento di sostituzione del tratto di monte delle condotte forzate dell'impianto idroelettrico di Chavonne.	631 – 14/02/2017	NO VIA
Quart. Realizzazione impianto idroelettrico sul canale irriguo "Ru Trois Villes" fra le frazioni Brunier e Trois Villes.	775 – 21/02/2017	SI VIA
Ayas. Realizzazione monorotaia a cremagliera di collegamento tra le loc. Crest e Mascognaz.	878 – 27/02/2017	SI VIA
Saint-Marcel. Modifica dell'autorizzazione per l'attività di autodemolizione e gestione rifiuti dell'impianto sito in loc. zona industriale.	879 – 27/02/2017	NO VIA
Issogne. Cava di marmo verde denominata la Mecca, in loc. Mure.	1366 – 27/03/2017	NO VIA
Gressoney-La-Trinité. Realizzazione interventi di miglioramento tracciato sciabile tra le loc. Indren – Gabiet.	1543 – 04/04/2017	SI VIA
Valtournenche. Realizzazione centrale idroelettrica su derivazione esistente nel torrente Euilla.	1785 – 12/04/2017	SI VIA
Jovençon e Sarre. Variante della subconcessione di derivazione ad uso idroelettrico dell'impianto denominato "Quart".	2597 – 29/05/2017	SI VIA
Pont-Saint-Martin. Variante della subconcessione di derivazione ad uso idroelettrico dell'impianto denominato "Quincinetto II".	2598 – 29/05/2017	SI VIA
Nus. Variante della subconcessione di derivazione ad uso idroelettrico dell'impianto denominato "Saint-Clair".	2599 – 29/05/2017	SI VIA
Châtillon. Variante della subconcessione di derivazione ad uso idroelettrico dell'impianto denominato "Montjovet".	2600 – 29/05/2017	SI VIA

N.D.R.: La traduzione del presente atto è stata redatta a cura della redazione del Bollettino ufficiale.

N.D.R.: Le présent acte a été traduit par les soins de la Rédaction du Bulletin officiel.

Avviso di avvenuto deposito dell'istanza di autorizzazione unica per la realizzazione di un impianto idroelettrico sull'acquedotto comunale di CHARVENSOD, con prelievo d'acqua dalla vasca di carico dell'acquedotto in loc. Gorres e centrale di produzione in loc. Santa Colomba del medesimo comune.

Ai sensi dell'art. 52 della legge regionale 25 maggio 2015, n. 13 (Disposizioni per l'adempimento degli obblighi della Regione autonoma Valle d'Aosta derivanti dall'appartenenza dell'Italia all'Unione Europea), è stata presentata presso la Regione Autonoma Valle d'Aosta, Assessorato attività produttive, energia, politiche del lavoro e ambiente, Struttura risparmio energetico e sviluppo fonti rinnovabili, con sede in AOSTA, Piazza della Repubblica n. 15, un'istanza di autorizzazione unica per la per la realizzazione di un impianto idroelettrico sull'acquedotto comunale di CHARVENSOD, con prelievo d'acqua dalla vasca di carico dell'acquedotto in loc. Gorres e centrale di produzione in loc. Santa Colomba del medesimo Comune, comprendente la linea elettrica di connessione dell'impianto alla rete di distribuzione presso la cabina di proprietà della Soc. "Deval S.p.a." esistente in località Capoluogo (Linea 788).

L'approvazione dell'autorizzazione unica di cui sopra comporterà, in base alla richiesta formulata dal soggetto proponente, la dichiarazione di pubblica utilità dell'impianto e delle opere connesse.

La struttura competente per il procedimento è la Struttura risparmio energetico e sviluppo fonti rinnovabili dell'Assessorato attività produttive, energia, politiche del lavoro e ambiente; il -responsabile del procedimento- è il dirigente della medesima Struttura ed il soggetto -responsabile dell'istruttoria- è il Sig. Stefano MARCIAS.

Ai sensi della legge regionale 28 aprile 2011, n. 8 (Nuove disposizioni in materia di elettrodotti), chiunque abbia interesse può presentare per iscritto osservazioni alla Struttura di cui sopra, entro trenta giorni dalla data di pubblicazione del presente avviso.

In sostituzione del Dirigente
Mario SORSOLONI

Il Coordinatore
Tamara CAPPELLARI

**ATTI
EMANATI
DA ALTRE AMMINISTRAZIONI**

Comune di ARNAD. Deliberazione 6 luglio 2017, n. 34.

Avis de dépôt d'une demande d'autorisation unique en vue de la construction dans la Commune de CHARVENSOD d'une installation hydroélectrique qui utilisera les eaux de la chambre de mise en charge du réseau communal de distribution d'eau, à Gorres, pour alimenter la centrale de production située à Santa-Colomba.

Aux termes de l'art. 52 de la loi régionale n° 13 du 25 mai 2015 (Dispositions pour l'exécution des obligations de la Région autonome Vallée d'Aoste découlant de l'appartenance de l'Italie à l'Union européenne), avis est donné du fait qu'une demande d'autorisation unique en vue de la construction dans la commune de CHARVENSOD d'une installation hydroélectrique qui utilisera les eaux de la chambre de mise en charge du réseau communal de distribution d'eau, à Gorres, pour alimenter la centrale de production située à Santa-Colomba ainsi que de la ligne électrique de raccordement de l'installation en cause au poste propriété de *Deval SpA* situé au chef-lieu a été déposée à la structure « Économies d'énergie et développement des sources renouvelables » de l'Assessorat régional des activités productives, de l'énergie, des politiques du travail et de l'environnement – AOSTE, 15, place de la République (dossier n° 788).

Conformément à la demande présentée par le promoteur, la délivrance de l'autorisation unique visée ci-dessus entraîne la déclaration d'utilité publique de l'installation et des ouvrages qui y sont reliés.

La procédure d'autorisation est du ressort de la structure « Économies d'énergie et développement des sources renouvelables » de l'Assessorat des activités productives, de l'énergie, des politiques du travail et de l'environnement ; le responsable de la procédure est le dirigeant de ladite structure et le responsable de l'instruction est M. Stefano MARCIAS.

Aux termes de la loi régionale n° 8 du 28 avril 2011 (Nouvelles dispositions en matière de lignes électriques et abrogation de la loi régionale n° 32 du 15 décembre 2006), les intéressés peuvent présenter leurs observations écrites à la structure susmentionnée dans les trente jours qui suivent la date de publication du présent avis.

Pour le dirigeant,
Mario SORSOLONI

La coordinatrice,
Tamara CAPPELLARI

**ATTI
EMANATI
DA ALTRE AMMINISTRAZIONI**

Commune d'ARNAD. Délibération n° 34 du 6 juillet 2017,

Approvazione della variante non sostanziale n. 2 al vigente P.R.G.C. - ai sensi dell'art. 16 della l.r. 11/98 per i lavori di realizzazione della strada comunale per il collegamento delle Frazioni Echallogne – Les Barmes del Comune di ARNAD.

IL CONSIGLIO COMUNALE

Omissis

delibera

1. di dare atto che il Consiglio Comunale, recepisce l'osservazione formulata dalla Direzione Urbanistica della Regione Valle d'Aosta con nota n. 62.00.00/2017/008173 pervenuta in data 06.05.2017, espressa ai sensi dell'art. 16, comma 1, della L.R. 11/98 e s.m.i., alle quali il tecnico professionista abilitato ha provveduto ad apportare gli adeguamenti richiesti, mediante la sostituzione della denominazione della nuova viabilità in "*Strada comunale*" nella carta prescrittiva P4 del P.R.G.C., con le modalità stabilite dalla D.G.R. 418/1999 e mediante l'adeguamento della relazione e conseguente modifica dell'oggetto dell'opera pubblica relativa "*Lavori di realizzazione della strada comunale per il collegamento delle Frazioni Echallogne – Les Barmes*".
2. di approvare, ai sensi e per gli effetti dell'art. 16, comma 2, della l.r. 11/1999 la variante non sostanziale n. 2 al vigente P.R.G.C., adottata con Deliberazione del Consiglio Comunale n. 10 del 20.03.2017 composta dagli elaborati di cui alla stessa deliberazione, così come integrati dagli elaborati di cui al precedente punto, relativa ai "*Lavori di realizzazione della strada comunale per il collegamento delle Frazioni Echallogne – Les Barmes*".
3. di dare atto che la presente variante risulta coerente con le norme dei Sistemi ambientale e dei Settori del P.T.P. e coerente con le determinazioni della L.R. 11/98.
4. di dare atto che la variante non sostanziale al P.R.G.C. di cui trattasi assumerà efficacia dalla data di pubblicazione della presente deliberazione sul B.U.R. (*Bollettino Ufficiale della Regione*).
5. di dare atto che la presente deliberazione, con gli atti della variante non sostanziale, dovrà essere trasmessa alla struttura regionale competente in materia di urbanistica nei successivi trenta giorni dalla data di pubblicazione sul B.U.R..

portant approbation, aux termes de l'art. 16 de la loi régionale n° 11 du 6 avril 1998, de la variante non substantielle du PRGC n° 2 relative aux travaux de réalisation de la route communale reliant les hameaux d'Échallogne et des Barmes, dans la Commune d'ARNAD.

LE CONSEIL COMMUNAL

Omissis

délibère

1. L'observation formulée au sens du premier alinéa de l'art. 16 de la loi régionale n° 11 du 6 avril 1998 par la structure régionale compétente en matière d'urbanisme dans la lettre parvenue le 6 mai 2017, réf. n° 62.00.00/2017/008173, est accueillie ; le technicien agréé a apporté les modifications requises, en adoptant dans le plan P4 du PRGC la dénomination « Strada comunale » pour le nouvel ouvrage routier prévu, conformément aux modalités établies par la délibération du Gouvernement régional n° 418 du 15 février 1999, et en modifiant le rapport et, par conséquent, l'objet du projet y afférent comme suit : « *Lavori di realizzazione della strada comunale per il collegamento delle frazioni Échallogne – Les Barmes* ».
2. La variante non substantielle du plan régulateur général communal n° 2, adoptée par la délibération du Conseil communal n° 10 du 20 mars 2017, composée des pièces annexées à ladite délibération, complétées au sens de l'alinéa précédent, et relative aux travaux de réalisation de la route communale reliant les hameaux d'Échallogne et des Barmes, est approuvée, aux termes du deuxième alinéa de l'art. 16 de la LR n° 11/1998.
3. La variante en cause n'est pas en contraste avec les dispositions du PTP relatives aux différents secteurs et systèmes environnementaux, ni avec les dispositions de la LR n° 11/1998.
4. La variante en cause déploie ses effets à compter de la date de publication de la présente délibération au Bulletin officiel de la Région.
5. La présente délibération et les pièces de la variante en cause sont transmises à la structure régionale compétente en matière d'urbanisme dans les trente jours qui suivent sa publication au Bulletin officiel de la Région.

Comune di COURMAYEUR. Deliberazione 28 giugno 2017, n. 45.

Rifacimento del ponte sulla Dora Baltea in frazione Entrelevie. CUP I71B16000030004. Approvazione variante non sostanziale al PRGC n. 7.

IL CONSIGLIO COMUNALE

Omissis

delibera

1. di prendere atto dell'assenza di osservazioni da parti dei cittadini e della struttura regionale competente in materia di urbanistica;
2. di approvare la variante non sostanziale al PRG N. 7 per il rifacimento del ponte sulla Dora Baltea in frazione Entrelevie (rotazione del ponte esistente di alcuni gradi rispetto alla posizione attuale in modo da migliorarne l'accessibilità e conseguente modifica della viabilità comunale in prossimità dello stesso);
3. di dare mandato agli uffici competenti di completare le procedure conseguenti all'approvazione della variante non sostanziale al PRG così come previste dall'art. 16 della l.r. 11/98 nonché la trasmissione alla Pianificazione territoriale i file relativi a tutti gli elaborati modificati.

Comune di COURMAYEUR. Deliberazione 28 giugno 2017, n. 46.

Realizzazione barriere paramassi versante orientale Mont Chetif settore Becco dell'Aquila CUP I77B16000520004. Approvazione variante non sostanziale al PRGC n. 8.

IL CONSIGLIO COMUNALE

Omissis

delibera

1. di prendere atto dell'assenza di osservazioni da parti dei cittadini e della struttura regionale competente in materia di urbanistica;
2. di approvare la variante non sostanziale al PRG N. 8 per la realizzazione di barriere paramassi al versante orientale del Mont Chetif (inserimento in piano barriere);
3. di dare mandato agli uffici competenti di completare le

Commune de COURMAYEUR. Délibération n° 45 du 28 juin 2017,

portant approbation de la variante non substantielle du PRGC n° 7 relative à la réfection du pont sur la Doire Baltée à Entrelevie (CUP I71B16000030004).

LE CONSEIL COMMUNAL

Omissis

délibère

1. Il est pris acte de l'absence d'observations de la part des citoyens et de la structure régionale compétente en matière d'urbanisme.
2. La variante non substantielle du PRGC n° 7, relative à la réfection du pont sur la Doire Baltée à Entrelevie comportant la rotation de la structure de quelques degrés par rapport à la position actuelle, en vue d'améliorer l'accessibilité, et la modification de la voirie communale qui s'ensuit, est approuvée.
3. Les bureaux compétents sont chargés de mener à terme les procédures découlant de l'approbation de la variante en cause et prévues par l'art. 16 de la loi régionale n° 11 du 6 avril 1998 et de transmettre à la structure régionale « Planification territoriale » les fichiers relatifs aux documents du PRGC modifiés.

Commune de COURMAYEUR. Délibération n° 46 du 28 juin 2017,

portant approbation de la variante non substantielle du PRGC n° 8 relative à la réalisation de barrières pare-pierres sur le versant oriental du Mont-Chétif, dans le secteur dénommé *Becco dell'acquila* (CUP I77B16000520004).

LE CONSEIL COMMUNAL

Omissis

délibère

1. Il est pris acte de l'absence d'observations de la part des citoyens et de la structure régionale compétente en matière d'urbanisme.
2. La variante non substantielle du PRGC n° 8, relative à la réalisation de barrières pare-pierres sur le versant oriental du Mont-Chétif, dans le cadre du plan barrières, est approuvée.
3. Les bureaux compétents sont chargés de mener à terme

procedure conseguenti all'approvazione della variante non sostanziale al PRG così come previste dall'art. 16 della l.r. 11/98 nonché la trasmissione alla Pianificazione territoriale i file relativi a tutti gli elaborati modificati.

Comune di COURMAYEUR. Deliberazione 28 giugno 2017, n. 47.

Percorso mobilità' lenta in Val Ferret (La Palud / Pra Sec). CUP . I76J16000820004. Approvazione variante non sostanziale al PRGC. n. 9.

IL CONSIGLIO COMUNALE

Omissis

delibera

1. di prendere atto:

- dell'assenza di osservazioni da parti dei cittadini;
- del parere espresso dall'assessorato opere pubbliche, difesa del suolo e edilizia residenziale pubblica – Dipartimento programmazione, difesa del suolo e risorse idriche – pianificazione territoriale con lettera in data 9/5/2017 prot. n° 7768;

2. di approvare la variante non sostanziale al PRG n. 9, per la realizzazione di un percorso di mobilità lenta in Val Ferret (La Palud/Pra Sec);

3. di dare mandato agli uffici competenti di richiedere i pareri e le autorizzazioni necessarie all'esecuzione dell'opera, di completare le procedure conseguenti all'approvazione della variante non sostanziale al PRG così come previste dall'art. 16 della l.r. 11/98 nonché la trasmissione alla Pianificazione territoriale i file relativi a tutti gli elaborati modificati.

les procédures découlant de l'approbation de la variante en cause et prévues par l'art. 16 de la loi régionale n° 11 du 6 avril 1998 et de transmettre à la structure régionale « Planification territoriale » les fichiers relatifs aux documents du PRGC modifiés.

Commune de COURMAYEUR. Délibération n° 47 du 28 juin 2017,

portant approbation de la variante non substantielle du PRGC n° 9 relative au parcours de mobilité lente La Palud/Pra-Sec, dans le Val Ferret (CUP I76J16000820004).

LE CONSEIL COMMUNAL

Omissis

délibère

1. Il est pris acte :

- de l'absence d'observations de la part des citoyens ;
- de l'avis de la structure « Planification territoriale » du Département de la programmation, des ressources hydriques et du territoire de l'Assessorat régional des ouvrages publics, de la protection des sols et du logement public formulé dans sa lettre du 9 mai 2017 (réf. n° 7768).

2. La variante non substantielle du PRGC n° 9, relative au parcours de mobilité lente La Palud/Pra-Sec, dans le Val Ferret, est approuvée.

3. Les bureaux compétents sont chargés de demander les avis et les autorisations nécessaires en vue de la réalisation du projet en cause, de mener à terme les procédures découlant de l'approbation de la variante en cause et prévues par l'art. 16 de la loi régionale n° 11 du 6 avril 1998 et de transmettre à la structure régionale « Planification territoriale » les fichiers relatifs aux documents du PRGC modifiés.